

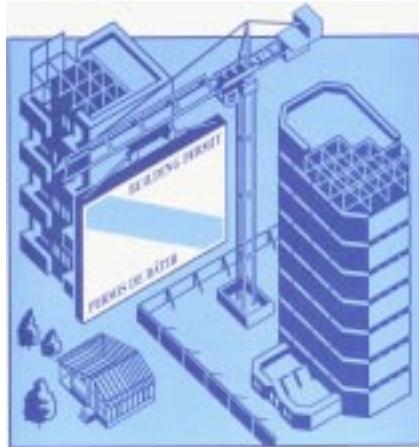


Catalogue no.64-001-XIB

N°64-001-XIB au catalogue

Building Permits

November 1999



Permis de bâtir

Novembre 1999

Data in many forms

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on the Internet, compact disc, diskette, computer printouts, microfiche and microfilm, and magnetic tape. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable database and retrieval system.

How to obtain more information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to: Current Investment Indicators Section, Investment and Capital Stock Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (telephone: (613) 951-9689) or to the Statistics Canada Regional Reference Centre in:

Halifax	(902) 426-5331	Regina	(306) 780-5405
Montréal	(514) 283-5725	Edmonton	(780) 495-3027
Ottawa	(613) 951-8116	Calgary	(403) 292-6717
Toronto	(416) 973-6586	Vancouver	(604) 666-3691
Winnipeg	(204) 983-4020		

You can also visit our World Wide Web site:
<http://www.statcan.ca>

Toll-free access is provided for all users who reside outside the local dialing area of any of the Regional Reference Centres.

National enquiries line	1 800 263-1136
National telecommunications device for the hearing impaired	1 800 363-7629
Order-only line (Canada and United States)	1 800 267-6677

Ordering/Subscription information

All prices exclude sales tax

Catalogue no. 64-001-XIB, is available (periodicity) on Internet for CDN \$19.00 per issue or CDN \$186.00 for a one-year subscription. Users can obtain single issues or subscribe at <http://www.statcan.ca/cgi-bin/downpub/feepub.cgi>.

This product is also available on paper through a Print-on-Demand service. The prices for delivery in Canada are \$57.00 per issue and \$350.00 for a one-year subscription. The prices for delivery outside Canada are US \$57.00 per issue and US \$350.00 for a one-year subscription. The paper version can be ordered by mail, at Statistics Canada, Dissemination Division, Circulation Management, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, K1A 0T6; by phone, at (613) 951-7277 or 1 800 700-1033; by fax, at (613) 951-1584 or 1 800 889-9734; by Internet, at order@statcan.ca; or in person, at local Statistics Canada offices. For changes of address, please provide both old and new addresses.

Standards of service to the public

Statistics Canada is committed to serving its clients in a prompt, reliable and courteous manner and in the official language of their choice. To this end, the agency has developed standards of service which its employees observe in serving its clients. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

Des données sous plusieurs formes

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur Internet, disque compact, disquette, imprimé d'ordinateur, microfiche et microfilm, et bande magnétique. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinolingué et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet de la présente publication ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à : Section des indicateurs courants de l'investissement, Division de l'investissement et du stock de capital, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (téléphone : (613) 951-9689) ou à l'un des centres de consultation régionaux de Statistique Canada :

Halifax	(902) 426-5331	Regina	(306) 780-5405
Montréal	(514) 283-5725	Edmonton	(780) 495-3027
Ottawa	(613) 951-8116	Calgary	(403) 292-6717
Toronto	(416) 973-6586	Vancouver	(604) 666-3691
Winnipeg	(204) 983-4020		

Vous pouvez également visiter notre site sur le Web :
<http://www.statcan.ca>

Un service d'appel interurbain sans frais est offert à tous les utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres de consultation régionaux.

Service national de renseignements	1 800 263-1136
Service national d'appareils de télécommunications pour les malentendants	1 800 363-7629
Numéro pour commander seulement (Canada et États-Unis)	1 800 267-6677

Renseignements sur les commandes et les abonnements

Les prix ne comprennent pas les taxes de vente

On peut se procurer ce produit n° 64-001-XIB au catalogue (périodicité) sur Internet. Un numéro coûte 19 \$CAN et un abonnement d'un an coûte 186 \$CAN. Pour obtenir un numéro de ce produit ou s'y abonner, les utilisateurs sont priés de se rendre à http://www.statcan.ca/cgi-bin/downpub/feepub_f.cgi.

On peut aussi se procurer la version imprimée de ce produit par l'entremise du service d'impression sur demande. Au Canada, un numéro coûte 57 \$ et un abonnement d'un an coûte 350 \$. À l'extérieur du Canada, un numéro coûte 57 \$US et un abonnement d'un an coûte 350 \$US. On peut commander la version imprimée par la poste, en écrivant à Statistique Canada, Division de la diffusion, Gestion de la circulation, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6; par téléphone, en composant le (613) 951-7277 ou le 1 800 700-1033; par télécopieur, en composant le (613) 951-1584 ou le 1 800 889-9734; par Internet, en se rendant à order@statcan.ca; ou en personne, en se présentant à l'un des bureaux régionaux de Statistique Canada. Lorsque vous signalez un changement d'adresse, veuillez nous fournir l'ancienne et la nouvelle adresses.

Normes de service à la clientèle

Statistique Canada s'engage à fournir à ses clients des services rapides, fiables et courtois et dans la langue officielle de leur choix. À cet égard, notre organisme s'est doté de normes de service à la clientèle qui doivent être observées par les employés lorsqu'ils offrent des services à la clientèle. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.



Statistics Canada
Investment and Capital Stock Division
Current Investment Indicators Section

Building permits

November 1999

Statistique Canada
Division de l'investissement et du stock de capital
Section des indicateurs courants de l'investissement

Permis de bâtir

Novembre 1999

Published by authority of the Minister
responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry, 2000

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

January 2000

Catalogue no. 64-001-XIB, Vol. 43, no. 11

Frequency: Monthly

ISSN 1480-7475

Ottawa

Publication autorisée par le ministre
responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 2000

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Janvier 2000

N° 64-001-XIB au catalogue, vol. 42, n° 11

Périodicité : mensuelle

ISSN 1480-7475

Ottawa

Note of appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing partnership between Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses and governments. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued cooperation and goodwill.

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

SA Seasonally Adjusted at monthly rate.

SAAR Seasonally Adjusted at annual rate.

This publication was prepared under the direction of:

P. Koumanakos, Director, Investment and Capital Stock Division

M. Labonté, Chief, Current Investment Indicators Section

P. Després, Head, Development and Analysis, Current Investment Indicators Section

D. Legault, Programmer-Analyst, Current Investment Indicators Section

J. Bureau, Quality Control, Current Investment Indicators Section

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

D Désaisonnalisé à un taux mensuel.

DATA Désaisonnalisé à un taux annuel.

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

P. Koumanakos, Directeur, Division de l'investissement et du stock de capital

M. Labonté, Chef, Section des indicateurs courants de l'investissement

P. Després, Chef du développement et de l'analyse, Section des indicateurs courants de l'investissement

D. Legault, Programmeur-Analyste, Section des indicateurs courants de l'investissement

J. Bureau, Contrôle de qualité, Section des indicateurs courants de l'investissement

GEOGRAPHICAL ABBREVIATIONS - ABRÉVIATIONS GÉOGRAPHIQUES

A.R.	- Agglomération de recensement	NT	- Northern Town	SM	- Specialize Municipality
BOR	- Borough	NV	- Northern Village	SRD	- Subdivision of Regional District
C	- City/Cité	N.W.T.	- NorthWest Territories	SUN	- Subdivision of Regional District
C.A.	- Census Agglomeration	P	- Paroisse	SV	- Summer Village
CC	- Chartered Community	PAR	- Parish	T	- Town
CDR	- Census Division Remainder	PD	- Planning District	T.N.O.	- Territoires du Nord-Ouest
CM	- County (Municipality)	PDR	- Planning District Remainder	TP	- Township
C.M.A.	- Census Metropolitan Area	RCR	- Rural County Remainder	UCR	- UCR- Urban County
COM	- Community	RGM	- Regional Municipality	Remainder	Non organisé
CR	- County Remainder	R.M.R.	- Région métropolitaine de recensement	V	- Ville
CT	- Canton	RDR	- Regional District Remainder	VC	- Village Cri
CU	- Cantons-Unis	RM	- Rural Municipality	VL	- Village
DM	- District (Municipality)	RV	- Resort Village	VN	- Village Nordique
HAM	- Hamlet	SA	- Special Area		
ID	- Improvement District	S-E	- Indian Settlerman/ Établissement indien		
LGD	- Local Government District	SCM	- Subdivision of County Municipality		
LOT	- Lot and Royalty	SD	- Sans désignation		
M	- Municipalité	SET	- Settlement		
MD	- Municipal District				
NH	- Northern Hamlet				

NOTE ON CANSIM

The data published in Building Permits (Catalogue No. 64-001-XPB) are also available in machine readable form through CANSIM (Canadian Socio-Economic Information Management System). Users interested in accessing data via CANSIM should contact one of Statistics Canada's regional centres at the numbers listed on the inside front cover of this publication, or contact the Marketing Division, Statistics Canada, R.H. Coats Building, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (613) 951-8200

NOTE CONCERNANT CANSIM

Les données qui sont publiées dans Permis de bâtir (n° 64-001-XPB au catalogue) peuvent être obtenues sous forme lisible par machine, de CANSIM (Système Canadien d'information socio-économique). Les utilisateurs voulant obtenir des chiffres par l'intermédiaire de CANSIM peuvent contacter un des centres de consultation de Statistique Canada dont les numéros de téléphone figurent au verso du couvert de cette publication ou en communiquant directement avec la Division du Marketing, Statistique Canada, Immeuble R.H. Coats, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (613)951-8200.

IMPORTANT NOTICE

INTRODUCTION of NUNAVUT

Starting with the release of April 1999 data, the territory of Nunavut has been introduced, affecting at the same time the geographical coverage and data for the Northwest Territories.

AVIS IMPORTANT

INTRODUCTION du NUNAVUT

Débutant avec la relâche des données du mois d'avril 1999, nous introduisons le territoire du Nunavut. Ceci aura un effet sur la couverture géographique et les données pour les Territoires du Nord-Ouest.

Changes in boundaries, status or names of geographical entities that occurred before January 1999, are reflected in this publication. These geographical changes may be obtained by writing to:

Statistics Canada
Investment and Capital Stock Division
Current Investment Indicators Section
9 D-2, Jean Talon Building
Tunney's Pasture
Ottawa, Ontario
K1A 0T6
or by telephoning: (613) 951-9689

Les changements de limites territoriales, de status et de noms d'entités géographiques qui ont eu lieu avant janvier 1999 sont inclus dans la présente publication. Ces changements géographiques sont disponibles en écrivant à:

Statistique Canada
Division de l'investissement et du stock de capital
Section des indicateurs courants de l'investissement
9 D-2, Édifice Jean Talon
Tunney's Pasture
Ottawa, Ontario
K1A 0T6
ou en téléphonant au: (613) 951-9689

Table of Contents

Building Permits

PART I: SUMMARY ANALYSIS

	Page		Page
Highlights	ix	Faits saillants	ix
Monthly Review	x	Aperçu mensuel	x
Summary Tables		Tableaux sommaires	
1. Total value of building permits (SA)	1	1. Valeur totale des permis de bâtir (D)	1
2. Non-residential value of building permits (SA)	1	2. Valeur des permis de bâtir non résidentiels (D)	1
3. Residential value of building permits (SA)	2	3. Valeur des permis de bâtir résidentiels (D)	2
4. Number of dwelling units authorized (SAAR)	2	4. Nombre d'unités de logement autorisées (DATA)	2
5. Cumulative value of building permits (Raw)	3	5. Valeur cumulative des permis de bâtir (brut)	3
6. Cumulative number of dwelling units authorized (Raw)	3	6. Nombre cumulatif d'unités de logement autorisées (brut)	3
7. Dwelling units, residential and non-residential values, summary by month, Canada and provinces, seasonally adjusted at monthly rate	4	7. Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada et provinces, données désaisonnalisées à un taux mensuel	4
Construction Activity Indices		Indices de l'activité de la construction	
8. Value of building permits, Canada and Regions (1992=100)	9	8. Valeur des permis de bâtir, Canada et régions (1992=100)	9
9. Short Term Trend of Building Permit Value, Canada, (1992=100)	12	9. Tendance à court terme de la valeur des permis de bâtir, Canada, (1992=100)	12

PART II: CURRENT DATA (UNADJUSTED)

Dwelling Units, Residential and Non-residential Values

10. Canada, regions, and provinces, summary by month	15	10. Canada, régions et provinces, sommaire par mois	15
11. Metropolitan areas by municipality, current month	21	11. Régions métropolitaines, par municipalité, mois courant	21
12. Metropolitan areas by municipality, cumulative	31	12. Régions métropolitaines, par municipalité, cumulatif	31
13. Provinces by size of urban centres, by current month	41	13. Provinces, selon la grosseur des centres urbains, mois courant	41
14. Provinces and economic regions by major geographical entities, current month	50	14. Provinces et régions économiques selon les principales entités géographiques, mois courant	50

Table des matières

Permis de bâtir

PARTIE I: ANALYSE SOMMAIRE

	Page
Faits saillants	ix
Aperçu mensuel	x
Tableaux sommaires	
1. Valeur totale des permis de bâtir (D)	1
2. Valeur des permis de bâtir non résidentiels (D)	1
3. Valeur des permis de bâtir résidentiels (D)	2
4. Nombre d'unités de logement autorisées (DATA)	2
5. Valeur cumulative des permis de bâtir (brut)	3
6. Nombre cumulatif d'unités de logement autorisées (brut)	3
7. Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada et provinces, données désaisonnalisées à un taux mensuel	4

	Page
Indices de l'activité de la construction	
8. Valeur des permis de bâtir, Canada et régions (1992=100)	9
9. Tendance à court terme de la valeur des permis de bâtir, Canada, (1992=100)	12

PARTIE II: DONNÉES COURANTES (NON DÉSAISONNALISÉES)

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles

10. Canada, régions et provinces, sommaire par mois	15
11. Régions métropolitaines, par municipalité, mois courant	21
12. Régions métropolitaines, par municipalité, cumulatif	31
13. Provinces, selon la grosseur des centres urbains, mois courant	41
14. Provinces et régions économiques selon les principales entités géographiques, mois courant	50

Table of Contents - continued**Breakdown of Residential Permits**

- | | Page |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------|
| 15. Average cost of dwellings authorized, single-family and apartment dwellings, by range of value, Canada and regions | 66 |
| 16. Number of authorized dwellings, by type, Canada, provinces and metropolitan areas, current month | 69 |
| 17. Value of authorized dwellings, by type, Canada, provinces and metropolitan areas, current month | 70 |
| 18. Value of residential permits issued for improvements, Canada, provinces and metropolitan areas, cumulative and current month | 71 |

Breakdown of Non-residential Permits

- | | |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| 19. Number and value of non-residential permits by range of value, Canada and provinces, current month | 72 |
| 20. Value of non-residential permits by type of building, Canada and provinces, current month | 75 |
| 21. Number and value of non-residential permits by type of work and type of building, Canada | 76 |

**PART III - METHODOLOGY,
CONCEPTS AND DATA DISSEMINATION**

- | | |
|----------------------------------------|----|
| Introduction | 78 |
| Survey Methodology | 78 |
| Collection of Data | 78 |
| Types of Errors | 79 |
| Quality Control | 79 |
| Reliability | 79 |
| Survey Coverage | 80 |
| Nature of and Basis for Classification | 80 |
| Building Categories | 80 |
| Geographic Classification | 82 |
| Territorial Revisions | 83 |
| Revision of Data | 83 |
| Adjustment for Seasonality | 84 |
| Index of Building Construction | 84 |
| Availability of Data | 84 |
| Related Products and Services | 85 |
| Survey Form | 86 |

Table des matières - suite**Ventilation des permis résidentiels**

- | | Page |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------|
| 15. Coût moyen des logements, simples et appartements, par catégorie de valeur, Canada et régions | 66 |
| 16. Nombre de logements autorisés, selon le genre, Canada, provinces et régions métropolitaines, mois courant | 69 |
| 17. Valeur des logements autorisés, selon le genre, Canada, provinces et régions métropolitaines, mois courant | 70 |
| 18. Valeur des permis résidentiels émis pour des travaux d'amélioration, Canada, provinces et régions métropolitaines, cumulatif et mois courant | 71 |

Ventilation des permis non résidentiels

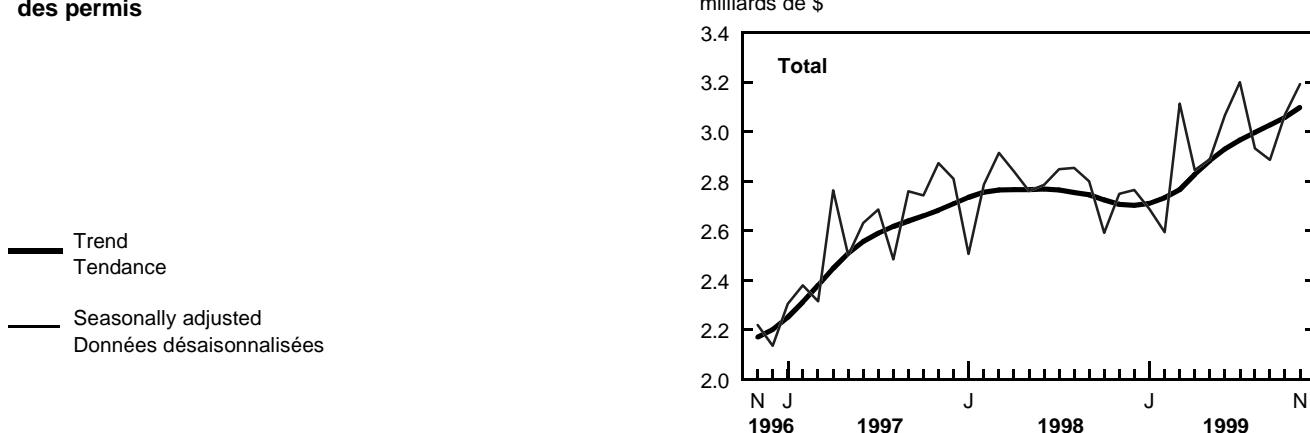
- | | |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| 19. Nombre et valeur des permis non résidentiels, par catégorie de valeur, Canada et provinces, mois courant | 72 |
| 20. Valeur des permis non résidentiels selon le genre de bâtiment, Canada et provinces, mois courant | 75 |
| 21. Nombre et valeur des permis non résidentiels selon le genre de travail et le genre de bâtiment, Canada | 76 |

**PARTIE III - MÉTHODOLOGIE,
CONCEPTS ET DIFFUSION DES DONNÉES**

- | | |
|------------------------------------------|----|
| Introduction | 78 |
| Méthodologie de l'enquête | 78 |
| Collecte de données | 78 |
| Types d'erreurs | 79 |
| Contrôle qualitatif | 79 |
| Fiabilité | 79 |
| Couverture observée | 80 |
| Nature et fondement de la classification | 80 |
| Catégories de bâtiments | 80 |
| Classification géographique | 82 |
| Révisions territoriales | 83 |
| Révision des données | 83 |
| Désaisonnalisation | 84 |
| Indice de la construction | 84 |
| Disponibilité des données | 84 |
| Produits et services connexes | 85 |
| Formulaire d'enquête | 86 |

PART I: SUMMARY ANALYSIS

PARTIE I: ANALYSE SOMMAIRE

Second straight increase in total value of permits**Deuxième hausse consécutive de la valeur totale des permis****Highlights****Building Permits****November 1999**

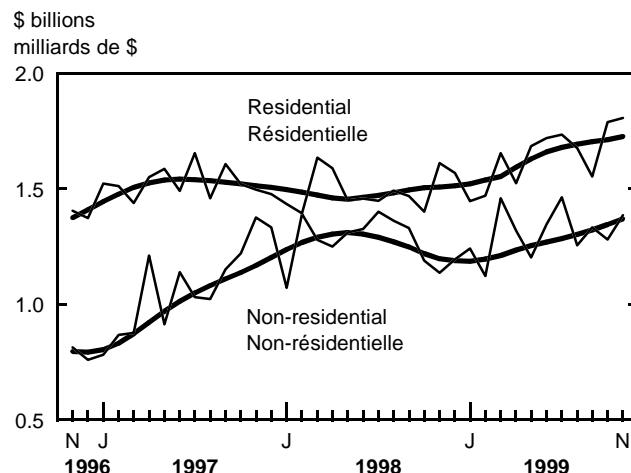
- The value of building permits increased for the second straight month in November. Municipalities issued permits worth \$3.2 billion, a 4.0% monthly increase attributable mostly to the non-residential sector.
- The non-residential sector rose 8.1% to \$1.4 billion on the strength of commercial and institutional intentions. The residential sector also helped to push up the overall value, with a slight 1.0% rise to \$1.8 billion, the highest monthly figure since the early 1990s.
- As a result, on a year-to-date basis, overall construction intentions are running well ahead of their pace in 1998. Between January and November 1999, municipalities issued \$32.5 billion in building permits, up 6.7% from the same period in 1998. This is just short of the \$33.2 billion overall total for 1998, which was the highest level in the 1990s.

Faits saillants**Permis de bâtir****Novembre 1999**

- La valeur des permis de bâtir a augmenté pour un deuxième mois d'affilée en novembre. Les municipalités ont délivré pour 3,2 milliards de dollars de permis, en hausse de 4,0 %. L'augmentation est surtout attribuable au secteur non résidentiel.
- Dans le secteur non résidentiel, la valeur des permis délivrés a augmenté de 8,1 % et atteint 1,4 milliard de dollars, sous la poussée des intentions de construction commerciale et institutionnelle. Le secteur résidentiel a aussi contribué à la progression de la valeur d'ensemble par un léger gain de 1,0 %, qui l'a menée à 1,8 milliard de dollars. Il s'agit de la valeur mensuelle la plus élevée depuis le début des années 1990.
- Par conséquent, sur le plan cumulatif, les intentions de construction dépassent nettement leur rythme de 1998. De janvier à novembre 1999, les municipalités ont délivré pour 32,5 milliards de dollars de permis de bâtir, en hausse de 6,7 % par rapport à la même période en 1998. Il s'agit d'un chiffre moins élevé que le total global de 33,2 milliards de dollars pour l'ensemble de 1998, qui était une année record pour la décennie.

Both residential and non-residential sectors went up in November
Les secteurs résidentiel et non-résidentiel sont en hausse en novembre

- Trend
Tendance
- Seasonally adjusted
Données désaisonnalisées



Single-family intentions boosted the residential sector

- November's increase in the residential sector was solely due to a rise in single-family dwellings, where permits went up 5.1% to \$1.3 billion, the best monthly result of 1999. Permits for multi-family dwellings declined 8.1% in November to \$513 million.
- From January to November 1999, municipalities issued \$18.1 billion in residential permits, up 10.2% from the same period in 1998. Permits for the residential sector for 1999 are on track to hit an annual level surpassing the 1997 total, which was the highest in a decade.
- Intentions for both single- and multi-family dwellings increased compared with the same period last year. Single-family dwelling intentions reached \$13.0 billion during the first 11 months of 1999, up 9.8% from the same period a year earlier, while the multi-family component increased 11.5% to \$5.1 billion.
- Many economic factors currently point to an active housing market. The outstanding performance of the housing resale market, the upward trend in employment levels, and sustained economic growth all support growth in housing activity. These factors, together with the stability of mortgage rates, should mean that the housing market will remain strong in the coming months.

Les intentions de construction de logements unifamiliaux propulsent le secteur résidentiel

- L'augmentation de novembre dans le secteur résidentiel est le fait d'une progression des logements unifamiliaux, où la valeur des permis a monté de 5,1 % et s'est fixée à 1,3 milliard de dollars. Il s'agit du meilleur chiffre mensuel de 1999. La valeur des permis de logements multifamiliaux a fléchi de 8,1 % en novembre, s'établissant à 513 millions de dollars.
- De janvier à novembre 1999, les municipalités ont délivré pour 18,1 milliards de dollars de permis de construction résidentielle, en hausse de 10,2 % par rapport à la même période en 1998. La valeur des permis dans ce secteur s'oriente vers un niveau annuel, pour 1999, qui dépassera le total de 1997 - le plus haut de la décennie.
- Les intentions de construction de logements unifamiliaux et multifamiliaux ont augmenté par rapport à la même période de l'an dernier. Les intentions de construction de logements unifamiliaux ont atteint 13,0 milliards de dollars au cours des 11 premiers mois de 1999, en hausse de 9,8 % par rapport à la même période il y a un an, tandis que la composante des logements multifamiliaux a avancé de 11,5 % et atteint 5,1 milliards de dollars.
- De nombreux facteurs économiques témoignent de l'activité du marché de l'habitation. La remarquable performance du marché de la revente de maisons, la tendance à la hausse des niveaux d'emploi et la croissance économique soutenue sont autant de facteurs qui favorisent la croissance de l'activité du logement. Ces facteurs, conjugués avec la stabilité des taux hypothécaires, font en sorte que le marché du logement demeurera vigoureux dans les mois à venir.

- Provincially, the largest gains (in dollars) occurred in Ontario (+4.8% to \$918 million), Alberta (+8.9% to \$239 million) and Manitoba (+30.7% to \$40 million). Both single- and multi-family dwelling components increased in these three provinces. The largest loss was recorded by British Columbia (-18.7% to \$215 million), followed by New Brunswick (-16.1% to \$21 million) and Nova Scotia (-3.0% to \$47 million).
- So far in 1999, all provinces from Manitoba east to Newfoundland have recorded increases compared with the same 11-month period of 1998. The largest gains occurred in Ontario, Quebec and Nova Scotia. In contrast, British Columbia and Alberta registered the largest declines.
- À l'échelon provincial, les hausses les plus fortes (en dollars) sont survenues en Ontario (+4,8 %, ce qui a porté la valeur totale à 918 millions de dollars), en Alberta (+8,9 %, valeur totale de 239 millions de dollars) et au Manitoba (+30,7 %, valeur totale de 40 millions de dollars). Les composantes des logements unifamiliaux et multifamiliaux ont enregistré des hausses dans chacune des trois provinces. La plus forte baisse s'est produite en Colombie-Britannique (-18,7 %, valeur totale de 215 millions de dollars), suivie du Nouveau-Brunswick (-16,1 %, valeur totale de 21 millions de dollars) et de la Nouvelle-Écosse (-3,0 %, valeur totale de 47 millions de dollars).
- Depuis le début de 1999, du Manitoba dans l'Ouest à Terre-Neuve dans l'Est, toutes les provinces ont affiché des gains comparativement à la période correspondante de 11 mois de 1998. Les meilleurs gains sont survenus en Ontario, au Québec et en Nouvelle-Écosse. Par contre, dans les autres provinces, la Colombie-Britannique et l'Alberta ont accusé les reculs les plus prononcés.

Commercial, institutional components led non-residential gain

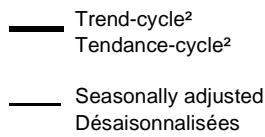
- The value of permits in the non-residential sector improved 8.1% to \$1.4 billion in November, led by the commercial and institutional components. During the first 11 months of 1999, municipalities issued \$14.4 billion in non-residential permits (industrial, institutional and commercial), up 2.6% from the same period in 1998.
- In November, commercial intentions increased 18.9% to \$767 million, the highest monthly value for 1999. The office building category contributed most to this increase. During the first 11 months of 1999, commercial permits reached \$7.5 billion, up 1.8% compared with the same period in 1998.
- Institutional intentions increased 31.6% to \$335 million in November after a sharp decline the previous month, with the most significant gain occurring in the education category. Between January and November 1999, the total value of institutional building permits (\$3.4 billion) surpassed the level for all of 1998.

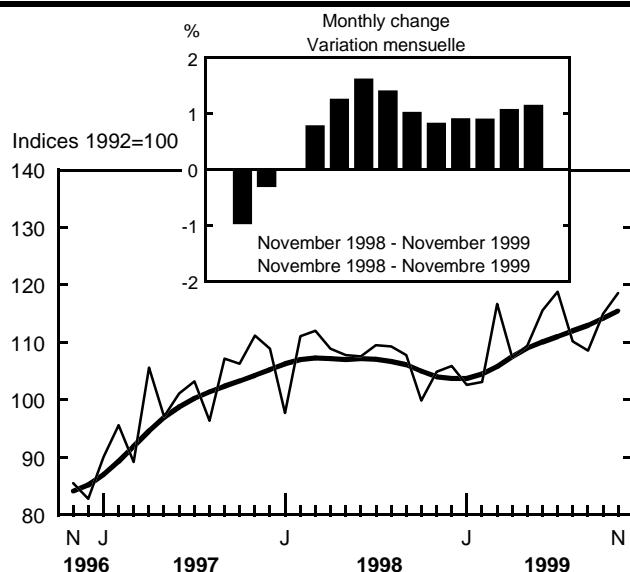
Les composantes commerciale et institutionnelle poussent le secteur non résidentiel en hausse

- La valeur des permis dans le secteur non résidentiel a monté de 8,1 % et s'est chiffrée à 1,4 milliard de dollars en novembre, entraînée par les composantes commerciale et institutionnelle. Au cours des 11 premiers mois de 1999, les municipalités ont délivré pour 14,4 milliards de dollars de permis de construction non résidentielle (industrielle, institutionnelle et commerciale), chiffre en hausse de 2,6 % par rapport à la même période de l'année précédente.
- En novembre, une poussée de 18,9 % a porté les intentions de construction commerciale à 767 millions de dollars. Il s'agit de la plus haute valeur mensuelle pour 1999. La catégorie des immeubles à bureaux a été la principale catégorie à l'origine de cette progression. Au cours des 11 premiers mois de 1999, les permis de construction commerciale ont atteint 7,5 milliards de dollars, en hausse de 1,8 % comparativement à la même période en 1998.
- Les intentions de construction institutionnelle ont avancé de 31,6 % en novembre pour atteindre 335 millions de dollars, après un net repli le mois précédent, le gain le plus considérable survenant dans la catégorie de l'éducation. De janvier à novembre 1999, la valeur totale des permis de construction institutionnelle (3,4 milliards de dollars) a dépassé le niveau d'ensemble de l'année 1998.

- Permits in the industrial component fell 25.8% to \$283 million, with the factories/plants category showing the most significant losses. Industrial permits for the January-to-November period declined 5.4% to \$3.5 billion compared with the same period in 1998.
- Provincially, the most significant monthly gains (in dollars) in non-residential permits occurred in Ontario (+16.6% to \$599 million) and British Columbia (+30.6% to \$185 million). In Ontario, the institutional sector contributed the most to the increase after declining the month before. The largest decreases occurred in Saskatchewan (-28.0% to \$21 million) and Quebec (-3.0% to \$238 million). The institutional sector in Quebec declined 42.1% to \$28 million.
- On a year-to-date basis, Ontario (+10.2% to \$6.1 billion) recorded the largest increase in non-residential permits, while Alberta (-19.2% to \$1.9 billion) recorded the largest decline.
- Cependant, la valeur des permis délivrés dans la composante industrielle a fléchi de 25,8 % et est tombée à 283 millions de dollars, la catégorie des fabriques et des usines accusant les pertes les plus considérables. La valeur des permis de construction industrielle pour la période de janvier à novembre a accusé un recul de 5,4 % - qui l'a menée à 3,5 milliards de dollars - en comparaison avec la même période de 1998.
- À l'échelon provincial, les gains mensuels les plus marqués (en dollars) des permis de construction non résidentielle ont été observés en Ontario (+16,6 %, ce qui amené la valeur totale à 599 millions de dollars) et en Colombie-Britannique (+30,6 %, valeur totale de 185 millions de dollars). En Ontario, le secteur institutionnel a été celui qui a contribué le plus à l'augmentation, après avoir reculé le mois précédent. Les baisses les plus fortes sont survenues en Saskatchewan (-28,0 %, valeur totale de 21 millions de dollars) et au Québec (-3,0 %, valeur totale de 238 millions de dollars). Le secteur institutionnel au Québec a accusé un repli de 42,1 % (valeur totale de 28 millions de dollars).
- Cumulativement en 1999, l'Ontario a enregistré la plus forte hausse (+10,2 %, valeur totale de 6,1 milliards de dollars) pour ce qui est des permis de construction non résidentielle, tandis que l'Alberta (-19,2 %, valeur totale de 1,9 milliard de dollars) a accusé le plus net recul.

Building Permits Indices¹
Indices des permis de bâtir¹


 Trend-cycle²
 Tendance-cycle²
 Seasonally adjusted
 Désaisonnalisées



¹ This series is deflated by using the construction input price index, which includes costs of material and labour.

¹ Cette série est dégonflée à l'aide de l'indice des prix des intrants dans le secteur de la construction, soit le coût du matériel et de la main-d'oeuvre.

² The trend-cycle shows the seasonally adjusted value of Building Permits without irregular influences, that can obscure the short-term trend.

² La tendance-cycle exprime la valeur désaisonnalisée des permis de bâtir, nette de toutes variations irrégulières qui peuvent masquer la tendance à court terme.

Building Permits Indices

- With the release of April 1999 data, the territory of Nunavut has been introduced, affecting at the same time the geographical coverage and data for the Northwest Territories.
- The short-term trend for building permits, which smooth irregular month-to-month movement not sustained over a long period, has generally exhibited an upward pattern between January 1996 and the first quarter of 1998. In 1998, the trend declined steadily, although not sharply. Since January 1999, the trend grew steadily to reach 115.5 in November, up 11.1% over the level of November 1998.
- In the residential sector, the short-term trend had been generally on the rise until September 1997. In the first months of 1998, the trend declined but showed a turnaround in the midst of 1998, more than offsetting the losses. Since then, the trend has been generally on a slow but constant rise, and reached 98.7 in November (10.2% higher than the level recorded in November 1998).
- In the case of the non-residential sector, the trend had been on a decline since June 1998 after a continuous rise in 1997. The situation had moved to a steady rise in the beginning of 1999, and never stopped to grow since. In November, the index surpassed its 1998 level with a 12.1% gain over the year, to stand at 145.1.

Indices des permis de bâtir

- Avec la relâche des données pour le mois d'avril 1999, on introduit le territoire du Nunavut, ce qui aura un effet sur la couverture géographique et les données pour les Territoires du Nord-Ouest.
- La tendance à court terme de la construction, laquelle aplani les mouvements irréguliers qui d'un mois à l'autre ne sont pas maintenus au cours d'une longue période, a montré une tendance généralement à la hausse entre janvier 1996 et le premier trimestre de 1998. En 1998, la tendance a diminué de façon continue, mais pas drastiquement. Depuis janvier 1999, la tendance à la hausse a repris pour atteindre 115.5 en novembre, une hausse de 11.1% par rapport au niveau de novembre 1998.
- Dans le secteur résidentiel, la tendance à court terme a été généralement en hausse jusqu'en Septembre 1997. Dans les premiers mois de 1998, la tendance a diminué mais a montré un revirement au milieu de la même année, effaçant du même coup les pertes. Depuis, la tendance a généralement montré une progression lente mais constante, de sorte que l'indice affichait 98.7 en novembre (en hausse de 10.2% par rapport au niveau enregistré pour novembre 1998).
- Pour ce qui est du secteur non-résidentiel, la tendance avait été sur une pente descendante depuis juin 1998, et ce, après une croissance continue en 1997. La situation a toutefois évolué vers une hausse continue depuis le début de l'année 1999, et l'indice n'a jamais cessé de progresser. En novembre, il surpassait de 12.1% son niveau de l'année dernière, à 145.1.

SUMMARY TABLES**TABLEAUX SOMMAIRES****Table 1****Total Value of Building Permits (Seasonally Adjusted)****Tableau 1****Valeur totale des permis de bâtir (désaisonnalisée)**

Territory Territoire	1999	1999	Nov. - Oct.	Oct. - Sept.	Sept. - Aug.	Aug. - July	July - June	June - May
	November P Novembre P	October r Octobre r						
thousands of dollars milliers de dollars								
Canada	3,192,325	3,070,283	4.0	6.4	-1.6	-8.3	4.4	6.1
Newfoundland - Terre-Neuve	20,148	26,758	-24.7	23.3	26.9	-58.0	63.6	52.5
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	19,096	14,314	33.4	10.8	-21.9	95.3	-39.4	23.6
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	98,002	95,118	3.0	91.6	-36.0	-6.7	-12.5	16.5
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	36,614	46,014	-20.4	25.6	20.0	-31.3	-12.0	20.4
Québec	519,108	524,375	-1.0	13.7	-4.2	-1.0	8.8	8.6
Ontario	1,517,671	1,390,657	9.1	1.6	0.9	-7.0	10.9	-4.8
Manitoba	88,518	77,308	14.5	-15.1	30.4	-5.7	14.0	0.3
Saskatchewan	45,962	54,009	-14.9	-7.2	-11.2	-33.3	71.8	35.7
Alberta	441,075	422,326	4.4	-3.6	15.0	-16.9	12.3	2.2
British Columbia - Colombie-Britannique	399,837	406,132	-1.5	19.5	-19.9	-2.2	-22.7	32.5
Yukon	3,743	6,055	-38.2	36.7	-33.4	134.2	-59.8	176.4
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	544	3,243	-83.2	137.9	-34.9	-37.6	-40.1	204.1
Nunavut	2,007	3,974	-49.5	70.1	-42.7	-39.3	-55.5	45.1

Table 2**Non-Residential Value of Building Permits
(Seasonally Adjusted)****Tableau 2****Valeur des permis de bâtir non résidentiels
(désaisonnalisée)**

Territory Territoire	1999	1999	Nov. - Oct.	Oct. - Sept.	Sept. - Aug.	Aug. - July	July - June	June - May
	November P Novembre P	October r Octobre r						
thousands of dollars milliers de dollars								
Canada	1,385,520	1,281,203	8.1	-3.9	6.2	-14.2	8.8	11.7
Newfoundland - Terre-Neuve	9,457	15,050	-37.2	67.6	55.6	-81.0	178.2	118.6
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	12,758	8,201	55.6	2.1	-13.2	142.6	-55.3	107.6
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	51,495	47,179	9.1	130.1	-55.9	-4.1	-0.2	20.9
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	15,547	20,898	-25.6	18.3	88.4	-61.2	-5.5	68.6
Québec	238,323	245,808	-3.0	9.6	12.9	-14.7	15.6	19.9
Ontario	599,316	514,030	16.6	-14.2	10.1	-4.6	15.7	-7.2
Manitoba	48,996	47,066	4.1	-11.2	28.4	1.3	9.6	-2.3
Saskatchewan	20,686	28,742	-28.0	-27.1	-0.2	-46.1	130.8	80.5
Alberta	201,910	202,619	-0.3	-1.1	42.5	-34.5	30.2	1.7
British Columbia - Colombie-Britannique	184,538	141,330	30.6	-7.6	-27.1	-3.1	-28.2	44.5
Yukon	1,397	4,343	-67.8	50.0	-45.4	279.4	-75.6	402.0
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	97	2,325	-95.8	199.2	-46.3	6.0	-68.9	188.1
Nunavut	1,000	3,612	-72.3	456.5	-28.7	-16.5	-87.3	13.3

SUMMARY TABLES**TABLEAUX SOMMAIRES****Table 3****Residential Value of Building Permits
(Seasonally Adjusted)****Tableau 3****Valeur des permis de bâtir résidentiels
(désaisonnalisée)**

Territory Territoire	1999	1999	Nov. - Oct.	Oct. - Sept.	Sept. - Aug.	Aug. - July	July - June	June - May
	November P Novembre P	October r Octobre r						
thousands of dollars milliers de dollars		percentage change - variation en pourcentage						
Canada	1,806,805	1,789,080	1.0	15.2	-7.4	-3.4	0.9	2.1
Newfoundland - Terre-Neuve	10,691	11,708	-8.7	-7.9	12.2	9.9	-26.2	23.3
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	6,338	6,113	3.7	24.9	-33.0	56.6	-14.6	-24.3
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	46,507	47,939	-3.0	64.6	-6.0	-10.4	-25.4	12.1
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	21,067	25,116	-16.1	32.4	-10.4	4.6	-18.6	-7.0
Québec	280,785	278,567	0.8	17.6	-16.2	11.4	3.3	0.8
Ontario	918,355	876,627	4.8	14.0	-5.2	-8.6	8.1	-3.3
Manitoba	39,522	30,242	30.7	-20.5	33.2	-14.3	19.8	3.8
Saskatchewan	25,276	25,267	0.0	34.8	-28.0	4.2	-1.8	3.6
Alberta	239,165	219,707	8.9	-5.8	-1.7	-0.8	-0.3	2.6
British Columbia - Colombie-Britannique	215,299	264,802	-18.7	41.6	-12.9	-1.3	-16.5	20.9
Yukon	2,346	1,712	37.0	11.6	14.5	-6.9	7.6	-5.5
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	447	918	-51.3	56.7	-9.7	-67.4	63.4	280.1
Nunavut	1,007	362	178.2	-78.5	-46.7	-43.8	-13.5	130.4

Table 4**Number of Dwelling Units Authorized
(Seasonally Adjusted at Annual Rate)****Tableau 4****Nombre d'unités de logement autorisées
(désaisonnalisée à un taux annuel)**

Territory Territoire	1999	1999	Nov. - Oct.	Oct. - Sept.	Sept. - Aug.	Aug. - July	July - June	June - May
	November P Novembre P	October r Octobre r						
units unités		percentage change - variation en pourcentage						
Canada	165,168	175,548	-5.9	16.7	-8.9	1.0	-1.5	1.8
Newfoundland - Terre-Neuve	1,020	1,176	-13.3	3.2	-14.4	24.7	-33.6	32.7
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	900	816	10.3	30.8	-27.8	30.9	-12.7	-28.4
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	6,816	5,868	16.2	77.8	-16.4	-16.7	-21.0	9.6
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	2,664	3,936	-32.3	65.7	-16.8	0.0	-7.0	1.2
Québec	25,800	26,904	-4.1	15.2	-20.9	9.3	5.7	2.6
Ontario	76,068	77,532	-1.9	9.4	-5.4	2.2	3.6	-5.3
Manitoba	3,732	2,916	28.0	-25.0	62.0	-33.3	1.0	17.9
Saskatchewan	2,880	4,008	-28.1	84.5	-30.1	-1.5	34.9	-28.8
Alberta	26,808	25,044	7.0	-2.5	-12.0	-5.0	-0.4	9.4
British Columbia - Colombie-Britannique	18,012	27,036	-33.4	61.3	0.8	5.3	-24.0	17.4
Yukon	312	228	36.8	35.7	16.7	0.0	9.1	-15.4
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	36	60	-40.0	66.7	0.0	-76.9	62.5	166.7
Nunavut	120	24	400.0	-66.7	-75.0	-14.3	-33.3	100.0

SUMMARY TABLES**TABLEAUX SOMMAIRES****Table 5****Cumulative Value of Building Permits
(Unadjusted) 1999****Tableau 5****Valeur cumulative des permis de bâtir
(non désaisonnalisée) 1999**

Territory Territoire	Residential - Résidentiel		Non-residential - Non résidentiel		Total	
	Cumulative January- November	% change year- to-date over same period last year	Cumulative January- November	% change year- to-date over same period last year	Cumulative January- November	% change year- to-date over same period last year
	\$000		\$000		\$000	
CANADA	18,643,978	10.20	14,410,933	0.95	33,054,911	5.96
Newfoundland - Terre-Neuve	147,057	6.07	139,662	60.64	286,719	27.10
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	66,949	20.51	68,092	23.85	135,041	22.17
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	462,407	27.42	397,227	68.27	859,634	43.52
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	263,919	13.73	189,446	-17.61	453,365	-1.87
Québec	2,927,233	12.94	2,543,246	-2.90	5,470,479	4.98
Ontario	9,133,166	22.11	6,240,136	10.57	15,373,302	17.15
Manitoba	351,860	-0.63	482,108	-23.99	833,968	-15.62
Saskatchewan	255,625	0.35	408,850	6.18	664,475	3.86
Alberta	2,584,622	-7.61	1,919,710	-21.32	4,504,332	-14.00
British Columbia - Colombie-Britannique	2,396,399	-7.52	1,940,968	2.71	4,337,367	-3.21
Yukon	17,652	-12.03	30,024	69.68	47,676	26.26
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	11,673	-71.13	27,568	-28.47	39,241	-50.31
Nunavut	25,416	-	23,896	-	49,312	-

Table 6**Cumulative Number of Dwelling Units Authorized
(Unadjusted) 1999****Tableau 6****Nombre cumulatif d'unités de logement autorisées
(non désaisonnalisée) 1999**

Territory Territoire	Single-detached - Unifamilial		Multiple		Total	
	Cumulative January- November	% change year- to-date over same period last year	Cumulative January- November	% change year- to-date over same period last year	Cumulative January- November	% change year- to-date over same period last year
	units - unités		units - unités		units - unités	
CANADA	91,565	6.44	57,660	7.69	149,225	6.92
Newfoundland - Terre-Neuve	1,103	15.14	187	-27.80	1,290	6.00
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	636	13.17	101	-20.47	737	6.97
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	3,698	15.96	1,405	70.30	5,103	27.13
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	2,328	10.49	569	11.57	2,897	10.70
Québec	13,875	2.63	10,066	9.28	23,941	5.32
Ontario	39,781	19.94	27,722	23.89	67,503	21.53
Manitoba	2,301	-2.29	657	-30.25	2,958	-10.28
Saskatchewan	1,745	-3.32	782	-14.72	2,527	-7.16
Alberta	17,209	-11.69	7,415	9.30	24,624	-6.27
British Columbia - Colombie-Britannique	8,657	1.03	8,578	-24.64	17,235	-13.62
Yukon	155	-17.99	15	-59.46	170	-24.78
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	31	-73.28	51	-70.52	82	-71.63
Nunavut	46	-	112	-	158	-

SUMMARY TABLES**TABLEAUX SOMMAIRES****Table 7**

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Summary by Month, Canada and Provinces, Seasonally Adjusted, 1999

Tableau 7

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada et provinces, données désaisonnalisées, 1999

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement			Residential Résidentiel	Estimated value of construction Valeur estimative de la construction				Total		
	Single ¹ Uni-familial ¹	Multiple	Total		Non-residential - Non résidentiel						
					Industrial Industriel	Commercial	Institutional and govern-mental Institutionnel et gouvernemental				
units - unités											
Canada											
January - Janvier	7,045	6,446	13,491	1,446,806	382,111	632,031	228,441	1,242,583	2,689,389		
February - Février	7,789	4,750	12,539	1,470,554	287,495	605,891	230,107	1,123,493	2,594,047		
March - Mars	7,537	5,767	13,304	1,654,752	398,863	707,200	353,505	1,459,568	3,114,320		
April - Avril	7,644	3,755	11,399	1,525,232	249,406	745,610	324,317	1,319,333	2,844,565		
May - Mai	8,102	5,490	13,592	1,684,810	245,374	684,673	274,494	1,204,541	2,889,351		
June - Juin	8,569	5,268	13,837	1,720,264	287,583	663,159	395,169	1,345,911	3,066,175		
July - Juillet	8,204	5,426	13,630	1,735,323	411,691	724,499	328,123	1,464,313	3,199,636		
August - Août	8,588	5,180	13,768	1,676,997	241,701	711,660	302,708	1,256,069	2,933,066		
September - Septembre	7,670	4,869	12,539	1,552,677	296,380	634,061	403,188	1,333,629	2,886,306		
October - Octobre (r)	8,288	6,341	14,629	1,789,080	381,145	645,188	254,070	1,281,203	3,070,283		
November - Novembre (p)	8,448	5,316	13,764	1,806,805	282,903	767,273	335,344	1,385,520	3,192,325		
December - Décembre											
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.											
1999	87,884	58,608	146,492	18,063,300	3,464,652	7,521,245	3,430,266	14,416,163	32,479,463		
1998	82,913	53,470	136,383	16,384,699	3,663,460	7,387,853	2,999,338	14,050,651	30,435,350		
thousands of dollars - en milliers de dollars											
Newfoundland - Terre-Neuve											
January - Janvier	92	22	114	12,128	9	22,654	17,924	40,587	52,715		
February - Février	156	45	201	17,767	1,513	4,194	5,487	11,194	28,961		
March - Mars	226	16	242	25,673	169	1,436	584	2,189	27,862		
April - Avril	120	12	132	15,017	782	9,127	314	10,223	25,240		
May - Mai	96	5	101	11,333	55	4,715	236	5,006	16,339		
June - Juin	107	27	134	13,975	3	5,105	5,834	10,942	24,917		
July - Juillet	79	10	89	10,309	18,327	8,878	3,239	30,444	40,753		
August - Août	78	33	111	11,328	950	3,307	1,516	5,773	17,101		
September - Septembre	82	13	95	12,715	1,258	6,588	1,135	8,981	21,696		
October - Octobre (r)	77	21	98	11,708	2,675	5,472	6,903	15,050	26,758		
November - Novembre (p)	78	7	85	10,691	206	7,154	2,097	9,457	20,148		
December - Décembre											
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.											
1999	1,191	211	1,402	152,644	25,947	78,630	45,269	149,846	302,490		
1998	903	257	1,160	131,745	12,031	57,161	15,040	84,232	215,977		
Prince Edward Island - île-du-Prince-Édouard											
January - Janvier	21	-	21	2,054	250	2,152	162	2,564	4,618		
February - Février	100	2	102	8,144	-	2,444	2	2,446	10,590		
March - Mars	55	5	60	5,537	120	1,784	122	2,026	7,563		
April - Avril	67	9	76	6,490	1,050	5,179	147	6,376	12,866		
May - Mai	52	36	88	7,214	1,045	2,989	73	4,107	11,321		
June - Juin	50	13	63	5,464	890	1,811	5,827	8,528	13,992		
July - Juillet	53	2	55	4,664	214	1,024	2,573	3,811	8,475		
August - Août	51	21	72	7,305	3,973	2,285	2,988	9,246	16,551		
September - Septembre	49	3	52	4,894	2,094	3,943	1,992	8,029	12,923		
October - Octobre (r)	65	3	68	6,113	1,188	6,284	729	8,201	14,314		
November - Novembre (p)	68	7	75	6,338	7,104	5,601	53	12,758	19,096		
December - Décembre											
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.											
1999	631	101	732	64,217	17,928	35,496	14,668	68,092	132,309		
1998	529	127	656	51,719	11,900	30,441	12,639	54,980	106,699		

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

SUMMARY TABLES**TABLEAUX SOMMAIRES****Table 7**

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Summary by Month, Canada and Provinces, Seasonally Adjusted, 1999

Tableau 7

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada et provinces, données désaisonnalisées, 1999

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement			Residential Résidentiel	Estimated value of construction Valeur estimative de la construction				Total		
	Single ¹ Uni-familial ¹	Multiple	Total		Non-residential - Non résidentiel						
					Industrial Industriel	Commercial	Institutional and govern-mental Institutionnel et gouvernemental				
units - unités											
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse											
January - Janvier	313	144	457	36,575	3,848	22,690	11,437	37,975	74,550		
February - Février	367	154	521	42,148	4,288	25,844	1,187	31,319	73,467		
March - Mars	382	140	522	46,171	3,909	2,039	3,589	9,537	55,708		
April - Avril	358	130	488	45,761	3,917	10,882	6,793	21,592	67,353		
May - Mai	365	91	456	41,335	6,824	12,451	20,925	40,200	81,535		
June - Juin	313	187	500	46,349	10,489	17,316	20,795	48,600	94,949		
July - Juillet	302	93	395	34,582	5,394	9,655	33,465	48,514	83,096		
August - Août	288	41	329	30,993	3,906	8,730	33,895	46,531	77,524		
September - Septembre	244	31	275	29,128	3,364	11,702	5,438	20,504	49,632		
October - Octobre (r)	335	154	489	47,939	3,111	18,237	25,831	47,179	95,118		
November - Novembre (p)	328	240	568	46,507	9,311	12,820	29,364	51,495	98,002		
December - Décembre											
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.											
1999	3,595	1,405	5,000	447,488	58,361	152,366	192,719	403,446	850,934		
1998	3,054	825	3,879	348,812	48,940	99,816	76,103	224,859	573,671		
New Brunswick - Nouveau-Brunswick											
January - Janvier	312	47	359	21,383	303	7,857	870	9,030	30,413		
February - Février	255	72	327	22,139	1,246	3,749	2,638	7,633	29,772		
March - Mars	203	58	261	22,182	3,950	9,167	2,331	15,448	37,630		
April - Avril	214	53	267	24,591	13,172	8,790	1,241	23,203	47,794		
May - Mai	194	59	253	26,744	5,881	6,301	3,016	15,198	41,942		
June - Juin	195	61	256	24,869	2,796	11,892	10,933	25,621	50,490		
July - Juillet	189	49	238	20,235	2,262	11,570	10,375	24,207	44,442		
August - Août	197	41	238	21,165	2,444	5,873	1,065	9,382	30,547		
September - Septembre	179	19	198	18,972	9,209	5,367	3,096	17,672	36,644		
October - Octobre (r)	225	103	328	25,116	8,355	8,460	4,083	20,898	46,014		
November - Novembre (p)	210	12	222	21,067	4,423	7,855	3,269	15,547	36,614		
December - Décembre											
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.											
1999	2,373	574	2,947	248,463	54,041	86,881	42,917	183,839	432,302		
1998	1,983	451	2,434	218,052	39,278	105,895	74,599	219,772	437,824		
Québec											
January - Janvier	1,303	956	2,259	285,375	163,779	116,722	18,049	298,550	583,925		
February - Février	1,417	806	2,223	266,643	90,886	133,106	24,420	248,412	515,055		
March - Mars	1,141	881	2,022	245,989	168,072	104,104	86,095	358,271	604,260		
April - Avril	1,058	798	1,856	230,789	52,878	146,266	48,275	247,419	478,208		
May - Mai	1,144	930	2,074	243,855	44,746	83,841	39,376	167,963	411,818		
June - Juin	1,191	937	2,128	245,759	80,593	67,841	52,880	201,314	447,073		
July - Juillet	1,129	1,121	2,250	253,767	57,275	127,856	47,649	232,780	486,547		
August - Août	1,349	1,111	2,460	282,819	50,886	101,080	46,674	198,640	481,459		
September - Septembre	1,255	692	1,947	236,882	89,872	82,282	52,167	224,321	461,203		
October - Octobre (r)	1,189	1,053	2,242	278,567	79,859	117,063	48,886	245,808	524,375		
November - Novembre (p)	1,304	846	2,150	280,785	85,773	124,242	28,308	238,323	519,108		
December - Décembre											
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.											
1999	13,480	10,131	23,611	2,851,230	964,619	1,204,403	492,779	2,661,801	5,513,031		
1998	12,857	9,172	22,029	2,452,878	714,164	1,275,034	592,440	2,581,638	5,034,516		

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

SUMMARY TABLES**TABLEAUX SOMMAIRES****Table 7**

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Summary by Month, Canada and Provinces, Seasonally Adjusted, 1999

Tableau 7

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada et provinces, données désaisonnalisées, 1999

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement			Estimated value of construction Valeur estimative de la construction					Total	
	Single ¹ Uni-familial ¹	Multiple	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total		
					Industrial Industriel	Commercial	Institutional and govern-mental Institutionnel et gouvernemental			
units - unités										
Ontario										
January - Janvier	2,480	3,994	6,474	624,637	164,513	271,092	63,311	498,916	1,123,553	
February - Février	3,185	2,286	5,471	648,458	141,790	268,138	145,411	555,339	1,203,797	
March - Mars	3,061	2,829	5,890	823,667	149,099	371,749	127,233	648,081	1,471,748	
April - Avril	3,305	1,672	4,977	761,936	132,788	320,145	128,861	581,794	1,343,730	
May - Mai	3,572	2,658	6,230	848,859	111,297	323,792	96,852	531,941	1,380,800	
June - Juin	3,826	2,073	5,899	820,996	101,562	295,727	96,159	493,448	1,314,444	
July - Juillet	3,695	2,415	6,110	887,441	160,919	308,897	100,974	570,790	1,458,231	
August - Août	3,902	2,340	6,242	811,466	109,886	328,628	105,910	544,424	1,355,890	
September - Septembre	3,096	2,810	5,906	769,142	108,286	319,362	171,787	599,435	1,368,577	
October - Octobre (r)	3,714	2,747	6,461	876,627	146,474	303,221	64,335	514,030	1,390,657	
November - Novembre (p)	3,732	2,607	6,339	918,355	107,390	321,868	170,058	599,316	1,517,671	
December - Décembre										
Cumulative Jan.-Nov. -										
Cumulatif janv.-nov.										
1999	37,568	28,431	65,999	8,791,584	1,434,004	3,432,619	1,270,891	6,137,514	14,929,098	
1998	31,833	22,424	54,257	7,270,427	1,460,549	2,818,051	1,288,781	5,567,381	12,837,808	
Manitoba										
January - Janvier	192	28	220	36,260	21,613	13,629	16,237	51,479	87,739	
February - Février	164	2	166	28,568	2,946	17,955	3,611	24,512	53,080	
March - Mars	192	117	309	29,406	8,990	18,695	12,592	40,277	69,683	
April - Avril	189	26	215	32,615	5,376	25,328	25,482	56,186	88,801	
May - Mai	194	58	252	26,793	9,442	18,451	10,131	38,024	64,817	
June - Juin	181	116	297	27,823	8,988	22,441	5,736	37,165	64,988	
July - Juillet	208	92	300	33,336	9,479	22,598	8,669	40,746	74,082	
August - Août	182	18	200	28,569	12,663	22,323	6,298	41,284	69,853	
September - Septembre	201	123	324	38,061	4,169	25,613	23,244	53,026	91,087	
October - Octobre (r)	230	13	243	30,242	8,084	24,299	14,683	47,066	77,308	
November - Novembre (p)	247	64	311	39,522	6,998	33,132	8,866	48,996	88,518	
December - Décembre										
Cumulative Jan.-Nov. -										
Cumulatif janv.-nov.										
1999	2,180	657	2,837	351,195	98,748	244,464	135,549	478,761	829,956	
1998	2,214	942	3,156	333,146	231,700	277,324	123,715	632,739	965,885	
Saskatchewan										
January - Janvier	119	4	123	13,721	1,950	18,729	1,008	21,687	35,408	
February - Février	108	-	108	13,814	1,291	13,072	8,412	22,775	36,589	
March - Mars	148	39	187	19,289	6,646	11,164	21,640	39,450	58,739	
April - Avril	168	57	225	23,198	5,743	29,435	22,265	57,443	80,641	
May - Mai	151	123	274	24,564	1,818	13,429	2,344	17,591	42,155	
June - Juin	169	26	195	25,443	8,787	15,105	7,851	31,743	57,186	
July - Juillet	163	100	263	24,991	37,707	18,698	16,859	73,264	98,255	
August - Août	131	128	259	26,036	2,585	24,432	12,499	39,516	65,552	
September - Septembre	134	47	181	18,748	4,398	17,147	17,902	39,447	58,195	
October - Octobre (r)	159	175	334	25,267	3,664	10,931	14,147	28,742	54,009	
November - Novembre (p)	157	83	240	25,276	2,415	13,775	4,496	20,686	45,962	
December - Décembre										
Cumulative Jan.-Nov. -										
Cumulatif janv.-nov.										
1999	1,607	782	2,389	240,347	77,004	185,917	129,423	392,344	632,691	
1998	1,731	917	2,648	245,478	80,996	177,711	106,946	365,653	611,131	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

SUMMARY TABLES**TABLEAUX SOMMAIRES****Table 7**

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Summary by Month, Canada and Provinces, Seasonally Adjusted, 1999

Tableau 7

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada et provinces, données désaisonnalisées, 1999

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement			Estimated value of construction Valeur estimative de la construction					Total				
	Single ¹ Uni-familial ¹	Multiple	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel								
					Industrial Industriel	Commercial	Institutional and govern-mental Institutionnel et gouvernemental	Total					
									units - unités				
									thousands of dollars - en milliers de dollars				
Alberta													
January - Janvier	1,492	370	1,862	232,808	17,172	102,204	78,705	198,081	430,889				
February - Février	1,313	636	1,949	239,227	30,157	69,762	19,938	119,857	359,084				
March - Mars	1,374	859	2,233	231,220	33,895	74,925	54,336	163,156	394,376				
April - Avril	1,348	384	1,732	188,415	14,520	79,603	35,899	130,022	318,437				
May - Mai	1,575	777	2,352	233,983	32,372	106,836	26,501	165,709	399,692				
June - Juin	1,648	924	2,572	240,005	20,602	110,315	37,606	168,523	408,528				
July - Juillet	1,552	1,009	2,561	239,388	80,044	105,206	34,182	219,432	458,820				
August - Août	1,629	803	2,432	237,437	18,721	91,760	33,318	143,799	381,236				
September - Septembre	1,644	497	2,141	233,306	38,116	75,504	91,336	204,956	438,262				
October - Octobre (r)	1,579	508	2,087	219,707	107,328	69,530	25,761	202,619	422,326				
November - Novembre (p)	1,586	648	2,234	239,165	32,243	126,422	43,245	201,910	441,075				
December - Décembre													
Cumulative Jan.-Nov. -													
Cumulatif janv.-nov.													
1999	16,740	7,415	24,155	2,534,661	425,170	1,012,067	480,827	1,918,064	4,452,725				
1998	19,170	6,784	25,954	2,721,710	797,413	1,291,700	284,351	2,373,464	5,095,174				
British Columbia -													
Colombie-Britannique													
January - Janvier	695	881	1,576	178,266	7,474	48,848	20,553	76,875	255,141				
February - Février	704	704	1,408	176,238	13,378	67,220	17,986	98,584	274,822				
March - Mars	736	819	1,555	203,829	20,414	110,712	41,021	172,147	375,976				
April - Avril	799	596	1,395	190,965	19,179	105,862	53,371	178,412	369,377				
May - Mai	737	738	1,475	215,571	31,869	102,277	74,405	208,551	424,122				
June - Juin	861	871	1,732	260,519	52,853	103,201	145,259	301,313	561,832				
July - Juillet	812	504	1,316	217,549	39,062	108,298	69,112	216,472	434,021				
August - Août	755	631	1,386	214,724	35,572	118,903	55,335	209,810	424,534				
September - Septembre	763	634	1,397	187,022	35,449	84,288	33,199	152,936	339,958				
October - Octobre (r)	692	1,561	2,253	264,802	20,347	75,265	45,718	141,330	406,132				
November - Novembre (p)	717	784	1,501	215,299	27,040	112,176	45,322	184,538	399,837				
December - Décembre													
Cumulative Jan.-Nov. -													
Cumulatif janv.-nov.													
1999	8,271	8,723	16,994	2,324,784	302,637	1,037,050	601,281	1,940,968	4,265,752				
1998	8,358	11,361	19,719	2,552,890	261,629	1,232,164	395,905	1,889,698	4,442,588				

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

SUMMARY TABLES**TABLEAUX SOMMAIRES****Table 7**

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Summary by Month, Canada and Provinces, Seasonally Adjusted, 1999

Tableau 7

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada et provinces, données désaisonnalisées, 1999

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement			Residential Résidentiel	Estimated value of construction Valeur estimative de la construction				Total		
	Single ¹ Uni-familial ¹	Multiple	Total		Non-residential - Non résidentiel						
					Industrial Industriel	Commercial	Institutional and govern-mental Institutionnel et gouvernemental				
units - unités											
Yukon											
January - Janvier	26	-	26	2,489	-	-	28	28	2,517		
February - Février	20	-	20	1,145	-	106	88	194	1,339		
March - Mars	16	4	20	1,131	179	804	917	1,900	3,031		
April - Avril	11	-	11	1,153	1	4,020	1,669	5,690	6,843		
May - Mai	12	1	13	1,415	-	782	359	1,141	2,556		
June - Juin	11	-	11	1,337	20	1,663	4,045	5,728	7,065		
July - Juillet	7	5	12	1,439	-	775	624	1,399	2,838		
August - Août	12	-	12	1,340	115	3,409	1,784	5,308	6,648		
September - Septembre	14	-	14	1,534	165	839	1,892	2,896	4,430		
October - Octobre (r)	19	-	19	1,712	60	1,579	2,704	4,343	6,055		
November - Novembre (p)	21	5	26	2,346	-	1,131	266	1,397	3,743		
December - Décembre											
Cumulative Jan.-Nov. -											
Cumulatif janv.-nov.											
1999	169	15	184	17,041	540	15,108	14,376	30,024	47,065		
1998	172	37	209	18,530	3,504	9,097	5,094	17,695	36,225		
thousands of dollars - en milliers de dollars											
Northwest Territories -											
Territoires du Nord-Ouest											
January - Janvier	-	-	-	1,110	1,200	5,454	157	6,811	7,921		
February - Février	-	43	43	6,263	-	301	927	1,228	7,491		
March - Mars	3	-	3	658	3,420	621	3,045	7,086	7,744		
April - Avril	-	-	-	65	-	523	-	523	588		
May - Mai	3	-	3	321	-	1,247	276	1,523	1,844		
June - Juin	8	-	8	1,220	-	2,144	2,244	4,388	5,608		
July - Juillet	11	2	13	1,993	-	964	400	1,364	3,357		
August - Août	3	-	3	649	-	770	676	1,446	2,095		
September - Septembre	3	-	3	586	-	777	-	777	1,363		
October - Octobre (r)	2	3	5	918	-	1,325	1,000	2,325	3,243		
November - Novembre (p)	-	3	3	447	-	97	-	97	544		
December - Décembre											
Cumulative Jan.-Nov. -											
Cumulatif janv.-nov.											
1999	33	51	84	14,230	4,620	14,223	8,725	27,568	41,798		
1998	109	173	282	39,312	1,356	13,459	23,725	38,540	77,852		
Nunavut											
January - Janvier	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
February - Février	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
March - Mars	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
April - Avril	7	18	25	4,237	-	450	-	450	4,687		
May - Mai	7	14	21	2,823	25	7,562	-	7,587	10,410		
June - Juin	9	33	42	6,505	-	8,598	-	8,598	15,103		
July - Juillet	4	24	28	5,629	1,008	80	2	1,090	6,719		
August - Août	11	13	24	3,166	-	160	750	910	4,076		
September - Septembre	6	-	6	1,687	-	649	-	649	2,336		
October - Octobre (r)	2	-	2	362	-	3,522	90	3,612	3,974		
November - Novembre (p)	-	10	10	1,007	-	1,000	-	1,000	2,007		
December - Décembre											
Cumulative Jan.-Nov. -											
Cumulatif janv.-nov.											
1999	46	112	158	25,416	1,033	22,021	842	23,896	49,312		
1998	-	-	-	-	-	-	-	-	-		

¹ Included in this category are the following types of dwellings: single-detached, mobile homes and cottages.

¹ Les types de logements suivants sont compris dans cette catégorie: maison individuelle, chalet et maison mobile.

CONSTRUCTION ACTIVITY INDICES¹**INDICES DE L'ACTIVITÉ DE LA CONSTRUCTION¹****Table 8**

**Value of Building Permits, Canada and Regions
(1992 = 100), 1999**

Tableau 8

**Valeur des permis de bâtir, Canada et régions
(1992 = 100), 1999**

Year - Année	Month - Mois												Annual
	J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
index - indice													
Canada													
Total													
1996	77.1	88.1	84.6	77.6	90.3	86.9	97.1	85.4	83.4	84.8	85.5	82.8	85.3
1997	90.1	95.6	89.2	105.6	97.1	101.1	103.2	96.4	107.2	106.3	111.2	108.9	101.0
1998	97.7	111.1	112.0	108.9	107.8	107.6	109.5	109.3	107.8	99.9	104.9	105.9	106.9
1999	102.6	103.1	116.7	107.4	109.4	115.6	118.8	110.2	108.6	115.0	118.6		
Residential - Résidentiel													
1996	68.3	83.6	78.9	71.2	79.7	83.8	85.7	78.3	76.2	79.6	83.4	82.5	79.3
1997	92.8	96.1	85.0	90.7	94.8	88.8	97.7	88.1	97.1	90.7	89.5	88.5	91.7
1998	87.7	88.7	97.9	93.8	87.9	87.6	85.3	88.6	88.0	83.3	94.7	93.0	89.7
1999	87.8	92.5	95.4	87.8	97.7	99.6	97.3	96.9	89.9	103.2	102.9		
Non-residential Non résidentiel													
1996	92.5	96.0	94.6	88.8	108.8	92.4	117.0	97.8	96.1	93.8	89.2	83.2	95.9
1997	85.4	94.9	96.6	131.8	100.9	122.6	112.9	111.0	124.9	133.7	149.3	144.5	117.4
1998	115.3	150.4	136.9	135.4	142.9	142.8	151.9	145.6	142.5	128.9	122.8	128.5	137.0
1999	128.4	121.8	154.1	141.7	129.8	143.5	156.5	133.7	141.4	135.6	146.1		
Industrial - Industriel													
1996	176.0	111.9	138.3	124.4	171.1	127.1	211.8	214.1	122.6	141.6	108.8	132.2	148.3
1997	118.4	193.4	109.5	239.3	175.0	193.7	204.8	163.4	168.2	204.8	352.5	174.6	191.5
1998	171.3	223.8	195.2	217.5	265.2	251.9	261.5	195.8	198.0	228.3	202.4	189.6	216.7
1999	242.1	188.3	265.8	163.6	163.5	185.2	263.5	152.7	193.1	239.4	184.4		
Commercial													
1996	98.2	110.0	99.4	93.1	105.5	105.8	103.6	92.8	112.0	101.4	111.4	88.3	101.8
1997	90.3	89.0	109.2	131.8	99.1	128.8	107.9	116.7	117.6	126.6	122.6	174.7	117.9
1998	103.8	169.7	140.0	134.4	140.1	146.2	158.2	168.5	158.8	133.4	132.5	153.1	144.9
1999	135.6	132.0	146.9	157.2	146.2	144.7	153.0	150.6	134.8	136.7	162.0		
Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental													
1996	43.1	67.2	65.9	64.9	83.2	55.3	90.7	48.2	59.2	58.9	46.2	51.5	61.2
1997	61.9	55.4	71.3	79.0	67.4	78.4	75.3	76.8	114.7	109.5	89.6	84.4	80.3
1998	105.1	85.2	103.6	96.6	87.0	84.3	88.6	86.7	90.7	73.3	69.1	61.5	86.0
1999	61.8	73.9	110.0	107.7	88.5	121.3	109.3	98.8	126.0	83.2	103.5		
Atlantic - Atlantique													
Total													
1996	67.1	81.3	93.3	88.3	87.8	77.8	107.2	79.1	86.6	88.2	100.7	107.4	88.7
1997	99.2	102.0	81.4	84.9	90.5	88.3	84.5	79.3	97.7	83.2	77.9	64.5	86.1
1998	68.3	77.9	77.1	78.2	89.0	85.2	107.8	107.7	95.3	95.7	93.8	110.7	90.6
1999	125.5	114.1	94.3	110.9	111.2	125.6	122.4	101.4	85.7	131.3	125.9		
Residential - Résidentiel													
1996	62.8	81.2	117.4	89.6	83.7	73.5	89.0	74.9	78.9	86.2	112.9	114.8	88.7
1997	119.0	118.5	71.5	71.3	83.3	81.1	84.9	70.8	86.1	76.9	68.5	64.4	83.0
1998	69.7	73.6	71.1	65.9	83.6	74.8	81.1	89.2	86.2	74.9	86.8	77.5	77.9
1999	90.0	112.6	111.0	101.9	99.3	98.0	77.6	77.9	72.3	100.5	94.5		
Non-residential Non résidentiel													
1996	74.6	81.5	51.6	85.9	94.9	85.3	138.7	86.3	100.0	91.8	79.5	94.6	88.7
1997	65.0	73.4	98.7	108.3	103.0	100.8	83.9	94.0	117.8	94.2	94.3	64.6	91.5
1998	65.7	85.4	87.6	99.4	98.5	103.2	154.1	139.7	111.1	131.8	105.9	168.1	112.5
1999	187.2	116.8	65.4	126.6	131.9	173.4	200.0	142.1	109.0	184.7	180.3		

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

CONSTRUCTION ACTIVITY INDICES¹**INDICES DE L'ACTIVITÉ DE LA CONSTRUCTION¹****Table 8**

**Value of Building Permits, Canada and Regions
(1992 = 100), 1999**

Tableau 8

**Valeur des permis de bâtir, Canada et régions
(1992 = 100), 1999**

Year - Année	Month - Mois												Annual Annuel
	J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
index - indice													
Québec													
Total													
1996	74.7	97.4	74.2	81.0	87.9	78.0	98.9	100.7	88.7	81.8	77.2	77.5	84.8
1997	83.8	90.7	77.3	96.9	86.7	82.7	81.1	83.0	90.4	89.4	90.8	87.8	86.7
1998	70.1	108.2	90.3	87.1	85.8	91.3	101.6	89.4	112.7	83.8	98.0	110.7	94.1
1999	113.9	102.5	121.7	94.9	82.7	87.0	94.8	94.4	90.9	100.8	102.1		
Residential - Résidentiel													
1996	56.3	69.0	56.7	62.6	65.5	62.5	66.2	65.8	67.8	65.8	61.0	66.9	63.8
1997	74.5	75.8	66.0	71.5	70.7	72.2	71.6	69.0	74.6	68.7	71.6	69.6	71.3
1998	68.0	70.2	67.8	66.4	64.8	72.3	68.3	70.8	70.4	75.7	74.6	86.6	71.3
1999	88.4	82.3	75.5	70.1	74.2	73.9	75.8	85.1	71.7	84.3	85.1		
Non-residential Non résidentiel													
1996	106.9	147.0	104.8	113.2	127.1	105.0	155.8	161.5	125.1	109.6	105.6	95.9	121.5
1997	99.9	116.9	96.9	141.2	114.7	101.0	97.7	107.4	117.9	125.4	124.2	119.5	113.6
1998	73.7	174.5	129.5	123.2	122.3	124.5	159.7	121.8	186.4	97.9	138.9	152.8	133.8
1999	158.2	137.6	202.3	138.1	97.6	109.9	127.8	110.6	124.6	129.7	131.6		
Ontario													
Total													
1996	89.3	90.3	90.1	73.4	86.7	78.8	86.1	79.0	82.4	84.8	88.4	84.2	84.5
1997	107.4	110.2	97.3	128.4	98.3	108.5	118.7	112.9	126.4	125.9	124.9	132.8	116.0
1998	128.6	130.9	148.0	121.6	107.7	115.2	104.7	121.9	122.2	113.0	124.8	121.5	121.7
1999	120.7	132.3	147.9	134.5	139.1	136.7	143.7	137.8	140.2	140.3	151.8		
Residential - Résidentiel													
1996	75.9	88.7	87.7	69.1	73.5	73.4	80.6	81.2	77.6	84.2	92.1	84.9	80.7
1997	111.9	109.8	93.2	107.9	101.5	100.4	113.4	108.1	112.1	110.4	108.7	103.6	106.8
1998	99.2	104.0	131.7	115.5	104.4	95.4	97.3	100.1	105.7	101.3	120.4	120.9	108.0
1999	105.6	114.1	126.2	116.1	130.6	129.9	131.6	128.0	121.8	135.5	139.9		
Non-residential Non résidentiel													
1996	112.9	93.1	94.5	81.1	109.9	88.4	95.9	75.1	90.7	85.8	81.8	83.0	91.0
1997	99.5	111.0	104.5	164.6	92.7	122.7	128.2	121.2	151.8	153.4	153.6	184.6	132.3
1998	180.6	178.6	176.8	132.4	113.4	150.2	117.6	160.3	151.3	133.7	132.6	122.5	145.8
1999	147.4	164.6	186.3	167.1	154.1	148.5	165.0	155.0	172.9	148.7	173.0		
Prairies													
Total													
1996	75.8	73.2	82.5	86.7	96.2	92.5	110.3	81.5	79.7	98.3	100.0	92.6	89.1
1997	109.8	112.8	105.8	121.8	113.8	120.3	116.5	124.0	130.8	128.8	192.3	146.8	127.0
1998	120.9	157.1	141.8	181.3	204.0	163.0	175.5	159.3	150.9	162.4	131.7	150.0	158.2
1999	130.2	119.2	127.6	128.5	132.0	131.3	164.0	130.8	146.2	141.6	140.7		
Residential - Résidentiel													
1996	64.5	69.0	75.2	81.1	92.5	93.0	103.1	86.1	81.1	87.3	82.4	97.9	84.4
1997	115.0	120.1	106.7	106.7	112.8	98.1	109.6	111.7	124.9	119.8	126.6	144.9	116.4
1998	137.8	138.1	130.5	134.2	126.3	131.8	131.9	128.9	140.5	125.8	119.8	127.2	131.1
1999	118.3	128.2	118.0	105.1	124.1	121.0	123.3	119.1	117.5	115.3	123.5		
Non-residential Non résidentiel													
1996	92.0	79.1	93.0	94.7	101.5	91.7	120.6	74.9	77.7	114.0	125.4	84.8	95.8
1997	102.3	102.3	104.5	143.5	115.3	152.3	126.4	141.8	139.2	141.8	287.0	149.5	142.2
1998	96.5	184.6	158.2	249.2	315.9	208.1	238.2	203.0	165.9	215.2	148.8	182.9	197.2
1999	147.5	106.1	141.4	162.2	143.3	146.1	222.6	147.7	187.7	179.4	165.4		

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

CONSTRUCTION ACTIVITY INDICES¹**INDICES DE L'ACTIVITE DE LA CONSTRUCTION¹****Table 8**

**Value of Building Permits, Canada and Regions
(1992 = 100), 1999**

Tableau 8

**Valeur des permis de bâtir, Canada et régions
(1992 = 100), 1999**

Year - Année	Month - Mois												Annual
	J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
index - indice													
British Columbia Columbie-Britannique													
Total													
1996	63.2	88.0	83.8	73.3	94.6	105.5	102.3	86.7	82.3	78.1	75.3	73.2	83.9
1997	54.0	64.7	77.8	71.9	94.5	95.5	93.1	68.4	78.4	80.7	63.3	74.9	76.4
1998	64.2	61.1	62.9	68.5	70.5	79.7	82.6	75.3	57.2	54.3	65.1	49.0	65.9
1999	42.6	45.6	62.3	61.2	70.1	93.8	70.7	69.3	55.3	66.8	64.8		
Residential - Résidentiel													
1996	69.7	96.0	76.8	71.6	92.0	113.2	98.4	80.0	77.1	77.8	82.1	75.7	84.2
1997	60.6	73.2	78.5	75.3	96.2	80.9	90.9	63.7	79.2	65.3	58.5	54.6	73.1
1998	61.9	55.9	58.3	66.1	60.6	66.0	55.4	62.8	46.4	40.5	59.4	40.5	56.2
1999	43.4	43.8	49.0	46.5	51.7	62.7	52.5	51.1	44.8	63.3	51.7		
Non-residential Non résidentiel													
1996	50.4	72.2	97.7	76.6	99.7	90.3	110.1	99.8	92.6	78.5	61.9	68.1	83.2
1997	40.9	47.9	76.6	65.0	91.1	124.4	97.5	77.8	76.9	111.4	72.9	115.1	83.1
1998	68.8	71.4	72.2	73.5	90.0	106.8	136.6	99.8	78.7	81.8	76.4	65.9	85.2
1999	41.0	49.1	88.6	90.4	106.6	155.4	106.7	105.3	76.2	73.6	90.8		

¹ Indices are based on the value of the building permits issued and comprise the two following stages: deflation (1992=100) and seasonal adjustment of data. For more details on the methodology see section III of the publication.

¹ Les indices sont basés sur la valeur des permis de bâtir émis et comprennent les deux étapes suivantes: dégonflement (1992=100) et désaisonnalisation des données. Pour plus de détails concernant la méthodologie, consultez la section III de la publication.

CONSTRUCTION ACTIVITY INDICES¹**INDICES DE L'ACTIVITE DE LA CONSTRUCTION¹****Table 9**

**Short Term Trend of Building Permits Value,
Canada, (1992 = 100), 1999**

Tableau 9

**Tendance à court terme de la valeur des permis de bâtir,
Canada, (1992 = 100), 1999**

Year - Année	Month - Mois												Annual Annuel
	J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
index - indice													
Canada													
Total													
1996	77.0	78.2	80.1	82.0	83.5	84.3	84.5	84.3	83.9	83.7	84.1	85.2	82.6
1997	87.0	89.3	91.9	94.6	97.0	98.8	100.3	101.4	102.4	103.3	104.3	105.3	98.0
1998	106.3	107.0	107.3	107.2	107.0	107.2	107.1	106.7	106.1	105.0	104.0	103.7	106.2
1999	103.7	104.5	105.8	107.5	109.0	110.1	111.0	112.0	113.0	114.2	115.5		
Residential - Résidentiel													
1996	69.4	71.3	73.5	75.6	77.1	78.1	78.7	79.1	79.7	80.7	82.3	84.3	77.5
1997	86.4	88.2	89.7	90.8	91.6	92.0	92.1	92.2	92.2	92.1	91.9	91.6	90.9
1998	91.1	90.4	89.4	88.3	87.5	87.5	87.7	88.3	89.1	89.4	89.6	89.7	89.0
1999	89.9	90.6	91.6	93.2	94.7	95.8	96.5	97.1	97.5	98.0	98.7		
Non-residential Non résidentiel													
1996	90.2	90.5	91.7	93.2	94.5	95.2	94.8	93.4	91.3	88.9	87.2	86.8	91.5
1997	88.0	91.2	95.8	101.1	106.3	110.8	114.5	117.6	120.3	122.9	125.9	129.3	110.3
1998	132.8	136.0	138.6	140.3	141.2	141.8	141.0	138.9	136.0	132.4	129.4	128.3	136.4
1999	127.8	129.0	130.6	132.7	134.2	135.3	136.5	138.1	140.1	142.5	145.1		
Industrial - Industriel													
1996	119.7	121.8	126.1	131.5	136.4	139.9	141.2	140.2	137.3	133.7	130.9	129.8	132.4
1997	132.0	138.0	147.2	158.2	169.0	177.8	184.0	188.3	191.9	196.0	201.3	207.5	174.3
1998	214.0	220.4	226.0	230.4	233.6	235.2	234.3	233.0	229.1	224.4	216.9	210.5	225.7
1999	200.1	192.9	190.5	186.7	183.9	182.8	183.7	185.9	188.6	192.8	198.2		
Commercial													
1996	98.2	98.6	99.2	99.9	100.7	101.3	101.4	100.6	99.1	97.2	95.7	95.1	98.9
1997	95.7	98.0	101.6	105.9	109.8	112.8	115.0	116.8	118.3	120.4	123.3	126.9	112.0
1998	131.2	135.0	138.3	141.2	143.8	146.1	147.1	146.2	144.3	141.0	138.7	138.3	140.9
1999	139.3	141.4	142.3	144.6	146.3	146.9	146.9	146.7	146.6	146.8	146.8		
Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental													
1996	63.7	62.7	63.4	64.3	64.7	64.0	62.3	59.7	56.9	54.4	53.1	53.2	60.2
1997	54.9	58.2	61.9	65.9	70.4	75.0	79.7	84.1	88.0	90.9	92.9	94.4	76.4
1998	95.5	96.2	96.1	94.8	92.0	89.6	86.2	81.9	77.9	74.3	72.4	72.9	85.8
1999	75.2	79.1	83.8	88.2	91.7	94.5	97.6	101.8	106.6	111.3	116.4		

¹ Indices are based on the value of the building permits issued and comprise the following three stages: deflation (1992=100) seasonal adjustment and filtering of data (based on Henderson 23 terms moving average) to produce a trend-cycle. For more details on the methodology see section III of the publication.

¹ Les indices sont basés sur la valeur des permis de bâtir émis et comprennent les trois étapes suivantes: dégonflement (1992=100), désaisonnalisation et lissage (basés sur la méthode de moyenne mobile d'Henderson 23 termes) afin de produire une tendance-cycle. Pour plus de détails concernant la méthodologie, consultez la section III de la publication.

**PART II: CURRENT DATA
(UNADJUSTED)**

**PARTIE II: DONNÉES COURANTES
(NON DÉSAISONNALISÉES)**

Table 10

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Summary by Month, Canada, Regions and Provinces, 1999

Tableau 10

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada, régions et provinces, 1999

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement							Residen- tial Résiden- tiel	Value of construction Valeur de la construction			Total
	Single dwell- ings ¹ Maisons unifami- liales ¹	Cottages Chalets	Double dwell- ings Maisons doubles	Row dwell- ings Maisons en rangée	Apart- ments Maisons d'appartements	Conver- sions Transfor- mations	Total		Non-residential - Non résidentiel	Institutional and govern- mental Institutionnel et gouverne- mentale		
									Industrial Industriel	Commer- cial		
units - unités												thousands of dollars - en milliers de dollars
Canada												
January - Janvier	3,134	28	421	695	2,512	228	7,018	788,656	210,817	385,878	162,196	1,547,547
February - Février	4,659	60	491	968	1,576	509	8,263	992,971	159,885	405,780	175,256	1,733,892
March - Mars	8,377	76	940	1,555	3,438	897	15,283	1,766,178	339,621	687,988	325,947	3,119,734
April - Avril	10,562	204	1,123	1,148	1,922	384	15,343	1,978,210	226,964	782,367	311,494	3,299,035
May - Mai	10,616	263	1,058	1,477	3,142	390	16,946	2,157,032	287,238	858,027	295,906	3,598,203
June - Juin	10,869	251	820	1,297	3,097	608	16,942	2,164,223	338,526	758,055	414,369	3,675,173
July - Juillet	9,176	207	722	1,656	2,898	351	15,010	1,934,131	465,842	823,791	391,279	3,615,043
August - Août	9,030	222	899	1,203	2,355	383	14,092	1,792,138	280,940	775,546	357,093	3,205,717
September - Septembre	8,116	233	771	1,057	2,771	276	13,224	1,659,466	308,398	719,231	367,788	3,054,883
October - Octobre (r)	7,532	147	1,178	1,383	3,125	253	13,618	1,739,671	413,763	708,393	277,768	3,139,595
November - Novembre (p)	7,615	97	770	1,528	3,124	352	13,486	1,671,302	272,857	767,320	354,610	3,066,089
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.												
1999	89,686	1,788	9,193	13,967	29,960	4,631	149,225	18,643,978	3,304,851	7,672,376	3,433,706	33,054,911
1998	84,231	1,702	8,108	13,550	28,427	3,551	139,569	16,918,959	3,693,246	7,546,685	3,035,724	31,194,614
Atlantic - Atlantique												
January - Janvier	168	14	12	-	139	8	341	23,880	4,410	27,657	30,393	86,340
February - Février	252	25	27	11	148	6	469	36,272	7,047	18,882	9,314	71,515
March - Mars	501	23	15	20	133	13	705	63,900	8,148	10,767	6,626	89,441
April - Avril	840	53	42	-	173	8	1,116	109,865	18,921	27,675	8,495	164,956
May - Mai	1,048	63	46	-	183	14	1,354	137,122	13,805	27,735	24,250	202,912
June - Juin	1,030	69	26	18	258	22	1,423	137,323	14,178	43,928	43,389	238,818
July - Juillet	807	74	26	16	127	26	1,076	98,408	26,197	32,695	49,652	206,952
August - Août	744	57	30	15	71	31	948	88,236	11,273	25,865	39,464	164,838
September - Septembre	642	70	19	5	52	5	793	83,433	15,925	35,900	11,661	146,919
October - Octobre (r)	700	35	26	30	190	11	992	94,239	15,329	44,072	37,546	191,186
November - Novembre (p)	505	40	10	1	243	11	810	67,654	21,044	47,401	34,783	170,882
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.												
1999	7,237	523	279	116	1,717	155	10,027	940,332	156,277	342,577	295,573	1,734,759
1998	6,317	489	321	91	1,100	219	8,537	789,156	112,149	317,392	178,381	1,397,078
Newfoundland - Terre-Neuve												
January - Janvier	10	-	6	-	-	1	17	1,604	9	9,141	17,924	28,678
February - Février	21	-	15	-	-	3	39	3,868	1,513	2,222	5,487	13,090
March - Mars	82	-	6	1	-	2	91	9,975	169	2,084	584	12,812
April - Avril	128	1	14	-	-	2	145	15,977	782	5,446	314	22,519
May - Mai	174	2	8	-	-	-	184	21,434	55	4,304	236	26,029
June - Juin	184	1	8	-	6	17	216	23,823	3	4,860	5,834	34,520
July - Juillet	121	-	18	-	-	1	140	16,532	18,327	8,539	3,239	46,637
August - Août	115	1	12	-	7	14	149	15,880	950	4,085	1,516	22,431
September - Septembre	108	1	9	-	2	1	121	16,527	1,258	9,599	1,135	28,519
October - Octobre (r)	84	-	16	5	-	5	110	13,237	2,675	7,340	6,903	30,155
November - Novembre (p)	68	2	4	-	4	-	78	8,200	206	10,826	2,097	21,329
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.												
1999	1,095	8	116	6	19	46	1,290	147,057	25,947	68,446	45,269	286,719
1998	946	11	142	5	62	51	1,217	138,645	12,031	59,868	15,040	225,584

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 10

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Summary by Month, Canada, Regions and Provinces, 1999

Tableau 10

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada, régions et provinces, 1999

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement							Residen- tial Résiden- tiel	Value of construction Valeur de la construction			Total
	Single dwell- ings ¹ Maisons unifami- liales ¹	Cottages Chalets	Double dwell- ings Maisons doubles	Row dwell- ings Maisons en rangée	Apart- ments Maisons d'appartements	Conver- sions Transfor- mations	Total		Non-residential - Non résidentiel	Institutional and govern- mental Institutionnel et gouverne- mentale		
									Industrial Industriel	Commer- cial		
units - unités												thousands of dollars - en milliers de dollars
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard												
January - Janvier	5	-	-	-	-	-	5	456	250	2,152	162	3,020
February - Février	19	5	-	-	2	-	26	2,000	-	2,444	2	4,446
March - Mars	26	7	-	4	-	1	38	3,382	120	1,784	122	5,408
April - Avril	53	13	2	-	7	-	75	8,070	1,050	5,179	147	14,446
May - Mai	73	15	-	-	30	6	124	11,294	1,045	2,989	73	15,401
June - Juin	75	25	-	9	4	-	113	9,440	890	1,811	5,827	17,968
July - Juillet	45	24	2	-	-	-	71	6,402	214	1,024	2,573	10,213
August - Août	47	17	8	11	2	-	85	6,899	3,973	2,285	2,988	16,145
September - Septembre	51	21	2	1	-	-	75	7,591	2,094	3,943	1,992	15,620
October - Octobre (r)	44	17	-	1	2	-	64	6,263	1,188	6,284	729	14,464
November - Novembre (p)	43	11	-	1	6	-	61	5,152	7,104	5,601	53	17,910
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Nov. -												
Cumulatif janv.-nov.												
1999	481	155	14	27	53	7	737	66,949	17,928	35,496	14,668	135,041
1998	397	163	24	21	78	6	689	55,556	11,900	30,441	12,639	110,536
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse												
January - Janvier	116	12	6	-	133	5	272	17,697	3,848	12,931	11,437	45,913
February - Février	159	15	2	4	146	2	328	23,699	4,288	11,506	1,187	40,680
March - Mars	305	16	2	6	126	6	461	38,416	3,909	1,962	3,589	47,876
April - Avril	405	31	12	-	118	-	566	53,861	3,917	8,318	6,793	72,889
May - Mai	464	32	6	-	84	1	587	59,531	6,824	12,031	20,925	99,311
June - Juin	455	29	4	-	181	2	671	65,651	10,489	16,705	20,795	113,640
July - Juillet	359	39	-	1	89	3	491	44,102	5,394	11,888	33,465	94,849
August - Août	329	26	2	-	38	2	397	37,575	3,906	12,241	33,895	87,617
September - Septembre	252	29	4	-	26	2	313	32,384	3,364	15,262	5,438	56,448
October - Octobre (r)	343	10	-	24	129	1	507	49,570	3,111	20,288	25,831	98,800
November - Novembre (p)	249	20	2	-	231	8	510	39,921	9,311	23,015	29,364	101,611
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Nov. -												
Cumulatif janv.-nov.												
1999	3,436	259	40	35	1,301	32	5,103	462,407	58,361	146,147	192,719	859,634
1998	2,943	240	98	12	618	103	4,014	362,896	48,940	111,018	76,103	598,957
New Brunswick - Nouveau-Brunswick												
January - Janvier	37	2	-	-	6	2	47	4,123	303	3,433	870	8,729
February - Février	53	5	10	7	-	1	76	6,705	1,246	2,710	2,638	13,299
March - Mars	88	-	7	9	7	4	115	12,127	3,950	4,937	2,331	23,345
April - Avril	254	8	14	-	48	6	330	31,957	13,172	8,732	1,241	55,102
May - Mai	337	14	32	-	69	7	459	44,863	5,881	8,411	3,016	62,171
June - Juin	316	14	14	9	67	3	423	38,409	2,796	20,552	10,933	72,690
July - Juillet	282	11	6	15	38	22	374	31,372	2,262	11,244	10,375	55,253
August - Août	253	13	8	4	24	15	317	27,882	2,444	7,254	1,065	38,645
September - Septembre	231	19	4	4	24	2	284	26,931	9,209	7,096	3,096	46,332
October - Octobre (r)	229	8	10	-	59	5	311	25,169	8,355	10,160	4,083	47,767
November - Novembre (p)	145	7	4	-	2	3	161	14,381	4,423	7,959	3,269	30,032
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Nov. -												
Cumulatif janv.-nov.												
1999	2,225	101	109	48	344	70	2,897	263,919	54,041	92,488	42,917	453,365
1998	2,031	75	57	53	342	59	2,617	232,059	39,278	116,065	74,599	462,001

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 10

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Summary by Month, Canada, Regions and Provinces, 1999

Tableau 10

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada, régions et provinces, 1999

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement							Residen- tial Résiden- tiel	Value of construction Valeur de la construction			Total
	Single dwell- ings ¹ Maisons unifami- liales ¹	Cottages Chalets	Double dwell- ings Maisons doubles	Row dwell- ings Maisons en rangée	Apart- ments Maisons d'appartements	Conver- sions Transfor- mations	Total		Non-residential - Non résidentiel	Institutional and govern- mental Institutionnel et gouverne- mentail		
									Industrial Industriel	Commer- cial		
units - unités												thousands of dollars - en milliers de dollars
Québec												
January - Janvier	375	1	67	81	170	82	776	89,449	49,932	53,575	12,286	205,242
February - Février	849	10	67	23	491	125	1,565	165,832	29,092	70,482	18,928	284,334
March - Mars	1,820	16	154	64	927	256	3,237	334,854	126,186	88,001	71,006	620,047
April - Avril	2,114	47	184	77	757	209	3,388	398,547	40,235	155,347	37,374	631,503
May - Mai	1,764	56	138	47	812	116	2,933	382,009	77,022	96,137	39,153	594,321
June - Juin	1,481	48	102	57	572	240	2,500	324,251	96,971	82,032	79,051	582,305
July - Juillet	841	38	64	10	549	116	1,618	218,682	74,865	143,282	53,193	490,022
August - Août	1,207	47	90	50	546	119	2,059	280,534	71,085	100,352	57,592	509,563
September - Septembre	1,054	62	70	8	454	66	1,714	232,790	96,149	96,090	57,825	482,854
October - Octobre (r)	933	33	81	43	1,003	81	2,174	274,046	85,550	179,075	49,844	588,515
November - Novembre (p)	1,014	14	65	4	671	209	1,977	226,839	77,398	146,832	31,304	481,773
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.												
1999	13,452	372	1,082	464	6,952	1,619	23,941	2,927,233	824,485	1,211,205	507,556	5,470,479
1998	13,052	416	1,418	736	5,663	1,446	22,731	2,591,812	723,741	1,299,094	596,276	5,210,923
Ontario												
January - Janvier	1,291	6	266	414	1,510	104	3,591	399,459	107,066	166,599	42,841	715,965
February - Février	1,912	10	285	678	221	259	3,365	447,253	75,974	187,059	100,656	810,942
March - Mars	3,319	20	665	1,136	1,226	279	6,645	855,187	131,743	383,690	128,076	1,498,696
April - Avril	4,333	73	727	904	393	111	6,541	925,590	122,989	358,529	116,608	1,523,716
May - Mai	4,349	108	704	900	1,101	130	7,292	1,002,388	120,885	455,062	115,127	1,693,462
June - Juin	4,604	97	455	848	729	107	6,840	978,362	136,127	329,180	97,082	1,540,751
July - Juillet	4,300	61	461	1,374	779	145	7,120	1,010,302	197,480	348,705	138,376	1,694,863
August - Août	4,235	88	641	803	670	167	6,604	884,845	128,926	342,375	140,363	1,496,509
September - Septembre	3,561	81	533	837	1,514	168	6,694	852,356	114,027	345,046	130,418	1,441,847
October - Octobre (r)	3,447	51	950	1,190	255	145	6,038	852,582	173,401	289,778	79,610	1,395,371
November - Novembre (p)	3,786	35	552	1,370	936	94	6,773	924,842	105,719	334,616	196,003	1,561,180
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.												
1999	39,137	630	6,239	10,454	9,334	1,709	67,503	9,133,166	1,414,337	3,540,639	1,285,160	15,373,302
1998	32,604	546	4,428	9,551	7,701	714	55,544	7,479,721	1,480,758	2,845,883	1,316,771	13,123,133
Prairies												
January - Janvier	909	5	30	54	318	-	1,316	148,561	40,735	83,745	55,938	328,979
February - Février	1,109	7	54	243	261	80	1,754	189,368	34,394	61,730	27,357	312,849
March - Mars	1,905	11	60	80	595	282	2,933	287,162	49,531	93,393	75,256	505,342
April - Avril	2,279	26	104	108	248	8	2,773	317,796	25,639	129,961	93,977	567,373
May - Mai	2,484	25	111	205	568	74	3,467	376,814	43,632	167,225	42,336	630,007
June - Juin	2,578	23	115	68	853	30	3,667	395,458	38,377	187,309	43,299	664,443
July - Juillet	2,187	28	108	111	940	42	3,416	342,194	127,230	188,992	79,920	738,336
August - Août	2,061	23	80	76	748	47	3,035	318,646	33,969	183,712	61,129	597,456
September - Septembre	2,050	12	109	113	432	13	2,729	292,864	46,683	155,642	132,793	627,982
October - Octobre (r)	1,802	14	81	55	556	5	2,513	265,764	119,076	113,777	61,256	559,873
November - Novembre (p)	1,707	4	88	34	673	-	2,506	257,480	41,656	124,067	46,932	470,135
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif janv.-nov.												
1999	21,071	178	940	1,147	6,192	581	30,109	3,192,107	600,922	1,489,553	720,193	6,002,775
1998	23,451	194	1,092	1,256	5,922	375	32,290	3,406,389	1,110,109	1,829,596	519,572	6,865,666

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 10

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Summary by Month, Canada, Regions and Provinces, 1999

Tableau 10

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada, régions et provinces, 1999

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement							Residen- tial Résiden- tiel	Value of construction Valeur de la construction			Total
	Single dwell- ings ¹ Maisons unifami- liales ¹	Cottages Chalets	Double dwell- ings Maisons doubles	Row dwell- ings Maisons en rangée	Apart- ments Maisons d'appartements	Conver- sions Transfor- mations	Total		Non-residential - Non résidentiel	Institutional and govern- mental Institutionnel et gouverne- mentail		
	units - unités								Industrial Industriel	Commer- cial		
Manitoba												
January - Janvier	64	1	-	-	28	-	93	9,803	21,613	8,731	16,237	56,384
February - Février	84	-	2	-	-	-	86	15,845	2,946	12,002	3,611	34,404
March - Mars	205	7	-	-	86	31	329	30,028	8,990	10,946	12,592	62,556
April - Avril	269	9	20	-	-	6	304	46,502	5,376	22,269	25,482	99,629
May - Mai	282	8	6	-	52	-	348	41,609	9,442	26,820	10,131	88,002
June - Juin	272	6	11	-	105	-	394	45,668	8,988	22,562	5,736	82,954
July - Juillet	268	8	8	-	84	-	368	42,714	9,479	23,763	8,669	84,625
August - Août	222	6	14	-	4	2	248	33,379	12,663	32,033	6,298	84,373
September - Septembre	219	5	2	-	121	-	347	33,610	4,169	29,473	23,244	90,496
October - Octobre (r)	205	4	5	-	8	-	222	29,103	8,084	33,813	14,683	85,683
November - Novembre (p)	154	1	14	-	50	-	219	23,599	6,998	25,399	8,866	64,862
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Nov. -												
Cumulatif janv.-nov.												
1999	2,244	55	82	-	538	39	2,958	351,860	98,748	247,811	135,549	833,968
1998	2,282	72	121	3	803	16	3,297	354,089	231,700	278,829	123,715	988,333
Saskatchewan												
January - Janvier	35	-	4	-	-	-	39	4,119	1,950	9,718	1,008	16,795
February - Février	58	-	-	-	-	-	58	6,182	1,291	7,390	8,412	23,275
March - Mars	131	-	12	-	26	1	170	15,760	6,646	6,809	21,640	50,855
April - Avril	251	6	10	-	47	-	314	32,357	5,743	23,391	22,265	83,756
May - Mai	233	5	18	-	105	-	361	35,161	1,818	18,524	2,344	57,847
June - Juin	241	2	4	-	22	-	269	33,917	8,787	23,455	7,851	74,010
July - Juillet	204	6	32	-	65	3	310	31,447	37,707	24,705	16,859	110,718
August - Août	152	3	16	18	85	9	283	29,538	2,585	34,236	12,499	78,858
September - Septembre	152	5	22	-	25	-	204	23,167	4,398	28,547	17,902	74,014
October - Octobre (r)	144	4	6	-	155	2	323	25,172	3,664	10,447	14,147	53,430
November - Novembre (p)	112	1	12	-	71	-	196	18,805	2,415	15,201	4,496	40,917
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Nov. -												
Cumulatif janv.-nov.												
1999	1,713	32	136	30	601	15	2,527	255,625	77,004	202,423	129,423	664,475
1998	1,767	38	126	30	757	4	2,722	254,741	80,996	197,097	106,946	639,780
Alberta												
January - Janvier	810	4	26	54	290	-	1,184	134,639	17,172	65,296	38,693	255,800
February - Février	967	7	52	243	261	80	1,610	167,341	30,157	42,338	15,334	255,170
March - Mars	1,569	4	48	80	483	250	2,434	241,374	33,895	75,638	41,024	391,931
April - Avril	1,759	11	74	108	201	2	2,155	238,937	14,520	84,301	46,230	383,988
May - Mai	1,969	12	87	205	411	74	2,758	300,044	32,372	121,881	29,861	484,158
June - Juin	2,065	15	100	68	726	30	3,004	315,873	20,602	141,292	29,712	507,479
July - Juillet	1,715	14	68	111	791	39	2,738	268,033	80,044	140,524	54,392	542,993
August - Août	1,687	14	50	58	659	36	2,504	255,729	18,721	117,443	42,332	434,225
September - Septembre	1,679	2	85	113	286	13	2,178	236,087	38,116	97,622	91,647	463,472
October - Octobre (r)	1,453	6	70	43	393	3	1,968	211,489	107,328	69,517	32,426	420,760
November - Novembre (p)	1,441	2	62	34	552	-	2,091	215,076	32,243	83,467	33,570	364,356
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Nov. -												
Cumulatif janv.-nov.												
1999	17,114	91	722	1,117	5,053	527	24,624	2,584,622	425,170	1,039,319	455,221	4,504,332
1998	19,402	84	845	1,223	4,362	355	26,271	2,797,559	797,413	1,353,670	288,911	5,237,553

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 10

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Summary by Month, Canada, Regions and Provinces, 1999

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement							Value of construction Valeur de la construction				Total	
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel				
									Industrial Industriel	Commercial Commercia	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
units - unités													
British Columbia - Colombie-Britannique													
January - Janvier	388	2	46	146	375	34	991	126,893	7,474	48,848	20,553	203,768	
February - Février	537	3	58	13	412	39	1,062	148,804	13,378	67,220	17,986	247,388	
March - Mars	827	6	46	255	557	63	1,754	224,361	20,414	110,712	41,021	396,508	
April - Avril	981	5	64	59	335	48	1,492	221,233	19,179	105,862	53,371	399,645	
May - Mai	946	9	58	325	464	56	1,858	253,464	31,869	102,277	74,405	462,015	
June - Juin	1,140	13	122	286	672	209	2,442	318,763	52,853	103,201	145,259	620,076	
July - Juillet	1,014	6	61	145	474	22	1,722	254,917	39,062	108,298	69,112	471,389	
August - Août	754	4	58	259	307	19	1,401	214,120	35,572	118,903	55,335	423,930	
September - Septembre	782	5	40	94	319	24	1,264	193,550	35,449	84,288	33,199	346,486	
October - Octobre (r)	619	12	40	65	1,121	8	1,865	249,212	20,347	75,265	45,718	390,542	
November - Novembre (p)	586	3	53	119	588	35	1,384	191,082	27,040	112,176	45,322	375,620	
December - Décembre													
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif jan.-nov.													
1999	8,574	68	646	1,766	5,624	557	17,235	2,396,399	302,637	1,037,050	601,281	4,337,367	
1998	8,518	42	835	1,912	7,873	772	19,952	2,591,380	261,629	1,232,164	395,905	4,481,078	
Territories - Territoires													
January - Janvier	3	-	-	-	-	-	3	414	1,200	5,454	185	7,253	
February - Février	-	5	-	-	43	-	48	5,442	-	407	1,015	6,864	
March - Mars	5	-	-	-	-	4	9	714	3,599	1,425	3,962	9,700	
April - Avril	15	-	2	-	16	-	33	5,179	1	4,993	1,669	11,842	
Mav - Mai	25	2	1	-	14	-	42	5,235	25	9,591	635	15,486	
June - Juin	36	1	-	20	13	-	70	10,066	20	12,405	6,289	28,780	
July - Juillet	27	-	2	-	29	-	58	9,628	1,008	1,819	1,026	13,481	
August - Août	29	3	-	-	13	-	45	5,757	115	4,339	3,210	13,421	
September - Septembre	27	3	-	-	-	-	30	4,473	165	2,265	1,892	8,795	
October - Octobre (r)	31	2	-	-	-	3	36	3,828	60	6,426	3,794	14,108	
November - Novembre (p)	17	1	2	-	13	3	36	4,005	-	2,228	266	6,499	
December - Décembre													
Cumulative Jan.-Nov. - Cumulatif jan.-nov.													
1999	215	17	7	20	141	10	410	54,741	6,193	51,352	23,943	136,229	
1998	289	15	14	4	168	25	515	60,501	4,860	22,556	28,819	116,736	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Tableau 10

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada, régions et provinces, 1999

Table 10

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Summary by Month, Canada, Regions and Provinces, 1999

Tableau 10

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada, régions et provinces, 1999

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement							Residen- tial Résiden- tiel	Value of construction Valeur de la construction			Total
	Single dwell- ings ¹ Maisons unifami- liales ¹	Cottages Chalets	Double dwell- ings Maisons doubles	Row dwell- ings Maisons en rangée	Apart- ments Maisons d'appartements	Conver- sions Transfor- mations	Total		Non-residential - Non résidentiel	Institutional and govern- mental Institutionnel et gouverne- mentale		
									Industrial Industriel	Commer- cial		
units - unités												thousands of dollars - en milliers de dollars
Yukon												
January - Janvier	3	-	-	-	-	-	3	402	-	-	28	430
February - Février	-	5	-	-	-	-	5	263	-	106	88	457
March - Mars	4	-	-	-	-	4	8	431	179	804	917	2,331
April - Avril	8	-	-	-	-	-	8	877	1	4,020	1,669	6,567
May - Mai	15	2	1	-	-	-	18	2,091	-	782	359	3,232
June - Juin	19	1	-	-	-	-	20	2,341	20	1,663	4,045	8,069
July - Juillet	12	-	-	-	5	-	17	2,006	-	775	624	3,405
August - Août	15	3	-	-	-	-	18	1,942	115	3,409	1,784	7,250
September - Septembre	18	3	-	-	-	-	21	2,200	165	839	1,892	5,096
October - Octobre (r)	27	2	-	-	-	-	29	2,548	60	1,579	2,704	6,891
November - Novembre (p)	17	1	2	-	3	-	23	2,551	-	1,131	266	3,948
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Nov. -												
Cumulatif janv.-nov.												
1999	138	17	3	-	8	4	170	17,652	540	15,108	14,376	47,676
1998	173	15	-	4	9	25	226	20,065	3,504	9,097	5,094	37,760
Northwest Territories -												
Territoires du Nord-Ouest												
January - Janvier	-	-	-	-	-	-	-	12	1,200	5,454	157	6,823
February - Février	-	-	-	-	43	-	43	5,179	-	301	927	6,407
March - Mars	1	-	-	-	-	-	1	283	3,420	621	3,045	7,369
April - Avril	-	-	-	-	-	-	-	65	-	523	-	588
May - Mai	3	-	-	-	-	-	3	321	-	1,247	276	1,844
June - Juin	8	-	-	-	-	-	8	1,220	-	2,144	2,244	5,608
July - Juillet	11	-	2	-	-	-	13	1,993	-	964	400	3,357
August - Août	3	-	-	-	-	-	3	649	-	770	676	2,095
September - Septembre	3	-	-	-	-	-	3	586	-	777	-	1,363
October - Octobre (r)	2	-	-	-	3	5	5	918	-	1,325	1,000	3,243
November - Novembre (p)	-	-	-	-	3	5	3	447	-	97	-	544
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Nov. -												
Cumulatif janv.-nov.												
1999	31	-	2	-	43	6	82	11,673	4,620	14,223	8,725	39,241
1998	116	-	14	-	159	-	289	40,436	1,356	13,459	23,725	78,976
Nunavut												
January - Janvier	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
February - Février	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
March - Mars	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
April - Avril	7	-	2	-	16	-	25	4,237	-	450	-	4,687
May - Mai	7	-	-	-	14	-	21	2,823	25	7,562	-	10,410
June - Juin	9	-	-	20	13	-	42	6,505	-	8,598	-	15,103
July - Juillet	4	-	-	-	24	-	28	5,629	1,008	80	2	6,719
August - Août	11	-	-	-	13	-	24	3,166	-	160	750	4,076
September - Septembre	6	-	-	-	-	-	6	1,687	-	649	-	2,336
October - Octobre (r)	2	-	-	-	-	-	2	362	-	3,522	90	3,974
November - Novembre (p)	-	-	-	-	10	-	10	1,007	-	1,000	-	2,007
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Nov. -												
Cumulatif janv.-nov.												
1999	46	-	2	20	90	-	158	25,416	1,033	22,021	842	49,312
1998	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

¹ Included in this category are the following types of dwellings: single-detached, mobile homes and cottages.

¹ Les types de logements suivants sont compris dans cette catégorie: maison individuelle, chalet et maison mobile.

Table 11

**Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999**

Tableau 11

**Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999**

November

Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				Total	
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel				
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
METRO AREAS - TOTAL - RÉGIONS MÉTROPOLITAINES	5,296	6	636	1,386	2,665	283	10,272	1,290,390	150,208	573,281	230,459	2,244,338	
Calgary	604	-	18	4	249	-	875	101,349	6,160	28,722	6,266	142,497	
Airdrie C	27	-	-	-	-	-	27	3,175	-	3,031	-	6,206	
Beiseker VL	-	-	-	-	-	-	-	-	44	-	-	44	
Calgary C	515	-	8	4	249	-	776	81,049	5,505	23,850	6,266	116,670	
Chestermere T	10	-	-	-	-	-	10	1,862	-	-	-	1,862	
Cochrane T	15	-	10	-	-	-	25	3,585	-	150	-	3,735	
Crossfield T	2	-	-	-	-	-	2	170	49	5	-	224	
Irricana VL	2	-	-	-	-	-	2	140	-	-	-	140	
Rocky View No.44 MD	33	-	-	-	-	-	33	11,368	562	1,686	-	13,616	
Chicoutimi - Jonquière	8	-	-	-	6	2	16	2,418	526	4,057	870	7,871	
Chicoutimi V	-	-	-	-	-	2	2	415	309	1,812	119	2,655	
Jonquière V	2	-	-	-	6	-	8	1,034	138	365	751	2,288	
La Baie V	2	-	-	-	-	-	2	221	32	1,667	-	1,920	
Lac-Kénogami SD	2	-	-	-	-	-	2	282	-	-	-	282	
Larouche P	-	-	-	-	-	-	-	26	5	-	-	31	
Laterrière V	2	-	-	-	-	-	2	318	10	-	-	328	
Shipshaw SD	-	-	-	-	-	-	-	34	-	213	-	247	
St-Fulgence SD	-	-	-	-	-	-	-	15	-	-	-	15	
St-Honoré SD	-	-	-	-	-	-	-	14	-	-	-	14	
Tremblay CT	-	-	-	-	-	-	-	59	32	-	-	91	
Edmonton	308	-	10	8	178	-	504	41,427	12,524	20,444	1,375	75,770	
Beaumont T	13	-	-	-	-	-	13	1,436	-	11	-	1,447	
Betula Beach SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Bon Accord T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	50	50	
Bruderheim T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Calmar T	2	-	-	-	-	-	2	130	-	16	-	146	
Devon T	3	-	-	-	-	-	3	332	-	-	30	362	
Edmonton Beach SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Edmonton C	167	-	4	8	74	-	253	18,608	10,889	16,140	1,213	46,850	
Entwistle VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Fort Saskatchewan C	6	-	-	-	-	-	6	593	650	-	-	1,243	
Gibbons T	1	-	-	-	-	-	1	146	-	-	-	146	
Golden Days SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Itaska Beach SV	1	-	-	-	-	-	1	250	-	-	-	250	
Kapasiwin SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Lakeview SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Leduc C	7	-	-	-	-	-	7	1,169	39	264	-	1,472	
Leduc County No.25 CM	2	-	-	-	-	-	2	356	-	993	-	1,349	
Legal T	1	-	-	-	-	-	1	115	-	-	-	115	
Morinville T	1	-	-	-	-	-	1	148	-	-	-	148	
New Sarepta VL	1	-	-	-	-	-	1	103	-	-	-	103	
Parkland County CM	10	-	-	-	-	-	10	1,582	-	-	-	1,582	
Point Alison SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Redwater T	1	-	-	-	-	-	1	52	-	-	-	52	
Seba Beach SV	1	-	-	-	-	-	1	150	-	-	-	150	
Spruce Grove C	5	-	-	-	-	104	-	109	4,961	35	175	22	
ST.Albert C	32	-	-	-	-	-	-	32	3,159	167	745	-	
Stony Plain T	5	-	-	-	-	-	-	5	687	-	-	687	
Strathcona County SM	45	-	6	-	-	-	-	51	6,804	744	2,100	60	
Sturgeon County MD	4	-	-	-	-	-	-	4	641	-	-	641	
Sundance Beach SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Thorsby VL	-	-	-	-	-	-	-	5	-	-	-	5	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

November

Tableau 11

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, régions métropolitaines par municipalité, 1999

Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Residen- tial Résiden- tiel	Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)			Total		
	Single dwell- ings ¹ Maisons unifami- liaires ¹	Cottages Chalets	Double dwell- ings Maisons doubles	Row dwell- ings Maisons en rangée	Apart- ments Maisons d'appartements	Conver- sions Trans- forma- tions			Non-residential - Non résidentiel					
									Industrial Industriel	Commer- cial	Institutional and govern- mental Institutionnel et gouvernemental			
Edmonton (Cont./suite)														
Wabamun VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
Warburg VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
Halifax	120	-	-	-	211	6	337	23,999	60	10,897	17,037	51,993		
Halifax RGM	120	-	-	-	211	6	337	23,999	60	10,897	17,037	51,993		
Hamilton	140	-	21	104	161	-	426	48,791	3,250	50,253	3,240	105,534		
Ancaster T	17	-	1	8	-	-	26	3,498	-	2,815	-	6,313		
Burlington C	33	-	18	88	161	-	300	32,318	1,049	45,039	520	78,926		
Dundas T	6	-	-	-	-	-	6	1,056	-	-	675	1,731		
Flamborough T	9	-	-	-	-	-	9	1,253	98	7	-	1,358		
Glanbrook TP	12	-	-	-	-	-	12	1,386	66	10	-	1,462		
Grimsby T	8	-	-	4	-	-	12	1,363	-	-	-	1,363		
Hamilton C	44	-	2	4	-	-	50	6,148	518	2,323	2,045	11,034		
Stoney Creek C	11	-	-	-	-	-	11	1,769	1,519	59	-	3,347		
Hull	33	-	2	-	26	5	66	5,712	653	2,603	4,000	12,968		
Aylmer V	2	-	-	-	-	-	2	621	-	45	-	666		
Buckingham V	-	-	-	-	-	-	-	54	-	300	-	354		
Cantley SD	-	-	-	-	-	-	-	80	-	400	-	480		
Chelsea SD	1	-	-	-	-	-	1	100	-	-	-	100		
Gatineau V	18	-	-	-	26	-	44	2,987	636	702	-	4,325		
Hull V	9	-	-	-	-	3	12	1,262	-	310	3,650	5,222		
La Pêche SD	1	-	-	-	-	1	2	222	-	-	350	572		
Masson-Angers V	1	-	-	-	-	-	1	100	-	846	-	946		
Pontiac SD	1	-	2	-	-	-	3	209	15	-	-	224		
Val-des-Monts SD	-	-	-	-	-	1	1	77	2	-	-	79		
Kitchener	146	-	17	78	61	45	347	42,936	14,304	7,457	1,287	65,984		
Cambridge C	51	-	6	12	-	-	69	7,069	1,910	3,506	911	13,396		
Kitchener C	33	-	-	55	-	3	91	11,742	10,264	1,152	356	23,514		
North Dumfries TP	11	-	-	-	-	-	11	1,823	287	-	-	2,110		
Waterloo C	46	-	7	11	61	42	167	21,116	-	2,712	-	23,828		
Woolwich TP	5	-	4	-	-	-	9	1,186	1,843	87	20	3,136		
London	86	-	7	40	-	-	133	17,274	2,350	3,866	2,584	26,074		
Central Elgin TP	2	-	-	-	-	-	2	384	500	-	-	884		
London C	59	-	7	40	-	-	106	12,279	1,570	3,847	484	18,180		
Middlesex Centre TP	4	-	-	-	-	-	4	1,133	6	2	2,100	3,241		
North Dorchester TP	3	-	-	-	-	-	3	383	166	17	-	566		
Southwold TP	1	-	-	-	-	-	1	90	58	-	-	148		
ST.Thomas C	15	-	-	-	-	-	15	1,715	50	-	-	1,765		
West Nissouri TP	2	-	-	-	-	-	2	1,290	-	-	-	1,290		
Montréal	587	-	39	4	398	147	1,175	136,472	38,797	89,818	9,039	274,126		
Anjou V	-	-	-	-	-	-	-	36	1,224	15,776	-	17,036		
Baie-d'Urfé V	-	-	-	-	-	-	-	121	-	-	-	121		
Beaconsfield V	4	-	-	-	-	-	4	1,804	-	-	76	1,880		
Beauharnois V	-	-	-	-	-	-	-	43	-	20	1	64		
Bellefeuille V	8	-	-	-	-	-	8	969	-	-	-	969		
Beloëil V	1	-	-	-	-	-	1	155	-	215	-	370		
Blainville V	48	-	-	-	-	-	48	8,202	958	35	150	9,345		
Bois-des-Filion V	-	-	-	-	-	-	-	1	-	1,314	-	1,315		
Boisbriand V	4	-	-	-	-	-	4	625	38	6	70	739		
Boucherville V	15	-	-	-	28	-	43	3,784	2,945	411	-	7,140		
Brossard V	5	-	-	-	8	-	13	1,533	1	1,651	-	3,185		

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

November

Tableau 11

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, régions métropolitaines par municipalité, 1999

Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Residen- tial Résiden- tiel	Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)			Total		
	Single dwell- ings ¹ Maisons unifami- liaires ¹	Cottages Chalets	Double dwell- ings Maisons doubles	Row dwell- ings Maisons en rangée	Apart- ments Maisons d'appartements	Conver- sions Trans- forma- tions			Non-residential - Non résidentiel					
									Industrial Industriel	Commer- cial	Institutional and govern- mental Institutionnel et gouvernemental			
Montréal (Cont./suite)														
Candiac V	7	-	2	-	-	-	9	1,094	4,020	8	565	5,687		
Carignan V	2	-	-	-	-	-	2	452	-	-	-	452		
Chambly V	2	-	-	-	-	1	3	445	200	20	-	665		
Charlemagne V	-	-	-	-	-	-	-	23	-	7	-	30		
Châteauguay V	1	-	-	-	-	-	1	218	250	30	1,500	1,998		
Côte-St-Luc C	-	-	-	-	-	-	-	1	-	1,455	2	1,458		
Delson V	3	-	-	-	-	-	3	235	-	14	-	249		
Deux-Montagnes V	7	-	-	-	-	-	7	815	-	-	-	815		
Dollard-des-Ormeaux V	9	-	-	-	-	-	9	1,454	-	126	-	1,580		
Dorval C	-	-	-	-	-	-	-	98	470	43	-	611		
Gore CT	2	-	-	-	-	-	2	220	-	-	-	220		
Greenfield Park V	-	-	-	-	-	-	-	112	-	-	-	112		
Hampstead V	-	-	-	-	-	-	-	191	-	106	-	297		
Hudson V	-	-	-	-	-	-	-	45	-	100	-	145		
Kirkland V	37	-	-	-	-	-	37	4,641	125	8,329	-	13,095		
L'Assomption V	1	-	-	-	-	2	3	279	-	200	293	772		
L'Île-Bizard V	11	-	-	-	-	-	11	2,606	40	-	-	2,646		
L'Île-Cadieux V	1	-	-	-	-	-	1	475	-	-	-	475		
L'Île-Dorval V	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
L'Île-Perrot V	1	-	2	-	3	-	6	513	-	-	-	513		
La Plaine V	-	-	-	-	-	-	-	95	-	-	-	95		
La Prairie V	3	-	6	-	-	-	9	1,104	-	364	-	1,468		
Lachenaie V	22	-	-	-	-	-	22	2,532	-	-	-	2,532		
Lachine V	-	-	-	-	-	-	-	218	1,760	5,177	2	7,157		
Lafontaine V	2	-	-	-	-	-	2	466	81	99	-	646		
LaSalle V	6	-	-	-	16	1	23	2,107	320	176	30	2,633		
Laval V	119	-	-	50	-	-	169	22,486	1,005	2,026	500	26,017		
Lavaltrie VL	-	-	-	-	-	-	-	102	-	30	-	132		
Le Gardeur V	6	-	2	-	-	-	8	975	-	35	37	1,047		
LeMoigne V	-	-	-	-	-	-	-	5	-	-	-	5		
Léry V	-	-	-	-	-	-	-	20	-	-	-	20		
Les Cèdres SD	-	-	-	-	-	-	-	-	-	800	-	800		
Longueuil V	19	-	2	-	6	1	28	3,248	70	598	-	3,916		
Lorraine V	-	-	-	-	-	-	-	61	-	-	-	61		
Maple Grove V	-	-	-	-	-	-	-	86	-	60	-	146		
Mascouche V	7	-	-	-	-	-	7	946	-	65	-	1,011		
McMasterville VL	1	-	-	-	-	-	1	103	-	150	-	253		
Melocheville VL	-	-	-	-	-	-	-	9	3,800	8	-	3,817		
Mercier V	-	-	-	-	-	-	-	113	40	106	-	259		
Mirabel V	24	-	2	-	5	1	32	2,611	-	-	-	2,611		
Mont-Royal V	-	-	-	-	-	-	-	412	268	200	-	880		
Mont-St-Hilaire V	1	-	4	-	6	-	11	846	-	1,349	36	2,231		
Montréal V	11	-	-	159	140	-	310	27,090	836	31,174	3,849	62,949		
Montréal-Est V	-	-	-	-	-	-	-	-	6	278	-	284		
Montréal-Nord V	-	-	2	-	18	-	20	1,548	56	1,089	60	2,753		
Montréal-Ouest V	-	-	-	-	-	-	-	33	-	-	-	33		
Notre-Dame-de-Bon-Secours SD	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
Notre-Dame-de-l'Île-Perrot M	8	-	-	-	-	-	8	1,121	-	-	-	1,121		
Oka P	-	-	-	-	-	-	-	-	4	-	-	4		
Oka SD	-	-	-	-	-	-	-	5	-	-	-	5		
Otterburn Park V	-	-	-	-	-	-	-	37	-	76	-	113		
Outremont V	-	-	-	-	-	-	-	276	30	136	6	448		
Pierrefonds V	4	-	-	-	-	-	4	648	-	91	484	1,223		
Pincourt V	3	-	-	-	-	-	3	327	-	-	60	387		
Pointe-Calumet M	1	-	-	-	-	-	1	143	-	-	-	143		

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

November

Tableau 11

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, régions métropolitaines par municipalité, 1999

Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				Total	
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel				
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
Montréal (Cont./suite)													
Pointe-Claire V	1	-	-	-	-	-	1	422	6,465	366	84	7,337	
Pointe-des-Cascades VL	-	-	-	-	-	-	-	7	-	-	-	7	
Repentigny V	4	-	-	-	-	-	4	753	500	197	400	1,850	
Richelieu V	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Rosemère V	9	-	-	-	-	-	9	1,561	-	184	-	1,745	
Roxboro V	-	-	-	-	-	-	-	10	-	-	-	10	
Senneville VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
St-Amable SD	-	-	-	-	-	-	-	40	84	15	-	139	
St-Antoine V	10	-	-	-	-	-	10	776	-	85	-	861	
St-Antoine-de-Lavaltrie P	2	-	-	-	-	-	2	245	14	7	-	266	
St-Basile-le-Grand V	4	-	-	-	-	-	4	485	-	-	-	485	
St-Bruno-de-Montarville V	1	-	-	-	-	-	1	315	536	-	214	1,065	
St-Colomban P	6	-	-	-	-	-	6	559	-	-	-	559	
St-Constant V	12	-	-	-	-	-	12	1,163	-	22	-	1,185	
St-Eustache V	10	-	-	-	-	-	10	1,168	-	1,814	7	2,989	
St-Gérard-Majella P	-	-	-	-	-	-	-	55	-	-	-	55	
St-Hubert V	11	-	-	-	35	-	46	3,559	1,060	630	-	5,249	
St-Isidore P	-	-	-	-	-	-	-	37	290	25	-	352	
St-Jérôme V	-	-	-	-	-	-	-	184	-	239	-	423	
St-Joseph-du-Lac M	-	-	-	-	-	-	-	67	130	-	-	197	
St-Lambert V	4	-	-	-	12	-	16	2,921	30	87	2	3,040	
St-Laurent V	18	-	11	-	38	-	67	8,583	5,672	1,379	162	15,796	
St-Lazare P	8	-	-	-	-	-	8	1,139	20	17	-	1,176	
St-Léonard V	2	-	6	-	-	-	8	1,020	35	10,112	-	11,167	
St-Mathias-sur-Richelieu SD	1	-	-	-	-	-	1	285	-	7	-	292	
St-Mathieu SD	-	-	-	-	-	-	-	8	-	-	-	8	
St-Mathieu-de-Beloeil SD	2	-	-	-	-	-	2	177	20	-	-	197	
St-Philippe M	1	-	-	-	-	-	1	55	15	-	-	70	
St-Pierre V	-	-	-	-	-	-	-	20	17	-	-	37	
St-Placide SD	2	-	-	-	-	-	2	114	-	-	-	114	
St-Sulpice P	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	1	
Ste-Anne-de-Bellevue V	-	-	-	-	-	-	-	2	60	27	-	89	
Ste-Anne-des-Plaines V	3	-	-	-	-	-	3	267	-	70	8	345	
Ste-Catherine V	9	-	-	-	-	-	9	862	-	65	-	927	
Ste-Geneviève V	-	-	-	-	-	-	-	-	-	37	-	37	
Ste-Julie V	10	-	-	-	-	-	10	1,423	2,642	3	16	4,084	
Ste-Marthe-sur-le-Lac V	8	-	-	-	-	-	8	528	-	39	-	567	
Ste-Thérèse V	2	-	-	-	-	-	2	322	-	330	-	652	
Terrasse-Vaudreuil SD	-	-	-	-	-	-	-	12	-	-	-	12	
Terrebonne V	8	-	-	-	8	-	16	1,328	405	42	360	2,135	
Varennes V	3	-	-	-	-	-	3	294	255	2	-	551	
Vaudreuil-Dorion V	27	-	-	-	6	-	33	3,089	2,000	31	-	5,120	
Vaudreuil-sur-le-Lac VL	1	-	-	-	-	-	1	116	-	-	-	116	
Verdun V	2	-	-	4	-	1	7	880	-	33	-	913	
Westmount V	-	-	-	-	-	-	-	657	-	-	65	722	
Oshawa	171	-	38	30	1	4	244	32,207	224	1,242	5,072	38,745	
Clarington T	27	-	32	5	1	2	67	7,539	46	458	-	8,043	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 11

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, régions métropolitaines par municipalité, 1999

November

Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Oshawa (Cont./suite)												
Oshawa C	49	-	-	17	-	2	68	9,178	178	415	5,068	14,839
Whitby T	95	-	6	8	-	-	109	15,490	-	369	4	15,863
Ottawa	271	-	6	109	2	6	394	50,209	3,933	22,670	21,415	98,227
Casselman VL	2	-	-	-	-	-	2	280	-	-	-	280
Clarence-Rockland C	5	-	-	-	-	-	5	823	1,688	32	90	2,633
Cumberland TP	34	-	-	12	-	-	46	5,331	5	516	130	5,982
Gloucester C	55	-	-	45	-	-	100	11,221	-	700	15	11,936
Goulbourn TP	20	-	-	-	-	-	20	3,106	-	1,285	-	4,391
Kanata C	61	-	2	25	-	-	88	11,678	-	4,196	395	16,269
Nepean C	58	-	2	-	-	-	60	7,692	183	9,905	18,000	35,780
Osgoode TP	8	-	-	-	-	1	9	1,228	-	-	-	1,228
Ottawa C	13	-	2	27	2	4	48	5,766	1,788	5,578	2,785	15,917
Rideau TP	3	-	-	-	-	-	3	558	-	-	-	558
Rockcliffe Park VL	-	-	-	-	-	-	-	109	-	-	-	109
Russell TP	1	-	-	-	-	-	1	227	190	225	-	642
The Nation Municipality TP	1	-	-	-	-	-	1	361	-	31	-	392
Vanier C	-	-	-	-	-	-	-	115	-	167	-	282
West Carleton TP	10	-	-	-	-	1	11	1,714	79	35	-	1,828
Québec	75	2	6	-	39	7	129	14,090	6,880	11,122	2,053	34,145
Beaumont M	-	-	-	-	-	-	-	32	-	30	-	62
Beauport V	12	-	-	-	-	-	12	1,520	50	726	529	2,825
Bernières- St-Nicolas V	7	-	-	-	30	-	37	2,104	3,535	135	-	5,774
Boischatel SD	1	-	-	-	-	-	1	102	-	-	-	102
Cap-Rouge V	-	-	-	-	-	-	-	43	-	124	65	232
Charlesbourg V	6	-	2	-	-	2	10	1,101	-	2,009	-	3,110
Charny V	-	-	-	-	-	-	-	87	-	-	8	95
Château-Richer V	-	-	-	-	-	-	-	41	-	-	-	41
Fossambault- sur-le-Lac V	-	1	-	-	-	-	1	43	-	-	-	43
L'Ancienne-Lorette V	3	-	-	-	-	-	3	347	-	10	-	357
L'Ange-Gardien P	-	-	-	-	-	-	-	10	-	-	-	10
Lac-Beauport SD	1	-	-	-	-	-	1	235	-	150	-	385
Lac-Delage V	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Lac-St-Charles V	11	-	-	-	-	-	11	1,026	-	7	-	1,033
Lac-St-Joseph V	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Lévis V	6	-	-	-	-	-	6	722	-	506	107	1,335
Loretteville V	-	-	-	-	-	-	-	17	-	47	-	64
Notre-Dame- des-Anges P	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Pintendre SD	-	-	-	-	-	-	-	31	-	50	-	81
Québec V	1	-	2	-	-	4	7	1,686	23	3,114	987	5,810
Shannon SD	-	-	-	-	-	-	-	24	-	-	-	24
Sillery V	-	-	-	-	-	-	-	236	-	10	115	361
St-Augustin- de-Desmaures M	4	-	-	-	4	-	8	859	2,085	-	-	2,944
St-Émile V	1	-	-	-	2	-	3	218	-	8	-	226
St-Étienne- de-Lauzon SD	1	-	-	-	3	-	4	312	-	-	-	312
St-François P	-	-	-	-	-	-	-	23	-	-	-	23
St-Gabriel- de-Valcartier SD	-	-	-	-	-	-	-	9	340	30	-	379
St-Jean P	-	-	-	-	-	-	-	28	-	-	-	28

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

November

Tableau 11

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, régions métropolitaines par municipalité, 1999

Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				Total	
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel				
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
Québec (Cont./suite)													
St-Jean-Chrysostome V	1	-	-	-	-	-	1	166	5	12	-	183	
St-Joseph-de-la-Pointe-de-Lévy P	-	-	-	-	-	-	-	20	-	-	-	20	
St-Lambert-de-Lauzon P	3	-	-	-	-	-	3	195	-	35	-	230	
St-Laurent-de-L'île-d'Orléans M	-	-	-	-	-	-	-	20	-	55	-	75	
St-Pierre M	-	-	-	-	-	-	-	31	4	-	-	35	
St-Rédempteur V	2	-	-	-	-	-	2	373	-	-	-	373	
St-Romuald V	-	-	2	-	-	-	2	204	317	268	-	789	
Ste-Brigitte-de-Laval SD	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Ste-Catherine-de-la-Jacques-Cartier SD	1	-	-	-	-	-	1	108	-	275	-	383	
Ste-Famille P	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	6	6	
Ste-Foy V	6	-	-	-	-	1	7	1,151	511	2,835	-	4,497	
Ste-Hélène-de-Breakawayville P	1	-	-	-	-	-	1	148	-	-	-	148	
Ste-Pétronnelle VL	-	-	-	-	-	-	-	43	-	-	37	80	
Stoneham-et-Tewkesbury CU	1	1	-	-	-	-	2	247	10	-	-	257	
Val-Bélar V	6	-	-	-	-	-	6	437	-	-	199	636	
Vanier V	-	-	-	-	-	-	-	91	-	686	-	777	
Regina	42	-	-	-	28	-	70	6,793	20	4,282	345	11,440	
Balgan T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Belle Plaine VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Buena Vista VL	2	-	-	-	-	-	2	270	-	-	-	270	
Disley VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Edenwald No.158 RM	1	-	-	-	-	-	1	210	-	5	-	215	
Edenwald VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Grand Coulee VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Lumsden Beach RV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Lumsden No.189 RM	1	-	-	-	-	-	1	90	-	-	-	90	
Lumsden T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Pense No.160 RM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Pense VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Pilot Butte T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Regina Beach T	1	-	-	-	-	-	1	120	-	-	50	170	
Regina C	36	-	-	-	28	-	64	5,903	-	4,022	95	10,020	
Sherwood No.159 RM	-	-	-	-	-	-	-	-	20	255	200	475	
White City VL	1	-	-	-	-	-	1	200	-	-	-	200	
Saint John	10	-	-	-	-	-	10	1,304	-	385	47	1,736	
Grand Bay-Westfield T	-	-	-	-	-	-	-	11	-	20	-	31	
Hampton T	-	-	-	-	-	-	-	67	-	154	47	268	
Kingston PAR	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Quispamsis T	7	-	-	-	-	-	7	806	-	-	-	806	
Rothesay T	3	-	-	-	-	-	3	420	-	211	-	631	
Saint John CR *	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
St John C	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Saskatoon	45	-	6	-	31	-	82	6,894	912	5,963	2,346	16,115	
Allan T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

November

Tableau 11

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, régions métropolitaines par municipalité, 1999

Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				Total	
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel				
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
Saskatoon (Cont./suite)													
Asquith T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Blucher No.343 RM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Bradwell VL	2	-	-	-	-	-	2	135	-	-	-	135	
Clavet VL	-	-	-	-	-	-	-	8	-	-	-	8	
Colonsay No.342 RM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Colonsay T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Corman Park No.344 RM	7	-	-	-	-	-	7	947	151	250	-	1,348	
Dalmeny T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4	4	
Delisle T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Dundurn No.314 RM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Eistow VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Langham T	-	-	-	-	-	-	-	31	-	-	-	31	
Martensville T	2	-	-	-	-	-	2	184	-	-	11	195	
Meacham VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Osler T	4	-	-	-	-	-	4	474	-	-	-	474	
Saskatoon C	26	-	4	-	31	-	61	4,624	561	5,551	2,331	13,067	
Shields RV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Thode RV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Vanscoy No.345 RM	-	-	-	-	-	-	-	19	200	-	-	219	
Vanscoy VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Warman T	4	-	2	-	-	-	6	472	-	162	-	634	
Sherbrooke	30	-	4	-	33	-	67	6,583	1,053	1,595	503	9,734	
Ascot Corner SD	-	-	-	-	-	-	-	6	-	-	-	6	
Ascot SD	-	-	-	-	-	-	-	15	-	-	65	80	
Brompton CT	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Bromptonville V	-	-	-	-	-	-	-	39	55	1	3	98	
Compton Station SD	3	-	-	-	-	-	3	142	-	-	-	142	
Deauville M	2	-	-	-	-	-	2	679	-	-	-	679	
Fleurimont V	1	-	-	-	-	-	1	252	44	-	-	296	
Hatley CT	1	-	-	-	-	-	1	92	-	-	-	92	
Lennoxville V	-	-	-	-	-	-	-	53	7	-	-	60	
North Hatley VL	1	-	-	-	-	-	1	192	-	31	-	223	
Rock Forest V	7	-	-	-	13	-	20	1,256	-	50	-	1,306	
Sherbrooke V	3	-	2	-	20	-	25	1,973	800	1,307	218	4,298	
St-Denis-de-Brompton P	2	-	-	-	-	-	2	175	-	-	-	175	
St-Élie-d'Orford SD	10	-	2	-	-	-	12	1,692	132	206	217	2,247	
Stoke SD	-	-	-	-	-	-	-	6	15	-	-	21	
Waterville V	-	-	-	-	-	-	-	11	-	-	-	11	
St. Catharines - Niagara	96	-	4	13	58	1	172	19,389	1,521	10,235	300	31,445	
Fort Erie T	18	-	-	-	-	-	18	2,073	-	10	20	2,103	
Lincoln T	8	-	2	4	-	-	14	1,173	55	280	-	1,508	
Niagara Falls C	18	-	-	-	-	-	18	1,991	116	8,356	140	10,603	
Niagara-on-The-Lake T	10	-	-	5	-	-	15	3,068	290	5	50	3,413	
Pelham T	9	-	-	-	-	-	1	1,529	-	299	-	1,828	
Port Colborne C	2	-	-	-	-	-	2	318	-	100	-	418	
ST.Catharines C	19	-	-	4	58	-	81	7,716	670	437	-	8,823	
Thorold C	-	-	-	-	-	-	-	95	-	-	-	95	
Wainfleet TP	2	-	-	-	-	-	2	181	-	-	-	181	
Welland C	10	-	2	-	-	-	12	1,245	390	748	90	2,473	
St. John's	51	-	4	-	4	-	59	6,294	6	5,553	554	12,407	
Bauble T	1	-	-	-	-	-	1	80	-	-	-	80	
Bay Bulls T	-	-	-	-	-	-	-	4	-	-	-	4	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 11

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, régions métropolitaines par municipalité, 1999

November

Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				Total	
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel				
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
St. John's (Cont./suite)													
Conception													
Bay South T	13	-	-	-	-	-	13	929	-	5	-	934	
Flatrock T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Logy Bay-Middle													
Cove-Outer Cove T	1	-	-	-	-	-	1	57	-	-	-	57	
Mount Pearl C	-	-	-	-	-	-	-	47	-	354	375	776	
Paradise T	10	-	-	-	-	-	10	1,152	-	135	-	1,287	
Petty Harbour-													
Maddox Cove T	-	-	-	-	-	-	-	8	-	-	-	8	
Portugal Cove-													
ST.Philip's T	5	-	-	-	-	-	5	850	-	-	-	850	
Pouch Cove T	-	-	-	-	-	-	-	2	-	-	-	2	
ST.John's C	20	-	4	-	4	-	28	3,067	6	5,059	179	8,311	
Torbay T	-	-	-	-	-	-	-	10	-	-	-	10	
Witless Bay T	1	-	-	-	-	-	1	88	-	-	-	88	
Sudbury	7	-	-	-	-	-	7	1,141	180	6,709	8	8,038	
Nickel Centre T	1	-	-	-	-	-	1	162	-	-	-	162	
Onaping Falls T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Rayside-Balfour T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Sudbury C	5	-	-	-	-	-	5	859	180	6,409	8	7,456	
Valley East T	1	-	-	-	-	-	1	120	-	300	-	420	
Walden T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Thunder Bay	21	1	-	-	-	-	22	2,644	951	1,143	-	4,738	
Conmee TP	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Gillies TP	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Needing TP	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
O'Connor TP	-	-	-	-	-	-	-	28	15	-	-	43	
Oliver Paipoonge TP	2	-	-	-	-	-	2	315	-	40	-	355	
Shuniah TP	-	1	-	-	-	-	1	114	-	-	-	114	
Thunder Bay C	19	-	-	-	-	-	19	2,187	936	1,103	-	4,226	
Toronto	1,940	-	404	831	611	27	3,813	538,938	42,502	189,341	104,686	875,467	
Ajax T	12	-	-	-	-	-	12	2,437	380	54	-	2,871	
Aurora T	3	-	-	4	-	-	7	2,332	-	1,535	-	3,867	
Bradford West													
Gwillimbury T	-	-	-	-	-	-	-	59	422	-	145	626	
Brampton C	220	-	26	4	-	-	250	41,195	3,659	14,127	112	59,093	
Caledon T	31	-	2	23	-	-	56	7,212	798	105	13	8,128	
East Gwillimbury T	7	-	-	-	-	-	7	1,412	-	-	-	1,412	
Georgina T	18	-	-	10	-	-	28	3,220	-	165	280	3,665	
Halton Hills T	42	-	2	40	-	-	84	11,608	72	34	14	11,728	
King TP	7	-	-	-	-	-	7	2,469	203	-	-	2,672	
Markham T	229	-	14	85	10	2	340	51,222	8,355	30,879	14,854	105,310	
Milton T	1	-	-	-	12	-	13	1,182	5	223	-	1,410	
Mississauga C	299	-	169	111	-	4	583	102,197	11,430	48,160	43,570	205,357	
Mono TP	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
New Tecumseth T	39	-	-	-	-	-	39	4,648	135	30	-	4,813	
Newmarket T	8	-	-	20	-	-	28	2,917	83	1,362	6,000	10,362	
Oakville T	95	-	14	-	-	-	109	24,828	26	27,060	1,348	53,262	
Orangeville T	21	-	-	-	-	-	21	2,055	801	129	-	2,985	
Pickering T	45	-	7	-	-	-	52	8,517	-	443	-	8,960	
Richmond Hill T	217	-	45	245	-	-	507	74,406	375	6,293	4,849	85,923	
Toronto C	99	-	30	53	589	21	792	89,202	11,131	55,221	19,953	175,507	
Uxbridge TP	8	-	-	-	-	-	8	1,381	261	1,475	-	3,117	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 11

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, régions métropolitaines par municipalité, 1999

November

Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				Total	
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel				
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
Toronto (Cont./suite)													
Vaughan C	534	-	95	236	-	-	865	103,742	4,186	2,036	13,548	123,512	
Whitchurch-Stouffville T	5	-	-	-	-	-	5	697	180	10	-	887	
Trois-Rivières	21	-	4	-	56	1	82	5,861	516	2,001	669	9,047	
Bécancour V	2	-	-	-	-	-	2	413	46	5	71	535	
Cap-de-la-Madeleine V	3	-	-	-	-	-	3	506	258	169	-	933	
Champlain SD	-	-	-	-	-	-	-	46	85	-	-	131	
Pointe-du-Lac SD	1	-	-	-	-	-	1	101	-	250	-	351	
St-Louis-de-France V	-	-	-	-	-	-	-	123	-	3	-	126	
St-Maurice P	-	-	-	-	-	-	-	42	50	-	-	92	
Ste-Marthe-du-Cap V	1	-	-	-	-	-	1	527	-	-	-	527	
Trois-Rivières V	10	-	2	-	8	1	21	1,845	77	256	598	2,776	
Trois-Rivières-Ouest V	4	-	2	-	48	-	54	2,258	-	1,318	-	3,576	
Vancouver	252	1	24	110	512	11	910	130,382	4,775	70,353	12,112	217,622	
Anmore VL	1	-	-	-	-	-	1	131	-	-	-	131	
Belcarra VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Burnaby C	11	-	4	-	-	-	15	3,517	976	3,322	2,279	10,094	
Coquitlam C	4	-	-	-	8	8	20	2,193	14	1,130	1,184	4,521	
Delta DM	5	-	-	-	-	-	5	1,726	191	4,762	584	7,263	
Greater Vancouver, Subd.A SRD	1	1	-	-	-	-	2	324	-	-	-	324	
Langley C	-	-	-	-	-	-	-	582	130	714	-	1,426	
Langley DM	28	-	-	-	14	-	42	6,004	1,273	4,299	737	12,313	
Lions Bay VL	-	-	-	-	-	-	-	61	-	-	-	61	
Maple Ridge DM	25	-	-	-	-	-	25	3,361	-	879	3,181	7,421	
New Westminster C	-	-	-	-	-	-	-	148	-	282	63	493	
North Vancouver C	2	-	-	-	14	-	16	812	78	1,404	30	2,324	
North Vancouver DM	2	-	-	-	-	-	2	607	31	165	1,437	2,240	
Pitt Meadows DM	4	-	-	-	-	-	4	624	270	15	-	909	
Port Coquitlam C	2	-	2	-	-	-	4	596	23	420	-	1,039	
Port Moody C	2	-	-	-	-	-	2	429	-	-	-	429	
Richmond C	12	-	-	7	-	-	19	3,529	635	1,949	202	6,315	
Surrey C	100	-	14	87	-	-	201	41,689	156	28,618	1,080	71,543	
University Endowment Area SRD	-	-	-	-	-	-	-	22	-	4	-	26	
Vancouver C	40	-	4	16	476	3	539	56,320	998	22,208	1,335	80,861	
West Vancouver DM	12	-	-	-	-	-	12	7,056	-	134	-	7,190	
White Rock C	1	-	-	-	-	-	1	651	-	48	-	699	
Victoria	40	1	8	9	-	20	78	10,718	910	4,128	15,113	30,869	
Capital RDR *	24	1	4	-	-	3	32	3,254	224	262	3,220	6,960	
Central Saanich DM	2	-	-	-	-	-	2	368	67	650	-	1,085	
Colwood C	-	-	-	-	-	-	-	50	-	-	-	50	
Esquimalt DM	-	-	2	-	-	-	2	192	80	-	-	272	
Metchosin DM	-	-	-	-	-	-	-	4	-	-	-	4	
North Saanich DM	2	-	-	-	-	-	2	677	-	-	-	677	
Oak Bay DM	-	-	-	-	-	-	-	105	-	20	-	125	
Saanich DM	9	-	2	9	-	-	20	3,646	403	1,138	11,653	16,840	
Sidney T	-	-	-	-	-	1	1	517	-	510	-	1,027	
Victoria C	3	-	-	-	-	16	19	1,905	136	1,548	240	3,829	
Windsor	113	1	14	46	-	1	175	25,907	3,068	5,818	10,885	45,678	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

November

Tableau 11

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, régions métropolitaines par municipalité, 1999

Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Windsor (Cont./suite)												
Colchester-Essex-Harrow T	10	1	-	-	-	-	11	2,566	22	100	-	2,688
Lakeshore-Rochester-Tilbury North-Tilbury West T	16	-	-	-	-	-	16	4,047	377	2	-	4,426
LaSalle T	8	-	6	-	-	-	14	2,057	328	2,146	5,097	9,628
Sandwich South-Tecumseh-ST.Clair Beach T	8	-	2	16	-	-	26	2,421	1,243	450	-	4,114
Windsor C	71	-	6	30	-	1	108	14,816	1,098	3,120	5,788	24,822
Winnipeg	79	-	-	-	-	-	79	10,658	4,133	12,624	8,653	36,068
East ST.Paul RM	6	-	-	-	-	-	6	1,024	-	-	-	1,024
Headingley RM	4	-	-	-	-	-	4	584	-	-	-	584
Ritchot RM	-	-	-	-	-	-	-	80	-	42	-	122
Rosser RM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	600	-	600
Springfield RM	4	-	-	-	-	-	4	415	108	80	-	603
ST.François Xavier RM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Taché RM	5	-	-	-	-	-	5	450	-	-	-	450
West ST.Paul RM	-	-	-	-	-	-	-	34	-	340	-	374
Winnipeg C	60	-	-	-	-	-	60	8,071	4,025	11,562	8,653	32,311

¹ Included in this category are the following types of dwellings: single-detached and mobile homes.

¹ Les types de logements suivants sont compris dans cette catégorie: maison individuelle et maison mobile.

* Notes regarding the non-standard geographic units are listed in part III of this publication.

* Les explications relatives aux unités géographiques non standard sont montrées à la partie III de cette publication.

Table 12

**Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999**

January - November

Tableau 12

**Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999**

Janvier - Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				Total	
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel				
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
METRO AREAS - TOTAL - RÉGIONS MÉTROPOLITAINES	55,934	102	7,671	11,625	23,615	3,698	102,645	13,107,463	1,901,622	5,744,201	2,097,037	22,850,323	
Calgary	6,479	-	176	816	2,281	58	9,810	1,174,604	43,337	442,859	130,170	1,790,970	
Airdrie C	316	-	-	45	6	-	367	37,377	332	8,197	244	46,150	
Beiseker VL	15	-	-	-	-	-	15	1,531	54	-	-	1,585	
Calgary C	5,334	-	148	771	2,244	56	8,553	951,244	34,332	428,009	113,997	1,527,582	
Chestermere T	153	-	-	-	-	-	153	29,327	-	-	6,220	35,547	
Cochrane T	232	-	16	-	14	2	264	38,206	54	2,931	7,809	49,000	
Crossfield T	41	-	10	-	-	-	51	4,820	303	845	833	6,801	
Irricana VL	30	-	2	-	14	-	46	4,174	-	26	-	4,200	
Rocky View No.44 MD	358	-	-	-	3	-	361	107,925	8,262	2,851	1,067	120,105	
Chicoutimi - Jonquière	248	6	11	-	46	52	363	50,244	58,518	19,784	16,743	145,289	
Chicoutimi V	41	-	4	-	16	28	89	11,850	2,916	7,048	8,662	30,476	
Jonquière V	79	1	-	-	22	21	123	18,857	44,569	8,419	7,547	79,392	
La Baie V	41	1	5	-	-	3	50	5,539	6,517	3,689	5	15,750	
Lac-Kénogami SD	27	-	-	-	2	-	29	3,377	-	-	-	3,377	
Larouche P	6	2	-	-	-	-	8	1,331	3,305	-	-	4,636	
Laterrière V	25	-	2	-	2	-	29	3,917	828	85	315	5,145	
Shipshaw SD	11	-	-	-	-	-	11	1,390	76	357	-	1,823	
St-Fulgence SD	1	2	-	-	-	-	3	1,061	1	-	-	1,062	
St-Honoré SD	7	-	-	-	2	-	9	1,414	274	-	-	1,688	
Tremblay CT	10	-	-	-	2	-	12	1,508	32	186	214	1,940	
Edmonton	4,026	5	206	133	1,623	419	6,412	555,298	122,990	265,026	111,139	1,054,453	
Beaumont T	71	-	-	-	-	-	71	9,145	-	686	8,419	18,250	
Betula Beach SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Bon Accord T	4	-	-	-	-	-	4	313	-	-	50	363	
Bruderheim T	3	-	-	-	-	-	3	239	-	-	-	239	
Calmar T	8	-	-	-	-	-	8	582	-	77	3,400	4,059	
Devon T	44	-	8	-	-	-	52	5,373	667	248	34	6,322	
Edmonton Beach SV	2	-	-	-	-	-	2	346	-	-	-	346	
Edmonton C	2,088	-	120	120	1,138	419	3,885	281,702	53,672	190,520	77,259	603,153	
Entwistle VL	4	-	-	-	-	-	4	315	-	23	-	338	
Fort Saskatchewan C	49	-	-	-	-	-	49	5,568	2,020	3,133	1,316	12,037	
Gibbons T	3	-	-	-	-	-	3	352	-	50	300	702	
Golden Days SV	2	1	-	-	-	-	3	298	-	-	-	298	
Itaska Beach SV	2	-	-	-	-	-	2	524	-	-	-	524	
Kapasiwin SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Lakeview SV	-	-	-	-	-	-	-	4	-	-	-	4	
Leduc C	73	-	-	-	15	-	88	11,010	319	2,809	160	14,298	
Leduc County No.25 CM	81	1	-	-	-	-	82	12,052	56,354	9,261	328	77,995	
Legal T	9	-	-	-	-	-	9	969	-	-	-	969	
Morinville T	13	-	-	-	-	-	13	1,863	329	529	53	2,774	
New Sarepta VL	13	-	-	-	-	-	13	1,027	-	210	-	1,237	
Parkland County CM	235	-	-	-	-	-	235	32,195	264	199	-	32,658	
Point Alison SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Redwater T	6	-	-	5	-	-	11	1,137	-	210	-	1,347	
Seba Beach SV	3	1	-	-	-	-	4	656	-	-	-	656	
Spruce Grove C	106	-	20	-	109	-	235	16,017	57	5,945	190	22,209	
ST.Albert C	411	-	28	-	112	-	551	54,959	3,278	17,323	1,480	77,040	
Stony Plain T	67	-	-	8	-	-	75	9,622	865	3,802	16,048	30,337	
Strathcona County SM	610	1	30	8	241	-	890	91,299	4,350	29,416	1,826	126,891	
Sturgeon County MD	113	1	-	-	-	-	114	17,052	815	580	126	18,573	
Sundance Beach SV	-	-	-	-	-	-	-	25	-	-	-	25	
Thorsby VL	3	-	-	-	-	-	3	339	-	2	-	341	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

January - November

Tableau 12

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, régions métropolitaines par municipalité, 1999

Janvier - Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Residen- tial Résiden- tiel	Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)			Total		
	Single dwell- ings ¹ Maisons unifami- liaires ¹	Cottages Chalets	Double dwell- ings Maisons doubles	Row dwell- ings Maisons en rangée	Apart- ments Maisons d'appartements	Conver- sions Trans- formations			Non-residential - Non résidentiel					
									Industrial Industriel	Commer- cial	Institutional and govern- mental Institutionnel et gouvernemental			
Edmonton (Cont./suite)														
Wabamun VL	1	-	-	-	-	-	1	133	-	3	150	286		
Warburg VL	2	-	-	-	-	-	2	182	-	-	-	182		
Halifax	1,588	1	-	10	1,096	14	2,709	232,693	3,118	75,020	58,258	369,089		
Halifax RGM	1,588	1	-	10	1,096	14	2,709	232,693	3,118	75,020	58,258	369,089		
Hamilton	1,785	-	157	945	839	71	3,797	435,218	49,461	179,249	31,793	695,721		
Ancaster T	225	-	1	58	-	-	284	41,318	1,479	12,225	528	55,550		
Burlington C	453	-	152	439	824	-	1,868	202,871	19,062	108,971	9,932	340,836		
Dundas T	61	-	2	4	-	-	67	12,265	400	1,052	1,847	15,564		
Flamborough T	135	-	-	47	-	38	220	24,750	1,925	8,562	2,848	38,085		
Glanbrook TP	156	-	-	48	-	1	205	21,012	801	4,023	91	25,927		
Grimsby T	108	-	-	63	-	-	171	18,893	695	6,769	1,812	28,169		
Hamilton C	451	-	2	143	15	31	642	72,178	5,587	32,445	14,560	124,770		
Stoney Creek C	196	-	-	143	-	1	340	41,931	19,512	5,202	175	66,820		
Hull	620	22	143	18	377	18	1,198	120,546	14,763	38,527	30,127	203,963		
Aylmer V	89	-	24	-	12	-	125	17,784	23	2,350	2,638	22,795		
Buckingham V	12	-	-	-	5	-	17	2,023	1	884	51	2,959		
Cantley SD	34	-	-	-	-	3	37	4,894	-	475	-	5,369		
Chelsea SD	25	-	-	-	-	1	26	4,148	-	1,000	-	5,148		
Gatineau V	251	-	48	10	179	7	495	44,965	1,826	7,364	3,407	57,562		
Hull V	142	-	29	8	167	4	350	31,657	656	22,973	23,189	78,475		
La Pêche SD	15	8	2	-	-	2	27	3,413	95	237	357	4,102		
Masson-Angers V	19	-	36	-	14	-	69	5,475	11,975	3,129	485	21,064		
Pontiac SD	8	1	2	-	-	-	11	1,299	30	115	-	1,444		
Val-des-Monts SD	25	13	2	-	-	1	41	4,888	157	-	-	5,045		
Kitchener	1,905	-	148	425	501	59	3,038	340,205	55,463	90,415	29,172	515,255		
Cambridge C	610	-	66	159	-	-	835	84,632	12,265	29,499	4,011	130,407		
Kitchener C	522	-	17	147	144	6	836	103,012	20,454	32,284	17,085	172,835		
North Dumfries TP	65	-	-	-	-	-	65	11,104	7,074	5,053	92	23,323		
Waterloo C	647	-	53	111	357	53	1,221	129,093	7,007	20,351	7,572	164,023		
Woolwich TP	61	-	12	8	-	-	81	12,364	8,663	3,228	412	24,667		
London	1,298	-	40	210	205	45	1,798	205,604	48,970	70,019	47,956	372,549		
Central Elgin TP	47	-	-	-	-	-	47	8,936	588	226	298	10,048		
London C	833	-	22	206	188	41	1,290	135,278	36,953	66,087	44,762	283,080		
Middlesex Centre TP	139	-	8	-	-	-	147	23,700	4,351	625	2,162	30,838		
North Dorchester TP	42	-	-	-	-	-	42	7,304	531	799	92	8,726		
Southwold TP	56	-	-	-	-	-	56	5,367	972	305	-	6,644		
ST.Thomas C	171	-	10	4	17	4	206	22,368	5,435	1,806	439	30,048		
West Nissouri TP	10	-	-	-	-	-	10	2,651	140	171	203	3,165		
Montréal	6,118	-	530	363	3,995	829	11,835	1,418,511	375,446	634,608	223,351	2,651,916		
Anjou V	22	-	-	-	155	-	177	14,097	9,724	28,648	285	52,754		
Baie-d'Urfé V	3	-	-	6	-	-	9	2,556	13,504	450	-	16,510		
Beaconsfield V	9	-	-	-	-	-	9	5,574	-	-	76	5,650		
Beauharnois V	2	-	-	-	3	-	5	1,505	271	136	16	1,928		
Bellefeuille V	49	-	4	2	16	-	71	7,284	13,000	257	-	20,541		
Beloëil V	11	-	2	-	21	-	34	3,887	545	4,983	205	9,620		
Blainville V	474	-	22	-	-	-	496	86,737	3,632	963	620	91,952		
Bois-des-Filion V	13	-	26	-	5	-	44	4,784	2,984	1,465	98	9,331		
Boisbriand V	73	-	-	-	50	-	123	14,897	6,569	1,765	4,956	28,187		
Boucherville V	138	-	2	12	90	2	244	27,631	16,760	3,309	519	48,219		
Brossard V	63	-	10	-	336	-	409	32,905	3,828	18,938	4,012	59,683		

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

January - November

Tableau 12

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, régions métropolitaines par municipalité, 1999

Janvier - Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				Total	
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel				
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
Montréal (Cont./suite)													
Candiac V	90	-	4	-	-	-	94	15,872	6,400	15	805	23,092	
Carignan V	24	-	-	-	-	-	24	4,582	107	160	-	4,849	
Chambly V	33	-	-	-	-	1	34	5,559	1,060	4,270	4,000	14,889	
Charlemagne V	4	-	-	-	2	1	7	861	-	346	-	1,207	
Châteauguay V	48	-	-	-	32	2	82	9,999	1,592	5,784	1,507	18,882	
Côte-St-Luc C	11	-	6	34	79	-	130	19,171	-	3,009	721	22,901	
Delson V	19	-	-	-	3	-	22	2,513	1,641	639	4,700	9,493	
Deux-Montagnes V	76	-	4	-	45	-	125	12,515	-	229	176	12,920	
Dollard-des-Ormeaux V	126	-	-	-	51	-	177	24,147	3,100	2,201	-	29,448	
Dorval C	10	-	-	-	-	-	10	3,322	24,209	4,403	185	32,119	
Gore CT	17	-	-	-	-	-	17	2,334	-	-	-	2,334	
Greenfield Park V	9	-	-	-	-	-	9	2,533	-	369	119	3,021	
Hampstead V	4	-	-	-	-	-	4	2,410	-	172	-	2,582	
Hudson V	17	-	-	-	-	-	17	3,927	-	100	35	4,062	
Kirkland V	203	-	-	-	-	-	203	30,508	4,683	25,760	2,020	62,971	
L'Assomption V	22	-	2	-	2	4	30	3,683	3,341	742	2,482	10,248	
L'Île-Bizard V	68	-	-	-	-	-	68	14,321	40	1	350	14,712	
L'Île-Cadieux V	1	-	-	-	-	-	1	647	-	-	-	647	
L'Île-Dorval V	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
L'Île-Perrot V	30	-	4	-	12	1	47	4,737	-	393	-	5,130	
La Plaine V	58	-	-	-	-	-	58	6,159	525	274	1,186	8,144	
La Prairie V	77	-	33	30	30	4	174	17,056	560	1,874	4,735	24,225	
Lachenaie V	185	-	16	-	54	1	256	25,506	-	2,834	10	28,350	
Lachine V	6	-	-	-	30	1	37	4,953	24,297	8,307	4,552	42,109	
Lafontaine V	33	-	-	-	-	6	39	4,459	236	315	4	5,014	
LaSalle V	18	-	-	-	122	14	154	15,288	1,227	11,659	1,230	29,404	
Laval V	770	-	69	38	330	3	1,210	171,543	21,309	43,444	10,881	247,177	
Lavaltrie VL	8	-	-	-	-	-	8	1,427	-	277	-	1,704	
Le Gardeur V	34	-	18	-	2	-	54	6,652	620	485	81	7,838	
LeMoigne V	-	-	-	-	-	-	-	378	-	115	-	493	
Léry V	4	-	-	-	-	-	4	1,127	-	50	-	1,177	
Les Cèdres SD	36	-	-	-	-	-	36	4,687	58	925	358	6,028	
Longueuil V	136	-	2	8	77	2	225	30,830	22,620	13,533	5,129	72,112	
Lorraine V	44	-	-	-	-	-	44	9,031	-	-	100	9,131	
Maple Grove V	15	-	-	-	-	-	15	1,495	-	67	8	1,570	
Mascouche V	108	-	-	14	-	44	-	166	18,401	390	3,769	2,575	25,135
McMasterville VL	14	-	-	-	-	-	14	1,565	-	182	-	1,747	
Melocheville VL	6	-	-	-	-	-	6	959	4,384	90	-	5,433	
Mercier V	25	-	-	-	-	-	25	3,521	161	265	-	3,947	
Mirabel V	258	-	10	-	49	3	320	28,998	1,196	703	80	30,977	
Mont-Royal V	1	-	2	-	5	-	8	5,100	313	5,556	4	10,973	
Mont-St-Hilaire V	70	-	4	12	51	-	137	16,369	306	2,992	42	19,709	
Montréal V	87	-	61	114	1,469	704	2,435	195,946	40,412	266,857	95,807	599,022	
Montréal-Est V	2	-	-	-	-	-	2	762	7,502	531	-	8,795	
Montréal-Nord V	3	-	2	-	28	12	45	6,206	6,087	7,107	5,070	24,470	
Montréal-Ouest V	-	-	-	-	-	-	739	10	20	120	889	-	
Notre-Dame-de-Bon-Secours SD	12	-	-	-	-	-	12	1,588	-	280	-	1,868	
Notre-Dame-de-l'Île-Perrot M	119	-	-	-	-	1	120	14,669	-	920	-	15,589	
Oka P	12	-	-	-	-	-	12	2,033	235	177	416	2,861	
Oka SD	5	-	-	-	-	-	5	718	-	71	-	789	
Otterburn Park V	43	-	-	-	8	-	51	6,514	-	76	-	6,590	
Outremont V	-	-	-	36	25	-	61	10,711	75	858	2,424	14,068	
Pierrefonds V	123	-	1	-	9	5	138	22,704	-	2,431	1,251	26,386	
Pincourt V	18	-	8	-	-	-	26	2,855	-	179	101	3,135	
Pointe-Calumet M	14	-	-	-	-	-	14	2,319	-	4	41	2,364	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

January - November

Tableau 12

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, régions métropolitaines par municipalité, 1999

Janvier - Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				Total	
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel				
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
Montréal (Cont./suite)													
Pointe-Claire V	29	-	-	-	-	-	29	5,087	17,303	5,466	317	28,173	
Pointe-des-Cascades VL	-	-	-	-	-	-	-	61	-	65	-	126	
Repentigny V	116	-	-	-	12	5	133	19,195	666	10,471	995	31,327	
Richelieu V	5	-	-	-	-	-	5	651	-	207	-	858	
Rosemère V	89	-	-	4	16	-	109	17,912	300	1,059	189	19,460	
Roxboro V	-	-	-	-	-	-	-	383	-	99	-	482	
Senneville VL	-	-	-	-	-	-	-	46	-	-	-	46	
St-Amable SD	14	-	-	-	-	-	14	2,396	444	375	1,820	5,035	
St-Antoine V	56	-	2	4	3	-	65	5,462	-	847	1,325	7,634	
St-Antoine-de-Lavaltrie P	21	-	-	-	-	-	21	2,650	94	122	-	2,866	
St-Basile-le-Grand V	51	-	-	-	-	-	51	5,766	-	16	80	5,862	
St-Bruno-de-Montarville V	75	-	-	-	84	-	159	19,792	4,905	8,809	2,254	35,760	
St-Colomban P	98	-	-	-	-	-	98	9,140	-	81	2,877	12,098	
St-Constant V	88	-	-	-	5	-	93	10,309	85	1,341	5	11,740	
St-Eustache V	87	-	4	-	12	2	105	12,674	2,510	8,806	272	24,262	
St-Gérard-Majella P	6	-	-	-	-	-	6	1,082	-	35	1,873	2,990	
St-Hubert V	105	-	-	-	182	-	287	27,785	9,581	7,185	3,719	48,270	
St-Isidore P	3	-	-	-	-	-	3	517	362	45	-	924	
St-Jérôme V	12	-	-	-	20	-	32	2,992	715	9,368	10,831	23,906	
St-Joseph-du-Lac M	11	-	-	-	3	-	14	2,073	464	494	-	3,031	
St-Lambert V	47	-	4	-	44	1	96	22,409	144	1,005	520	24,078	
St-Laurent V	73	-	67	17	177	4	338	47,581	51,643	51,517	12,037	162,778	
St-Lazare P	127	-	-	-	-	-	127	16,720	40	576	-	17,336	
St-Léonard V	46	-	48	-	13	-	107	12,063	3,254	15,476	70	30,863	
St-Mathias-sur-Richelieu SD	20	-	-	-	8	-	28	3,077	1,703	253	175	5,208	
St-Mathieu SD	5	-	-	-	-	-	5	734	550	-	-	1,284	
St-Mathieu-de-Beloeil SD	22	-	-	-	-	-	22	2,788	240	95	-	3,123	
St-Philippe M	32	-	-	-	-	-	32	2,284	288	-	-	2,572	
St-Pierre V	-	-	-	-	-	-	-	577	22	330	6	935	
St-Placide SD	4	-	-	-	-	-	4	983	604	570	4	2,161	
St-Sulpice P	3	-	-	-	-	-	3	567	-	76	-	643	
Ste-Anne-de-Bellevue V	2	-	-	-	-	-	2	680	2,760	544	1,148	5,132	
Ste-Anne-des-Plaines V	21	-	4	-	16	-	41	4,356	-	652	3,632	8,640	
Ste-Catherine V	123	-	4	-	35	2	164	15,523	92	757	20	16,392	
Ste-Geneviève V	-	-	-	-	-	-	-	165	-	650	-	815	
Ste-Julie V	181	-	-	-	2	-	183	25,431	3,906	1,624	19	30,980	
Ste-Marthe-sur-le-Lac V	34	-	-	-	-	-	34	4,162	-	64	-	4,226	
Ste-Thérèse V	21	-	18	-	32	6	77	7,687	3,200	1,373	2,355	14,615	
Terrasse-Vaudreuil SD	21	-	2	-	-	-	23	2,537	835	-	-	3,372	
Terrebonne V	139	-	5	-	68	6	218	20,309	7,285	6,934	10,020	44,548	
Varennes V	74	-	14	-	14	7	109	11,790	8,703	581	15	21,089	
Vaudreuil-Dorion V	199	-	12	-	6	-	217	23,854	3,105	2,644	207	29,810	
Vaudreuil-sur-le-Lac VL	5	-	-	-	-	-	5	968	-	-	-	968	
Verdun V	39	-	20	30	8	29	126	22,069	-	3,853	1,057	26,979	
Westmount V	1	-	-	16	-	-	17	14,458	130	3,409	1,417	19,414	
Oshawa	1,791	-	308	266	1	32	2,398	322,249	18,669	45,829	65,679	452,426	
Clarington T	270	-	192	75	1	3	541	59,399	1,267	3,513	1,839	66,018	

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12

**Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999**

January - November

Tableau 12

**Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999**

Janvier - Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				Total	
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel				
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
Oshawa (Cont./suite)													
Oshawa C	477	-	-	65	-	28	570	78,604	15,480	9,464	55,774	159,322	
Whitby T	1,044	-	116	126	-	1	1,287	184,246	1,922	32,852	8,066	227,086	
Ottawa	2,754	-	198	1,134	112	173	4,371	565,859	47,606	234,866	128,610	976,941	
Casselman VL	19	-	-	-	-	-	19	2,743	-	155	129	3,027	
Clarence-Rockland C	51	-	-	-	-	-	51	7,018	1,956	1,602	287	10,863	
Cumberland TP	363	-	12	115	-	-	490	58,518	676	12,989	4,505	76,688	
Gloucester C	474	-	32	261	-	-	767	95,395	322	38,400	9,449	143,566	
Goulbourn TP	158	-	2	64	-	-	224	33,216	120	1,967	20,962	56,265	
Kanata C	586	-	18	239	21	1	865	119,430	4,513	39,721	6,797	170,461	
Nepean C	560	-	80	125	-	1	766	90,223	20,657	35,118	44,744	190,742	
Osgoode TP	120	-	-	-	-	3	123	18,234	486	497	140	19,357	
Ottawa C	202	-	54	325	91	165	837	91,069	14,935	99,379	35,301	240,684	
Rideau TP	36	-	-	-	-	-	36	8,471	183	132	66	8,852	
Rockcliffe Park VL	11	-	-	-	-	-	11	9,140	-	580	590	10,310	
Russell TP	45	-	-	-	-	2	47	6,749	2,701	782	3,177	13,409	
The Nation Municipality TP	26	-	-	-	-	-	26	4,611	509	118	590	5,828	
Vanier C	-	-	-	5	-	-	5	1,930	-	1,314	1,850	5,094	
West Carleton TP	103	-	-	-	-	1	104	19,112	548	2,112	23	21,795	
Québec	1,226	7	111	33	453	280	2,110	258,761	36,498	161,630	30,299	487,188	
Beaumont M	5	1	-	-	-	-	6	877	177	65	-	1,119	
Beauport V	131	-	2	-	17	2	152	17,923	1,268	7,694	8,327	35,212	
Bernières- St-Nicolas V	124	-	12	-	40	-	176	16,865	5,534	832	-	23,231	
Boischatel SD	25	-	-	-	4	-	29	2,933	-	294	-	3,227	
Cap-Rouge V	6	-	-	16	-	-	22	4,090	-	496	282	4,868	
Charlesbourg V	60	-	12	-	68	8	148	17,077	2,585	8,929	450	29,041	
Charny V	6	-	-	-	2	-	8	1,657	665	622	354	3,298	
Château-Richer V	3	-	-	-	-	-	3	934	150	92	-	1,176	
Fossambault- sur-le-Lac V	8	3	-	-	-	-	11	1,161	-	-	-	1,161	
L'Ancienne-Lorette V	59	-	2	-	2	-	63	6,705	945	1,266	-	8,916	
L'Ange-Gardien P	14	-	-	-	-	-	14	2,569	975	213	-	3,757	
Lac-Beauport SD	40	-	2	-	-	-	42	7,407	5	883	-	8,295	
Lac-Delage V	6	-	-	-	-	-	6	1,025	-	-	-	1,025	
Lac-St-Charles V	57	-	-	-	6	1	64	5,653	35	260	-	5,948	
Lac-St-Joseph V	1	-	-	-	-	-	1	100	-	-	-	100	
Lévis V	61	-	16	10	64	2	153	19,191	1,232	6,885	842	28,150	
Loretteville V	11	-	2	-	-	-	13	1,674	-	1,148	-	2,822	
Notre-Dame- des-Anges P	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Pintendre SD	10	-	4	-	-	-	14	1,559	250	305	-	2,114	
Québec V	45	-	6	1	71	240	363	38,678	2,474	69,385	13,267	123,804	
Shannon SD	8	-	-	-	-	-	8	1,358	-	-	-	1,358	
Sillery V	6	-	-	-	2	-	8	5,175	250	1,443	989	7,857	
St-Augustin- de-Desmaures M	62	-	-	-	8	-	70	11,202	6,463	959	218	18,842	
St-Émile V	36	-	16	-	8	-	60	5,746	-	215	-	5,961	
St-Étienne- de-Lauzon SD	34	1	8	-	9	-	52	5,232	20	70	464	5,786	
St-François P	5	-	-	-	-	-	5	794	11	10	10	825	
St-Gabriel- de-Valcartier SD	8	-	-	-	-	1	9	833	355	30	-	1,218	
St-Jean P	6	-	-	-	-	-	6	1,170	337	4	4	1,515	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

January - November

Tableau 12

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, régions métropolitaines par municipalité, 1999

Janvier - Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				Total	
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel				
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
Québec (Cont./suite)													
St-Jean-Chrysostome V	77	-	2	-	4	-	83	9,900	143	126	128	10,297	
St-Joseph-de-la-Pointe-de-Lévy P	4	-	-	-	-	-	4	714	2	-	-	716	
St-Lambert-de-Lauzon P	25	-	2	-	-	-	27	2,897	495	35	-	3,427	
St-Laurent-de-l'Île-d'Orléans M	5	1	-	-	-	-	6	1,287	244	60	1	1,592	
St-Pierre M	3	-	-	-	-	-	3	879	126	84	530	1,619	
St-Rédempteur V	25	-	2	-	-	-	27	4,331	50	35	-	4,416	
St-Romuald V	14	-	6	-	14	2	36	3,609	4,197	941	141	8,888	
Ste-Brigitte-de-Laval SD	12	-	-	-	2	-	14	1,970	-	5	-	1,975	
Ste-Catherine-de-la-Jacques-Cartier SD	16	-	-	-	-	-	16	2,720	-	275	-	2,995	
Ste-Famille P	5	-	-	-	-	-	5	923	78	295	10	1,306	
Ste-Foy V	81	-	11	6	119	23	240	32,216	6,800	49,572	2,573	91,161	
Ste-Hélène-de-Breakaway P	30	-	6	-	-	-	36	4,097	101	15	46	4,259	
Ste-Pétronne VL	2	-	-	-	-	-	2	837	-	4	140	981	
Stoneham-et-Tewkesbury CU	30	1	-	-	-	-	31	4,104	210	520	25	4,859	
Val-Bélair V	59	-	-	-	13	1	73	7,947	15	332	349	8,643	
Vanier V	1	-	-	-	-	-	1	742	306	7,231	1,149	9,428	
Regina	397	2	4	-	173	-	576	61,399	4,645	55,008	21,306	142,358	
Balgonie T	9	-	-	-	-	-	9	948	-	3	-	951	
Belle Plaine VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Buena Vista VL	8	-	-	-	-	-	8	998	-	-	-	998	
Disley VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Edenwald No.158 RM	44	-	-	-	-	-	44	6,329	212	138	-	6,679	
Edenwald VL	2	-	-	-	-	-	2	175	-	-	-	175	
Grand Coulee VL	2	-	-	-	-	-	2	292	-	-	-	292	
Lumsden Beach RV	1	1	-	-	-	-	2	144	-	-	-	144	
Lumsden No.189 RM	12	-	-	-	-	-	12	1,261	-	-	-	1,261	
Lumsden T	7	-	-	-	-	-	7	672	-	-	-	672	
Pense No.160 RM	2	-	-	-	-	-	2	75	-	80	-	155	
Pense VL	2	-	-	-	-	-	2	180	-	-	-	180	
Pilot Butte T	22	-	-	-	-	-	22	2,326	-	-	-	2,326	
Regina Beach T	5	1	-	-	-	-	6	677	-	-	50	727	
Regina C	256	-	4	-	173	-	433	43,434	1,563	53,301	21,056	119,354	
Sherwood No.159 RM	5	-	-	-	-	-	5	481	2,870	1,486	200	5,037	
White City VL	20	-	-	-	-	-	20	3,407	-	-	-	3,407	
Saint John	251	-	8	14	2	1	276	35,748	18,710	17,279	5,120	76,857	
Grand Bay-Westfield T	10	-	-	-	-	-	10	1,207	-	20	-	1,227	
Hampton T	9	-	-	-	-	1	10	1,192	-	160	47	1,399	
Kingston PAR	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Quispamsis T	84	-	-	-	-	-	84	10,277	-	-	-	10,277	
Rothesay T	45	-	-	-	-	-	45	6,253	275	1,518	7	8,053	
Saint John CR *	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
St John C	103	-	8	14	2	-	127	16,819	18,435	15,581	5,066	55,901	
Saskatoon	700	-	86	-	233	6	1,025	98,109	22,396	63,859	35,753	220,117	
Allan T	1	-	-	-	-	-	1	144	-	-	-	144	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12

**Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999**

January - November

Tableau 12

**Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999**

Janvier - Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				Total	
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel				
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
Saskatoon (Cont./suite)													
Asquith T	1	-	-	-	-	-	1	116	-	-	-	116	
Blucher No.343 RM	11	-	-	-	-	-	11	963	4,510	27	302	5,802	
Bradwell VL	3	-	-	-	-	-	3	222	-	-	-	222	
Clavet VL	3	-	-	-	-	-	3	177	-	-	-	177	
Colonsay No.342 RM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Colonsay T	2	-	-	-	-	-	2	218	-	-	-	218	
Corman Park No.344 RM	91	-	-	-	-	-	91	14,187	7,824	1,847	705	24,563	
Dalmeny T	5	-	-	-	-	-	5	603	-	3	4	610	
Delisle T	2	-	-	-	4	-	6	479	-	220	60	759	
Dundurn No.314 RM	3	-	-	-	-	-	3	220	-	-	-	220	
Eltow VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Langham T	6	-	-	-	-	-	6	554	-	-	-	554	
Martensville T	56	-	2	-	-	-	58	5,217	-	-	11	5,228	
Meacham VL	-	-	-	-	-	-	-	14	-	-	-	14	
Osler T	13	-	-	-	-	-	13	1,447	-	-	-	1,447	
Saskatoon C	417	-	80	-	218	6	721	64,094	8,847	61,516	34,671	169,128	
Shields RV	-	-	-	-	-	-	-	23	-	-	-	23	
Thode RV	13	-	-	-	-	-	13	1,601	-	-	-	1,601	
Vanscoy No.345 RM	20	-	-	-	-	-	20	2,087	1,150	2	-	3,239	
Vanscoy VL	6	-	-	-	-	-	6	715	-	75	-	790	
Warman T	47	-	4	-	11	-	62	5,028	65	169	-	5,262	
Sherbrooke	357	-	82	7	244	60	750	68,455	7,161	18,824	8,949	103,389	
Ascot Corner SD	6	-	-	-	2	-	8	940	6	682	-	1,628	
Ascot SD	6	-	-	-	4	-	10	1,091	-	71	65	1,227	
Brompton CT	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Bromptonville V	24	-	-	-	2	-	26	3,256	1,137	1,723	180	6,296	
Compton Station SD	5	-	-	-	-	-	5	349	450	53	-	852	
Deauville M	15	-	-	-	3	-	18	2,370	110	60	-	2,540	
Fleurimont V	44	-	-	-	2	-	46	5,740	214	1,801	1,484	9,239	
Hatley CT	16	-	-	-	-	-	16	2,424	105	5	-	2,534	
Lennoxville V	3	-	-	-	4	3	10	1,001	196	338	338	1,873	
North Hatley VL	1	-	-	-	-	-	1	878	-	297	1	1,176	
Rock Forest V	108	-	44	6	125	-	283	19,465	-	1,480	-	20,945	
Sherbrooke V	28	-	2	-	95	57	182	16,318	4,084	11,660	6,372	38,434	
St-Denis-de-Brompton P	14	-	-	-	7	-	21	2,200	7	5	10	2,222	
St-Élie-d'Orford SD	77	-	36	1	-	-	114	10,792	146	626	464	12,028	
Stoke SD	7	-	-	-	-	-	7	979	19	-	-	998	
Waterville V	3	-	-	-	-	-	3	652	687	23	35	1,397	
St. Catharines - Niagara	1,073	-	79	170	107	6	1,435	175,451	29,017	175,917	18,031	398,416	
Fort Erie T	151	-	-	-	-	1	152	17,827	291	26,125	2,321	46,564	
Lincoln T	92	-	27	11	4	-	134	14,349	6,757	2,241	26	23,373	
Niagara Falls C	225	-	8	39	-	-	272	32,181	1,651	116,627	3,926	154,385	
Niagara-on-The-Lake T	122	-	6	33	-	-	161	31,576	4,595	1,369	2,330	39,870	
Pelham T	92	-	6	25	39	1	163	18,835	-	2,435	-	21,270	
Port Colborne C	56	-	-	-	-	2	58	4,954	544	842	838	7,178	
ST.Catharines C	142	-	8	53	64	2	269	29,595	9,115	17,568	4,450	60,728	
Thorold C	37	-	8	5	-	-	50	6,236	1,780	1,694	110	9,820	
Wainfleet TP	30	-	-	-	-	-	30	2,952	450	180	120	3,702	
Welland C	126	-	16	4	-	-	146	16,946	3,834	6,836	3,910	31,526	
St. John's	656	-	108	6	8	33	811	92,598	4,526	38,369	23,464	158,957	
Baillie T	2	-	-	-	-	-	2	240	-	-	-	240	
Bay Bulls T	5	-	-	-	-	-	5	497	-	-	-	497	

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

January - November

Tableau 12

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, régions métropolitaines par municipalité, 1999

Janvier - Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				Total	
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel				
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
St. John's (Cont./suite)													
Conception													
Bay South T	126	-	-	-	-	-	126	11,073	482	1,049	40	12,644	
Flatrock T	4	-	-	-	-	-	4	390	-	-	-	390	
Logy Bay-Middle Cove-Outer Cove T	23	-	-	-	-	-	23	2,725	-	-	-	2,725	
Mount Pearl C	38	-	10	-	-	1	49	6,380	2,670	11,344	435	20,829	
Paradise T	125	-	12	-	4	3	144	16,208	-	394	-	16,602	
Petty Harbour-Maddox Cove T	2	-	-	-	-	-	2	208	-	-	-	208	
Portugal Cove-ST. Philip's T	73	-	-	1	-	-	74	8,505	-	100	-	8,605	
Pouch Cove T	1	-	-	-	-	-	1	217	-	-	-	217	
ST. John's C	235	-	86	5	4	29	359	43,917	1,374	25,112	22,989	93,392	
Torbay T	15	-	-	-	-	-	15	1,574	-	350	-	1,924	
Witless Bay T	7	-	-	-	-	-	7	664	-	20	-	684	
Sudbury	135	15	-	-	68	-	218	33,282	5,099	56,824	11,620	106,825	
Nickel Centre T	13	2	-	-	-	-	15	1,788	-	467	-	2,255	
Onaping Falls T	4	-	-	-	-	-	4	596	399	-	-	995	
Rayside-Balfour T	13	2	-	-	-	-	15	2,103	-	1,799	-	3,902	
Sudbury C	58	4	-	-	-	-	62	18,665	4,700	53,036	8,591	84,992	
Valley East T	32	2	-	-	-	-	34	4,180	-	786	-	4,966	
Walden T	15	5	-	-	68	-	88	5,950	-	736	3,029	9,715	
Thunder Bay	188	11	3	-	-	2	204	32,882	5,008	15,705	5,274	58,869	
Conmee TP	3	-	-	-	-	-	3	294	-	-	149	443	
Gillies TP	3	-	-	-	-	-	3	401	-	58	-	459	
Needing TP	9	1	-	-	-	-	10	1,242	3	-	-	1,245	
O'Connor TP	4	-	-	-	-	-	4	473	15	-	40	528	
Oliver Paipoonge TP	21	-	-	-	-	2	23	3,986	419	1,044	600	6,049	
Shuniah TP	5	10	-	-	-	-	15	2,684	14	13	34	2,745	
Thunder Bay C	143	-	3	-	-	-	146	23,802	4,557	14,590	4,451	47,400	
Toronto	15,224	-	4,579	5,742	6,699	1,191	33,435	4,698,048	619,110	2,066,551	533,135	7,916,844	
Ajax T	334	-	-	84	-	4	422	70,790	2,141	42,244	1,797	116,972	
Aurora T	64	-	22	123	6	-	215	33,153	376	4,623	8,055	46,207	
Bradford West Gwillimbury T	94	-	52	20	44	-	210	27,143	7,785	4,920	2,141	41,989	
Brampton C	1,933	-	742	444	-	-	3,119	422,317	57,912	198,638	18,962	697,829	
Caledon T	342	-	46	72	-	-	460	62,447	5,506	986	348	69,287	
East Gwillimbury T	46	-	-	-	-	-	46	10,385	362	807	476	12,030	
Georgina T	272	-	-	124	-	-	396	40,928	280	1,276	2,557	45,041	
Halton Hills T	441	-	30	44	40	1	556	84,905	4,437	4,183	357	93,882	
King TP	89	-	-	-	-	-	89	19,959	4,081	2,280	1,166	27,486	
Markham T	1,703	-	362	816	102	12	2,995	478,517	15,966	146,756	35,027	676,266	
Milton T	40	-	-	-	63	-	103	16,644	5,386	28,854	1,227	52,111	
Mississauga C	1,632	-	1,585	943	170	44	4,374	734,139	139,844	522,029	104,464	1,500,476	
Mono TP	27	-	-	-	-	-	27	5,196	460	1,300	-	6,956	
New Tecumseth T	234	-	-	29	-	-	263	30,422	4,014	6,136	941	41,513	
Newmarket T	273	-	48	51	-	-	372	41,521	8,998	10,016	18,875	79,410	
Oakville T	1,321	-	162	247	102	2	1,834	310,271	30,214	129,945	31,222	501,652	
Orangeville T	406	-	-	17	-	-	423	40,493	5,184	9,760	2,187	57,624	
Pickering T	262	-	92	74	257	-	685	91,487	23,109	25,488	5,546	145,630	
Richmond Hill T	1,505	-	271	811	307	-	2,894	427,667	6,200	52,417	16,766	503,050	
Toronto C	1,085	-	389	1,086	5,373	1,125	9,058	1,078,610	228,781	673,315	243,179	2,223,885	
Uxbridge TP	77	-	-	-	-	-	77	17,532	2,008	3,457	4,341	27,338	

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

January - November

Tableau 12

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, régions métropolitaines par municipalité, 1999

Janvier - Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Toronto (Cont./suite)												
Vaughan C	2,950	-	778	729	235	3	4,695	629,932	64,606	195,948	32,957	923,443
Whitchurch-Stouffville T	94	-	-	28	-	-	122	23,590	1,460	1,173	544	26,767
Trois-Rivières	222	1	52	2	190	16	483	50,936	12,725	27,028	13,723	104,412
Bécancour V	25	-	2	-	-	1	28	4,434	5,246	1,009	687	11,376
Cap-de-la-Madeleine V	39	-	-	-	-	12	51	7,821	2,670	2,728	1,720	14,939
Champlain SD	3	1	-	-	-	-	4	746	199	-	-	945
Pointe-du-Lac SD	19	-	4	-	-	-	23	3,491	62	375	2,032	5,960
St-Louis-de-France V	20	-	-	-	2	-	22	3,406	110	378	-	3,894
St-Maurice P	7	-	-	-	2	-	9	1,346	150	73	66	1,635
Ste-Marthe-du-Cap V	16	-	-	-	-	-	16	2,602	76	356	-	3,034
Trois-Rivières V	54	-	4	2	10	3	73	11,594	4,132	18,796	9,070	43,592
Trois-Rivières-Ouest V	39	-	42	-	176	-	257	15,496	80	3,313	148	19,037
Vancouver	3,572	2	324	1,000	3,621	127	8,646	1,378,591	162,507	602,753	243,553	2,387,404
Anmore VL	12	-	2	-	-	-	14	4,991	-	-	-	4,991
Belcarra VL	1	-	-	-	-	-	1	480	-	-	-	480
Burnaby C	153	-	52	78	235	1	519	77,829	27,779	80,652	30,883	217,143
Coquitlam C	207	-	18	3	80	19	327	53,790	730	14,731	3,589	72,840
Delta DM	68	-	-	38	-	-	106	24,538	33,743	44,635	4,316	107,232
Greater Vancouver, Subd.A SRD	16	1	-	-	12	-	29	3,679	-	1,178	483	5,340
Langley C	-	-	-	16	59	-	75	5,621	4,973	5,468	3,835	19,897
Langley DM	463	-	-	-	14	-	477	72,184	20,982	38,915	22,155	154,236
Lions Bay VL	1	-	-	-	-	-	1	614	-	-	-	614
Maple Ridge DM	302	-	2	27	12	-	343	51,561	2,315	11,627	12,027	77,530
New Westminster C	35	-	-	-	2	3	40	10,088	1,144	8,602	6,168	26,002
North Vancouver C	15	-	10	-	282	6	313	28,711	1,891	5,055	2,317	37,974
North Vancouver DM	54	-	-	-	144	2	200	29,850	2,373	11,834	2,846	46,903
Pitt Meadows DM	78	-	2	-	-	-	80	10,222	1,563	2,920	107	14,812
Port Coquitlam C	82	-	6	67	122	3	280	30,927	1,904	21,021	31,755	85,607
Port Moody C	31	-	-	33	-	-	64	11,638	6,230	149	164	18,181
Richmond C	176	-	46	188	116	-	526	74,331	17,386	43,627	8,093	143,437
Surrey C	1,289	-	130	524	59	11	2,013	425,482	20,468	92,900	68,674	607,524
University Endowment Area SRD	4	-	-	-	-	-	4	2,424	-	223	14	2,661
Vancouver C	502	1	54	26	2,478	82	3,143	401,674	19,026	215,152	44,627	680,479
West Vancouver DM	69	-	2	-	-	-	71	50,734	-	3,795	446	54,975
White Rock C	14	-	-	-	6	-	20	7,223	-	269	1,054	8,546
Victoria	594	27	22	106	462	173	1,384	179,231	5,680	80,627	115,919	381,457
Capital RDR *	311	27	8	52	26	12	436	50,855	1,050	13,577	5,104	70,586
Central Saanich DM	51	-	-	-	-	-	51	9,199	2,267	1,033	2	12,501
Colwood C	5	-	-	15	-	-	20	2,019	-	4,779	3,003	9,801
Esquimalt DM	10	-	2	-	-	1	13	2,297	323	257	-	2,877
Metchosin DM	16	-	-	-	2	-	18	3,649	-	56	127	3,832
North Saanich DM	27	-	-	-	-	-	27	6,627	-	998	-	7,625
Oak Bay DM	8	-	-	7	5	-	20	8,992	-	1,450	985	11,427
Saanich DM	130	-	6	20	71	1	228	41,745	1,029	19,173	29,299	91,246
Sidney T	8	-	2	6	51	2	69	7,127	148	5,607	1,153	14,035
Victoria C	28	-	4	6	307	157	502	46,721	863	33,697	76,246	157,527
Windsor	1,589	3	266	225	72	2	2,157	336,054	77,231	82,781	62,037	558,103

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

January - November

Tableau 12

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, régions métropolitaines par municipalité, 1999

Janvier - Novembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				Total	
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel				
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
Windsor (Cont./suite)													
Colchester-Essex-Harrow T	114	2	-	-	6	-	122	19,861	465	2,335	81	22,742	
Lakeshore-Rochester-Tilbury North-Tilbury West T	263	-	-	6	2	-	271	63,003	23,875	1,735	1,413	90,026	
LaSalle T	316	1	34	-	-	-	351	50,566	4,334	9,250	5,434	69,584	
Sandwich South-Tecumseh-ST.Clair Beach T	135	-	44	36	-	-	215	30,821	8,037	5,674	7	44,539	
Windsor C	761	-	188	183	64	2	1,198	171,803	40,520	63,787	55,102	331,212	
Winnipeg	1,138	-	30	-	207	31	1,406	186,887	52,968	184,844	95,856	520,555	
East ST.Paul RM	112	-	-	-	-	-	112	20,191	967	380	233	21,771	
Headingley RM	35	-	-	-	-	-	35	5,569	290	-	500	6,359	
Ritchot RM	15	-	-	-	-	-	15	2,798	66	42	-	2,906	
Rosser RM	4	-	-	-	-	-	4	651	2,012	2,155	429	5,247	
Springfield RM	72	-	-	-	-	-	72	8,441	2,364	2,241	5,030	18,076	
ST.François Xavier RM	4	-	-	-	-	-	10	14	543	11	-	10	
Taché RM	48	-	-	-	-	-	48	4,702	-	207	-	4,909	
West ST.Paul RM	25	-	-	-	-	-	25	1,939	672	817	204	3,632	
Winnipeg C	823	-	30	-	207	21	1,081	142,053	46,586	179,002	89,450	457,091	

¹ Included in this category are the following types of dwellings: single-detached and mobile homes.

¹ Les types de logements suivants sont compris dans cette catégorie: maison individuelle et maison mobile.

* Notes regarding the non-standard geographic units are listed in part III of this publication.

* Les explications relatives aux unités géographiques non standard sont montrées à la partie III de cette publication.

Table 13

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada and Provinces, by Size of Urban Centres, 1999

November

Tableau 13

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada et provinces, selon la grosseur des centres urbains, 1999

Novembre

Urban Centre ² Centre urbain ²	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
CANADA	1,346	22	80	109	329	53	1,939	221,351	64,938	129,515	81,495	497,299
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	770	5	39	64	91	43	1,012	114,231	30,086	57,098	63,746	265,161
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	310	3	39	27	161	9	549	57,417	23,401	59,883	14,064	154,765
Other - Autres 10,000 pop & +	266	14	2	18	77	1	378	49,703	11,451	12,534	3,685	77,373
NEWFOUNDLAND - TERRE-NEUVE	3	-	-	-	-	-	3	463	200	2,466	1,488	4,617
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	3	-	-	-	-	-	3	463	200	2,466	1,488	4,617
Corner Brook	1	-	-	-	-	-	1	169	200	1,658	-	2,027
Gander	1	-	-	-	-	-	1	145	-	61	-	206
Grand Falls-Windsor	1	-	-	-	-	-	1	147	-	522	1,488	2,157
Labrador City	-	-	-	-	-	-	-	2	-	225	-	227
Other - Autres 10,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
PRINCE EDWARD ISLAND - ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	14	-	-	-	2	-	16	1,798	251	2,915	-	4,964
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	11	-	-	-	-	-	11	1,331	-	2,626	-	3,957
Charlottetown	11	-	-	-	-	-	11	1,331	-	2,626	-	3,957
Charlottetown C	5	-	-	-	-	-	5	614	-	1,966	-	2,580
Cornwall T	3	-	-	-	-	-	3	456	-	-	-	456
Miltonvale Park COM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Queens UCR *	3	-	-	-	-	-	3	261	-	660	-	921
Stratford T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Warren Grove COM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Winsloe South COM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	3	-	-	-	2	-	5	467	251	289	-	1,007
Summerside	3	-	-	-	2	-	5	467	251	289	-	1,007
Other - Autres 10,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
NOVA SCOTIA - NOUVELLE-ÉCOSSE	67	13	2	-	10	1	93	8,667	2,228	3,208	1,955	16,058
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	17	-	-	-	-	-	17	2,131	14	360	-	2,505
Sydney	17	-	-	-	-	-	17	2,131	14	360	-	2,505
Cape Breton CR *	17	-	-	-	-	-	17	2,131	14	360	-	2,505
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	17	2	2	-	10	1	32	2,797	2,098	638	1	5,534
Kentville	-	-	-	-	-	-	-	13	1,333	8	-	1,354
New Glasgow	9	2	2	-	-	1	14	1,089	-	67	-	1,156
Truro	8	-	-	-	10	-	18	1,695	765	563	1	3,024

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 13

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada and Provinces, by Size of Urban Centres, 1999

November

Tableau 13

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada et provinces, selon la grosseur des centres urbains, 1999

Novembre

Urban Centre ² Centre urbain ²	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Other - Autres 10,000 pop & +	33	11	-	-	-	-	44	3,739	116	2,210	1,954	8,019
Chester MD	1	1	-	-	-	-	2	450	-	400	1,924	2,774
East Hants MD	7	-	-	-	-	-	7	585	48	150	-	783
Lunenburg MD	14	6	-	-	-	-	20	1,458	66	5	-	1,529
Queens RGM	2	1	-	-	-	-	3	425	-	1,655	-	2,080
West Hants MD	2	2	-	-	-	-	4	142	2	-	-	144
Yarmouth MD	7	1	-	-	-	-	8	679	-	-	30	709
NEW BRUNSWICK - NOUVEAU-BRUNSWICK	72	-	4	-	2	2	80	6,271	1,226	3,759	503	11,759
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	68	-	4	-	2	1	75	5,818	761	3,270	451	10,300
Fredericton	11	-	2	-	-	-	13	1,412	360	838	335	2,945
Fredericton C	11	-	2	-	-	-	13	1,412	360	838	335	2,945
Moncton	57	-	2	-	2	1	62	4,406	401	2,432	116	7,355
Dieppe T	14	-	-	-	2	-	16	1,161	105	358	100	1,724
Dorchester VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Elgin PAR	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Greater Moncton PDR *	7	-	-	-	-	-	7	550	5	150	-	705
Hillsborough VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	-	2
Memramcook VL	1	-	-	-	-	-	1	67	-	1	-	68
Moncton C	15	-	2	-	-	1	18	1,432	291	1,423	16	3,162
Riverview T	18	-	-	-	-	-	18	1,035	-	498	-	1,533
Salisbury VL	2	-	-	-	-	-	2	161	-	-	-	161
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	4	-	-	-	-	1	5	453	465	489	52	1,459
Bathurst	4	-	-	-	-	-	4	396	235	209	-	840
Campbellton (part)	-	-	-	-	-	-	-	45	-	143	4	192
Edmundston	-	-	-	-	-	-	-	12	230	137	48	427
Other - Autres 10,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
QUÉBEC	99	1	8	-	94	37	239	25,538	12,478	24,291	9,782	72,089
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	62	-	6	-	62	31	161	15,242	3,523	13,291	7,367	39,423
Drummondville	10	-	-	-	13	-	23	1,849	1,950	553	150	4,502
Drummondville V	4	-	-	-	10	-	14	923	1,246	473	150	2,792
St-Charles-de-Drummond SD	2	-	-	-	3	-	5	495	-	-	-	495
St-Cyrille-de-Wendover SD	-	-	-	-	-	-	-	30	4	-	-	34
St-Lucien P	-	-	-	-	-	-	-	23	-	15	-	38
St-Majorique-de-Grantham P	3	-	-	-	-	-	3	295	-	-	-	295
St-Nicéphore SD	1	-	-	-	-	-	1	83	700	65	-	848
Granby	13	-	-	-	-	-	13	1,923	983	6,389	5,052	14,347
Bromont V	5	-	-	-	-	-	5	848	-	340	-	1,188
Granby CT	2	-	-	-	-	-	2	312	57	299	-	668
Granby V	6	-	-	-	-	-	6	763	926	5,750	5,052	12,491
Rouyn-Noranda	1	-	2	-	-	-	3	483	90	22	45	640
Arnpfield SD	-	-	-	-	-	-	-	20	-	-	-	20

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 13

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada and Provinces, by Size of Urban Centres, 1999

November

Tableau 13

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada et provinces, selon la grosseur des centres urbains, 1999

Novembre

Urban Centre ² Centre urbain ²	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and govern-mental Institutionnel et gouvernemental	
C.A. - A.R. 50,000 pop & + (Cont./suite)												
Beaudry SD	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Bellecombe SD	-	-	-	-	-	-	-	5	-	-	-	5
Cloutier SD	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
D'Alembert SD	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10	-	10
Évain SD	-	-	-	-	-	-	-	20	-	-	-	20
McWatters SD	1	-	-	-	-	-	1	134	-	-	-	134
Rouyn-Noranda V	-	-	2	-	-	-	2	304	90	12	45	451
Shawinigan	3	-	-	-	4	1	8	1,529	98	674	238	2,539
Grand-Mère V	-	-	-	-	-	-	-	159	95	286	-	540
Lac-à-la-Tortue SD	-	-	-	-	-	-	-	98	-	80	24	202
Shawinigan V	-	-	-	-	-	1	1	180	3	107	159	449
Shawinigan-Sud V	1	-	-	-	-	-	1	171	-	116	55	342
St-Boniface-de-Shawinigan VL	-	-	-	-	-	-	-	30	-	-	-	30
St-Georges VL	1	-	-	-	4	-	5	693	-	45	-	738
St-Gérard-des-Laurentides P	-	-	-	-	-	-	-	30	-	-	-	30
St-Jean-des-Piles P	1	-	-	-	-	-	1	125	-	-	-	125
St-Mathieu-du-Parc M	-	-	-	-	-	-	-	43	-	40	-	83
Sorel	2	-	2	-	-	-	4	692	30	1,152	58	1,932
Sorel V	2	-	2	-	-	-	4	443	30	1,144	-	1,617
St-Joseph-de-Sorel V	-	-	-	-	-	-	-	18	-	-	-	18
Ste-Anne-de-Sorel P	-	-	-	-	-	-	-	62	-	1	-	63
Ste-Victoire-de-Sorel P	-	-	-	-	-	-	-	35	-	-	-	35
Tracy V	-	-	-	-	-	-	-	134	-	7	58	199
St-Hyacinthe	3	-	2	-	41	1	47	2,887	338	1,322	15	4,562
St-Hyacinthe V	3	-	2	-	41	1	47	2,804	338	273	15	3,430
St-Hyacinthe-le-Confesseur P	-	-	-	-	-	-	-	8	-	900	-	908
St-Thomas-d'Aquin P	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Ste-Rosalie P	-	-	-	-	-	-	-	40	-	40	-	80
Ste-Rosalie VL	-	-	-	-	-	-	-	35	-	109	-	144
St-Jean-sur-Richelieu	20	-	-	-	-	29	49	4,270	27	579	15	4,891
Iberville V	-	-	-	-	-	-	-	63	-	-	15	78
L'Acadie SD	7	-	-	-	-	-	7	357	15	-	-	372
St-Athanase P	2	-	-	-	-	-	2	316	-	-	-	316
St-Jean-sur-Richelieu V	2	-	-	-	-	29	31	2,191	12	433	-	2,636
St-Luc V	9	-	-	-	-	-	9	1,343	-	146	-	1,489
Victoriaville	10	-	-	-	4	-	14	1,609	7	2,600	1,794	6,010
St-Christophe-d'Arthabaska P	1	-	-	-	-	-	1	96	7	-	-	103
Victoriaville V	9	-	-	-	4	-	13	1,513	-	2,600	1,794	5,907
C.A. - A.R.												
10,000-49,999 pop	30	1	2	-	29	6	68	8,824	8,201	10,660	1,364	29,049
Alma	1	-	2	-	4	-	7	597	600	801	-	1,998
Baie-Comeau	-	-	-	-	-	-	-	456	330	47	95	928
Campbellton (part)	2	-	-	-	-	-	2	158	450	-	-	608
Cowansville	-	-	-	-	-	-	-	82	102	72	20	276

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 13

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada and Provinces, by Size of Urban Centres, 1999

November

Tableau 13

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada et provinces, selon la grosseur des centres urbains, 1999

Novembre

Urban Centre ² Centre urbain ²	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop (Cont./suite)												
Dolbeau	1	-	-	-	-	-	1	145	20	59	33	257
Hawkesbury (part)	1	-	-	-	-	-	1	100	-	-	-	100
Joliette	6	-	-	-	3	-	9	909	3,249	609	640	5,407
La Tuque	-	-	-	-	-	-	-	86	6	3,778	-	3,870
Lachute	1	-	-	-	-	-	1	308	100	27	1	436
Magog	9	-	-	-	16	3	28	2,842	1,013	599	-	4,454
Matane	-	-	-	-	-	-	-	47	235	-	1	283
Pembroke (part)	-	1	-	-	-	-	1	73	-	-	-	73
Rimouski	2	-	-	-	2	-	4	625	7	2,489	167	3,288
Rivière-du-Loup	-	-	-	-	-	1	1	274	470	191	-	935
Salaberry-de-Valleyfield	1	-	-	-	-	1	2	399	968	181	196	1,744
Sept-Îles	-	-	-	-	-	-	-	114	120	217	-	451
St-Georges	3	-	-	-	4	-	7	757	25	324	-	1,106
Thetford Mines	1	-	-	-	-	1	2	305	315	528	52	1,200
Val-d'Or	2	-	-	-	-	-	2	547	191	738	159	1,635
Other - Autres 10,000 pop & +	7	-	-	-	3	-	10	1,472	754	340	1,051	3,617
Amos V	-	-	-	-	-	-	-	85	-	50	-	135
Gaspé V	1	-	-	-	-	-	1	251	16	59	445	771
Montmagny V	1	-	-	-	-	-	1	166	56	-	66	288
Roberval V	-	-	-	-	-	-	-	188	40	50	-	278
St-Félicien V	3	-	-	-	-	-	3	360	-	20	540	920
Ste-Marie V	2	-	-	-	3	-	5	422	642	161	-	1,225
ONTARIO	556	8	37	109	42	10	762	95,657	21,809	26,372	43,885	187,723
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	319	5	12	64	6	10	416	50,034	8,408	17,968	41,767	118,177
Chatham-Kent C	13	-	-	4	-	-	17	2,026	380	1,265	559	4,230
Barrie	108	-	2	10	-	-	120	13,907	3,614	4,706	38,552	60,779
Barrie C	78	-	2	10	-	-	90	9,783	3,402	4,532	21,546	39,263
Innisfil T	20	-	-	-	-	-	20	2,880	212	25	17,000	20,117
Springwater TP	10	-	-	-	-	-	10	1,244	-	149	6	1,399
Belleville	18	-	-	-	6	-	24	2,315	959	998	158	4,430
Belleville C	9	-	-	-	6	-	15	1,199	42	953	93	2,287
Quinte West C	9	-	-	-	-	-	9	1,116	917	45	65	2,143
Brantford	14	-	-	-	-	1	15	1,372	176	2,333	29	3,910
Brantford C	14	-	-	-	-	1	15	1,372	176	2,333	29	3,910
Cornwall	2	-	-	-	-	-	2	417	104	100	-	621
Cornwall C	1	-	-	-	-	-	1	188	100	100	-	388
South Stormont TP	1	-	-	-	-	-	1	229	4	-	-	233
Guelph	75	-	-	4	-	8	87	10,523	1,717	1,281	35	13,556
Guelph C	60	-	-	4	-	8	72	7,976	1,717	982	35	10,710
Guelph/Eramosa TP	15	-	-	-	-	-	15	2,547	-	299	-	2,846
Kingston	35	2	10	21	-	1	69	7,593	176	628	2,011	10,408

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 13

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada and Provinces, by Size of Urban Centres, 1999

November

Tableau 13

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada et provinces, selon la grosseur des centres urbains, 1999

Novembre

Urban Centre ² Centre urbain ²	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total	
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
C.A. - A.R. 50,000 pop & + (Cont./suite)													
Frontenac Islands TP	-	1	-	-	-	-	1	65	-	-	-	65	
Kingston C	31	-	10	21	-	-	62	6,155	146	581	2,011	8,893	
Loyalist TP	2	-	-	-	-	-	2	603	30	-	-	633	
South Frontenac TP	2	1	-	-	-	-	1	4	770	-	47	-	817
North Bay	11	1	-	10	-	-	22	3,147	978	279	73	4,477	
Bonfield TP	2	-	-	-	-	-	2	262	30	-	-	292	
East Ferris TP	1	-	-	-	-	-	1	407	-	5	-	412	
North Bay C	6	-	-	-	-	-	6	859	948	226	73	2,106	
North Himsworth TP	2	1	-	10	-	-	13	1,619	-	48	-	1,667	
Peterborough	21	2	-	15	-	-	38	5,517	163	429	25	6,134	
Douro-Dummer TP	5	-	-	-	-	-	5	1,058	40	11	-	1,109	
Lakefield VL	1	-	-	-	-	-	1	113	-	-	-	113	
Otonabee-South Monaghan TP	-	-	-	-	-	-	-	20	123	200	-	343	
Peterborough C	15	-	-	15	-	-	30	3,549	-	104	25	3,678	
Smith-Ennismore TP	-	2	-	-	-	-	2	777	-	114	-	891	
Sarnia-Clearwater	18	-	-	-	-	-	18	2,282	21	103	75	2,481	
Moore TP	4	-	-	-	-	-	4	422	-	5	25	452	
Point Edward VL	-	-	-	-	-	-	-	20	-	-	-	20	
Sarnia C	14	-	-	-	-	-	14	1,840	21	98	50	2,009	
Sault Ste. Marie	4	-	-	-	-	-	4	935	120	5,846	250	7,151	
Laird TP	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Macdonald, Meredith and Aberdeen Additional TP	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Prince TP	-	-	-	-	-	-	-	15	-	-	-	15	
Sault Ste. Marie C	4	-	-	-	-	-	4	920	120	5,846	250	7,136	
C.A. - A.R.													
10,000-49,999 pop	96	-	23	27	36	-	182	20,026	7,452	6,076	1,585	35,139	
Brockville	8	-	-	9	-	-	17	2,045	110	432	100	2,687	
Cobourg	11	-	-	-	-	-	11	770	40	15	-	825	
Collingwood	1	-	-	-	-	-	1	286	-	182	200	668	
Elliot Lake	-	-	-	-	-	-	-	48	22	300	-	370	
Haileybury	-	-	-	-	-	-	-	48	75	185	-	308	
Hawkesbury (part)	2	-	8	-	34	-	44	1,986	60	10	-	2,056	
Kenora	5	-	-	-	-	-	5	896	50	7	170	1,123	
Leamington	11	-	4	10	-	-	25	2,529	2,634	2,004	689	7,856	
Lindsay	3	-	-	-	-	-	3	523	-	100	82	705	
Midland	5	-	-	-	2	-	7	803	57	373	3	1,236	
Orillia	12	-	-	-	-	-	12	2,286	175	511	14	2,986	
Owen Sound	3	-	-	-	-	-	3	872	167	214	40	1,293	
Pembroke (part)	3	-	2	-	-	-	5	530	77	65	3	675	
Port Hope	4	-	-	-	-	-	4	340	50	182	-	572	
Simcoe	1	-	2	-	-	-	3	600	-	319	-	919	
Smiths Falls	-	-	-	-	-	-	-	292	-	-	125	417	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 13

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada and Provinces, by Size of Urban Centres, 1999

November

Tableau 13

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada et provinces, selon la grosseur des centres urbains, 1999

Novembre

Urban Centre ² Centre urbain ²	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop (Cont./suite)												
Stratford	4	-	2	4	-	-	10	1,572	1,242	293	-	3,107
Strathroy	7	-	1	-	-	-	8	706	1,540	335	106	2,687
Tillsonburg	8	-	-	4	-	-	12	1,077	559	-	-	1,636
Timmins	2	-	-	-	-	-	2	417	524	113	53	1,107
Woodstock	6	-	4	-	-	-	10	1,400	70	436	-	1,906
Other - Autres 10,000 pop & +	141	3	2	18	-	-	164	25,597	5,949	2,328	533	34,407
Amherstburg TP	18	-	-	-	-	-	18	2,733	-	-	-	2,733
Bracebridge T	8	-	-	-	-	-	8	1,253	-	75	-	1,328
Brock TP	-	-	-	-	-	-	-	77	165	-	-	242
Clearview TP	5	-	-	-	-	-	5	686	-	24	-	710
Delhi TP	-	-	-	-	-	-	-	40	106	-	-	146
Dunnville T	1	-	-	-	-	-	1	99	55	2	200	356
Erin T	5	-	-	-	-	-	5	1,067	142	-	-	1,209
Essa TP	3	-	-	-	-	-	3	474	7	-	19	500
Gravenhurst T	14	3	-	18	-	-	35	5,733	-	78	12	5,823
Greater Napanee T	4	-	-	-	-	-	4	685	-	5	2	692
Haldimand T	9	-	-	-	-	-	9	1,215	397	37	36	1,685
Huntsville T	10	-	-	-	-	-	10	1,489	357	204	118	2,168
Kapuskasing T	-	-	-	-	-	-	-	104	395	31	-	530
Mississippi Mills T	1	-	-	-	-	-	1	225	11	2	-	238
Nanticoke C	4	-	-	-	-	-	4	481	456	800	17	1,754
Norfolk TP	7	-	-	-	-	-	7	980	255	-	-	1,235
North Dundas TP	2	-	-	-	-	-	2	336	250	30	12	628
North Glengarry TP	-	-	-	-	-	-	-	44	615	135	-	794
North Grenville TP	6	-	-	-	-	-	6	799	226	130	-	1,155
North Perth T	3	-	2	-	-	-	5	643	101	11	100	855
Norwich TP	-	-	-	-	-	-	-	200	520	580	-	1,300
Oro-Medonte TP	8	-	-	-	-	-	8	1,247	-	-	17	1,264
Perth East TP	1	-	-	-	-	-	1	267	1,014	2	-	1,283
Petawawa T	2	-	-	-	-	-	2	307	-	62	-	369
Prince Edward C	9	-	-	-	-	-	9	1,316	-	50	-	1,366
Scugog TP	4	-	-	-	-	-	4	614	95	38	-	747
South Dundas TP	2	-	-	-	-	-	2	355	40	-	-	395
South Glengarry TP	1	-	-	-	-	-	1	245	270	32	-	547
West Lincoln TP	4	-	-	-	-	-	4	539	270	-	-	809
Wilmot TP	10	-	-	-	-	-	10	1,344	202	-	-	1,546
MANITOBA	16	-	-	-	50	-	66	5,771	270	8,579	126	14,746
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	7	-	-	-	-	-	7	1,308	270	8,520	126	10,224
Brandon	3	-	-	-	-	-	3	667	270	8,283	105	9,325
Portage la Prairie	4	-	-	-	-	-	4	509	-	229	-	738
Thompson	-	-	-	-	-	-	-	132	-	8	21	161

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 13

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada and Provinces, by Size of Urban Centres, 1999

November

Tableau 13

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada et provinces, selon la grosseur des centres urbains, 1999

Novembre

Urban Centre ² Centre urbain ²	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Other - Autres 10,000 pop & +	9	-	-	-	50	-	59	4,463	-	59	-	4,522
Selkirk Planning Area PD *	9	-	-	-	50	-	59	4,463	-	59	-	4,522
SASKATCHEWAN	11	-	4	-	4	-	19	2,175	633	2,147	883	5,838
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	11	-	4	-	4	-	19	2,175	633	2,147	883	5,838
Estevan	-	-	-	-	-	-	-	22	-	33	-	55
Moose Jaw	-	-	2	-	-	-	2	391	28	651	567	1,637
North Battleford	1	-	-	-	-	-	1	141	130	1,230	-	1,501
Prince Albert	9	-	2	-	-	-	11	1,143	-	69	-	1,212
Swift Current	-	-	-	-	-	-	-	22	475	100	197	794
Yorkton	1	-	-	-	4	-	5	456	-	64	119	639
Other - Autres 10,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
ALBERTA	285	-	4	-	89	-	378	40,741	6,408	19,738	6,140	73,027
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	140	-	4	-	9	-	153	17,207	1,550	9,561	2,090	30,408
Lethbridge	67	-	-	-	-	-	67	6,299	-	8,001	297	14,597
Lethbridge C	67	-	-	-	-	-	67	6,299	-	8,001	297	14,597
Medicine Hat	26	-	4	-	4	-	34	5,134	1,000	206	943	7,283
Cypress County MD	1	-	-	-	-	-	1	573	1,000	30	-	1,603
Medicine Hat C	21	-	4	-	4	-	29	4,232	-	170	943	5,345
Redcliff T	4	-	-	-	-	-	4	329	-	6	-	335
Red Deer	47	-	-	-	5	-	52	5,774	550	1,354	850	8,528
Red Deer C	47	-	-	-	5	-	52	5,774	550	1,354	850	8,528
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	94	-	-	-	80	-	174	13,982	240	2,771	3,920	20,913
Camrose	2	-	-	-	80	-	82	5,346	-	36	32	5,414
Grand Centre	4	-	-	-	-	-	4	368	-	207	-	575
Grande Prairie	41	-	-	-	-	-	41	3,487	240	104	-	3,831
Lloydminster	18	-	-	-	-	-	18	1,985	-	1,702	3,800	7,487
Wetaskiwin	3	-	-	-	-	-	3	320	-	-	80	400
Wood Buffalo	26	-	-	-	-	-	26	2,476	-	722	8	3,206
Other - Autres 10,000 pop & +	51	-	-	-	-	-	51	9,552	4,618	7,406	130	21,706
Brooks T	2	-	-	-	-	-	2	225	-	185	-	410
Clearwater No.99 MD	6	-	-	-	-	-	6	405	-	-	-	405
Foothills No.31 MD	21	-	-	-	-	-	21	6,212	-	363	90	6,665
Grande Prairie County No.1 CM	6	-	-	-	-	-	6	935	1,118	90	-	2,143
Lacombe County CM	3	-	-	-	-	-	3	200	1,500	6,120	40	7,860
Mountain View County CM	4	-	-	-	-	-	4	475	1,500	50	-	2,025
Red Deer County No.23 CM	7	-	-	-	-	-	7	1,002	500	598	-	2,100

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 13

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada and Provinces, by Size of Urban Centres, 1999

November

Tableau 13

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada et provinces, selon la grosseur des centres urbains, 1999

Novembre

Urban Centre ² Centre urbain ²	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Residen- tial Résiden- tiel	Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)			Total		
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conver- sions Transfor- mations	Total		Non-residential - Non résidentiel		Institutional and govern- mental Institutionnel et gouvernemental			
									Industrial Industriel	Commer- cial				
Other - Autres 10,000 pop & + (Cont./suite)														
Wetaskiwin County No.10 CM	2	-	-	-	-	-	2	98	-	-	-	98		
BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE	211	-	19	-	36	3	269	32,573	19,435	34,918	16,669	103,595		
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	153	-	13	-	12	1	179	22,468	15,830	10,022	12,071	60,391		
Abbotsford	23	-	-	-	-	-	23	3,441	10,945	3,426	506	18,318		
Abbotsford C	16	-	-	-	-	-	16	2,499	10,945	2,120	500	16,064		
Mission DM	7	-	-	-	-	-	7	942	-	1,306	6	2,254		
Chilliwack	9	-	2	-	-	-	11	1,137	3,360	1,253	-	5,750		
Chilliwack DM	9	-	2	-	-	-	11	1,137	3,360	1,253	-	5,750		
Courtenay	14	-	-	-	-	-	14	1,940	-	247	-	2,187		
Comox T	1	-	-	-	-	-	1	99	-	-	-	99		
Comox-Strathcona RDR *	6	-	-	-	-	-	6	1,053	-	116	-	1,169		
Courtenay C	6	-	-	-	-	-	6	668	-	131	-	799		
Cumberland VL	1	-	-	-	-	-	1	120	-	-	-	120		
Kamloops	12	-	6	-	-	-	18	1,797	8	1,409	-	3,214		
Kamloops C	12	-	6	-	-	-	18	1,797	8	1,409	-	3,214		
Logan Lake DM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
Kelowna	42	-	3	-	9	1	55	6,679	417	858	9,020	16,974		
Central Okanagan RDR *	18	-	3	-	1	-	22	2,887	240	-	-	3,127		
Kelowna C	24	-	-	-	8	1	33	3,792	177	858	9,020	13,847		
Nanaimo	22	-	2	-	-	-	24	3,461	749	1,132	1,552	6,894		
Nanaimo C	13	-	2	-	-	-	15	1,833	688	1,132	-	3,653		
Nanaimo RDR *	9	-	-	-	-	-	9	1,628	61	-	1,552	3,241		
Prince George	13	-	-	-	-	-	13	1,588	275	1,570	993	4,426		
Prince George C	13	-	-	-	-	-	13	1,588	275	1,570	993	4,426		
Vernon	18	-	-	-	3	-	21	2,425	76	127	-	2,628		
Coldstream DM	2	-	-	-	-	-	2	292	-	-	-	292		
Lumby VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
North Okanagan RDR *	2	-	-	-	-	-	2	334	76	-	-	410		
Vernon C	14	-	-	-	3	-	17	1,799	-	127	-	1,926		
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	33	-	6	-	-	1	40	5,225	3,591	24,705	4,581	38,102		
Campbell River	1	-	-	-	-	-	1	236	-	3	414	653		
Cranbrook	1	-	-	-	-	-	1	155	1,470	22,250	1,023	24,898		
Dawson Creek	-	-	-	-	-	-	-	3	-	-	-	3		
Duncan	2	-	-	-	-	-	2	356	5	196	2,992	3,549		
Fort St. John	2	-	6	-	-	-	8	687	-	305	-	992		
Kitimat	-	-	-	-	-	-	-	60	1,675	65	2	1,802		
Penticton	7	-	-	-	-	-	7	704	-	633	7	1,344		
Port Alberni	2	-	-	-	-	-	1	3	496	5	76	-	577	
Powell River	3	-	-	-	-	-	3	332	-	151	40	523		
Prince Rupert	-	-	-	-	-	-	-	100	3	441	41	585		
Quesnel	-	-	-	-	-	-	-	54	-	150	14	218		

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 13

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada and Provinces, by Size of Urban Centres, 1999

November

Tableau 13

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada et provinces, selon la grosseur des centres urbains, 1999

Novembre

Urban Centre ² Centre urbain ²	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Residen- tial Résiden- tiel	Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)			Total		
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conver- sions Transfor- mations	Total		Non-residential - Non résidentiel		Institutional and govern- mental Institutionnel et gouvernemental			
									Industrial Industriel	Commer- cial				
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop (Cont./suite)														
Terrace	3	-	-	-	-	-	3	519	-	30	-	549		
Williams Lake	12	-	-	-	-	-	12	1,523	433	405	48	2,409		
Other - Autres 10,000 pop & +	25	-	-	-	24	1	50	4,880	14	191	17	5,102		
Central Kootenay RDR *	10	-	-	-	-	1	11	1,406	2	80	-	1,488		
Kootenay Boundary RDR *	5	-	-	-	-	-	5	481	-	3	-	484		
Salmon Arm DM	3	-	-	-	-	-	3	287	-	43	-	330		
Squamish DM	-	-	-	-	-	-	-	28	-	50	17	95		
Summerland DM	5	-	-	-	24	-	29	2,483	12	15	-	2,510		
Sunshine Coast, Subd.A SRD	2	-	-	-	-	-	2	195	-	-	-	195		
YUKON	12	-	2	-	-	-	14	1,355	-	1,025	64	2,444		
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	12	-	2	-	-	-	14	1,355	-	1,025	64	2,444		
Whitehorse	12	-	2	-	-	-	14	1,355	-	1,025	64	2,444		
Other - Autres 10,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
NORTHWEST TERRITORIES - TERRITOIRES DU NORD-OUEST	-	-	-	-	-	-	-	342	-	97	-	439		
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	-	-	-	-	-	-	-	342	-	97	-	439		
Yellowknife	-	-	-	-	-	-	-	342	-	97	-	439		
Other - Autres 10,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
NUNAVUT	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Other - Autres 10,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...

¹ Included in this category are the following types of dwellings: single-detached and mobile homes.

¹ Les types de logements suivants sont compris dans cette catégorie: maison individuelle et maison mobile.

² Urban Centres comprised in C.M.A. are not included in this table.

² Les centres urbains faisant partie des R.M.R. n'apparaissent pas dans ce tableau.

* Notes regarding the non-standard geographic units are listed in part III of this publication.

* Les explications relatives aux unités géographiques non standard sont montrées à la partie III de cette publication.

Table 14

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada, Provinces, and Economic, Regions, by Major Geographical Entities, 1999

November

Tableau 14

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada, provinces, et régions, économiques, selon les principales entités géographiques, 1999

Novembre

Geographical Entity Entité géographique	Ob-served coverage ¹ (%) Couver-ture obser-vée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conver-sions Trans-formations	Total ³	Residen-tial Résiden-tiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Indus-triel	Commer-cial	Institutional and govern-mental Institu-tionnel et gouver-nemental	
CANADA	84.9	7,615	770	1,528	3,124	352	13,486	1,671,302	272,857	767,320	354,610	3,066,089
NEWFOUNDLAND - TERRE-NEUVE	73.9	68	4	-	4	-	78	8,200	206	10,826	2,097	21,329
Avalon Peninsula	87.2	55	4	-	4	-	64	6,617	6	5,625	554	12,802
C.M.A. - R.M.R. St. John's	100.0 100.0	51 51	4 4	-	4	-	59	6,294	6	5,553	554	12,407
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	58.2	4	-	-	-	-	5	323	-	72	-	395
South Coast - Burin Peninsula - Côte-sud - Burin Peninsula	63.5	3	-	-	-	-	4	371	-	1,152	-	1,523
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	63.5	3	-	-	-	-	4	371	-	1,152	-	1,523
West Coast - Northern Peninsula - Labrador - Côte-ouest - Northern Peninsula - Labrador	66.3	5	-	-	-	-	5	653	200	3,042	55	3,950
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	1	-	-	-	-	1	171	200	1,883	-	2,254
Corner Brook	100.0	1	-	-	-	-	1	169	200	1,658	-	2,027
Labrador City	100.0	-	-	-	-	-	-	2	-	225	-	227
Rural part - Partie rurale	50.7	4	-	-	-	-	4	482	-	1,159	55	1,696
Notre Dame - Central Bonavista Bay	59.3	5	-	-	-	-	5	559	-	1,007	1,488	3,054
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	98.4	2	-	-	-	-	2	292	-	583	1,488	2,363
Gander	98.4	1	-	-	-	-	1	145	-	61	-	206
Grand Falls-Windsor	98.4	1	-	-	-	-	1	147	-	522	1,488	2,157
Rural part - Partie rurale	46.1	3	-	-	-	-	3	267	-	424	-	691
PRINCE EDWARD ISLAND - ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	100.0	43	-	1	6	-	61	5,152	7,104	5,601	53	17,910
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	100.0	43	-	1	6	-	61	5,152	7,104	5,601	53	17,910
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	14	-	-	2	-	16	1,798	251	2,915	-	4,964
Charlottetown	100.0	11	-	-	-	-	11	1,331	-	2,626	-	3,957
Summerside	100.0	3	-	-	2	-	5	467	251	289	-	1,007
Rural part - Partie rurale	100.0	29	-	1	4	-	45	3,354	6,853	2,686	53	12,946

See foot note(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada, Provinces, and Economic, Regions, by Major Geographical Entities, 1999

November

Tableau 14

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada, provinces, et régions, économiques, selon les principales entités géographiques, 1999

Novembre

Geographical Entity Entité géographique	Ob- served cover- age ¹ (%) Couver- ture obser- vée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					Total	
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conver- sions Trans- formations	Total ³	Residen- tial Résiden- tiel	Non-residential - Non résidentiel					
									Industrial Indus- trielle	Commercial Commer- cial	Institutional and govern- mental Institu- tionnel et gouver- nemental			
NOVA SCOTIA - NOUVELLE-ÉOSSE	98.9	249	2	-	231	8	510	39,921	9,311	23,015	29,364	101,611		
Cape Breton	97.2	29	-	-	4	-	33	3,734	34	1,136	-	4,904		
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	97.4	17	-	-	-	-	17	2,131	14	360	-	2,505		
Sydney	97.4	17	-	-	-	-	17	2,131	14	360	-	2,505		
Rural part - Partie rurale	96.6	12	-	-	4	-	16	1,603	20	776	-	2,399		
North Shore - Côte-nord	97.3	43	2	-	10	1	62	4,907	7,254	1,213	10,049	23,423		
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	98.8	17	2	-	10	1	32	2,784	765	630	1	4,180		
New Glasgow	99.3	9	2	-	-	1	14	1,089	-	67	-	1,156		
Truro	98.4	8	-	-	10	-	18	1,695	765	563	1	3,024		
Rural part - Partie rurale	95.4	26	-	-	-	-	30	2,123	6,489	583	10,048	19,243		
Annapolis Valley	99.1	24	-	-	6	1	36	3,076	1,759	4,657	200	9,692		
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	9	-	-	-	-	11	740	1,383	158	-	2,281		
East Hants MD	100.0	7	-	-	-	-	7	585	48	150	-	783		
West Hants MD	100.0	2	-	-	-	-	4	142	2	-	-	144		
Kentville	100.0	-	-	-	-	-	-	13	1,333	8	-	1,354		
Rural part - Partie rurale	98.6	15	-	-	6	1	25	2,336	376	4,499	200	7,411		
Southern - Sud	99.8	33	-	-	-	-	42	4,205	204	5,112	2,078	11,599		
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	24	-	-	-	-	33	3,012	66	2,060	1,954	7,092		
Chester MD	100.0	1	-	-	-	-	2	450	-	400	1,924	2,774		
Lunenburg MD	100.0	14	-	-	-	-	20	1,458	66	5	-	1,529		
Queens RGM	100.0	2	-	-	-	-	3	425	-	1,655	-	2,080		
Yarmouth MD	100.0	7	-	-	-	-	8	679	-	-	30	709		
Rural part - Partie rurale	99.7	9	-	-	-	-	9	1,193	138	3,052	124	4,507		
Halifax	100.0	120	-	-	211	6	337	23,999	60	10,897	17,037	51,993		
C.M.A. - R.M.R.	100.0	120	-	-	211	6	337	23,999	60	10,897	17,037	51,993		
Halifax	100.0	120	-	-	211	6	337	23,999	60	10,897	17,037	51,993		
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
NEW BRUNSWICK - NOUVEAU-BRUNSWICK	90.8	145	4	-	2	3	161	14,381	4,423	7,959	3,269	30,032		

See foot note(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada, Provinces, and Economic, Regions, by Major Geographical Entities, 1999

November

Tableau 14

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada, provinces, et régions, économiques, selon les principales entités géographiques, 1999

Novembre

Geographical Entity Entité géographique	Ob-served coverage ¹ (%) Couver-ture obser-vée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifami-liales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conver-sions Trans-formations	Total ³	Residen-tial Résiden-tiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Indus-triel	Commer-cial	Institu-tional and govern-mental Institutionnel et gouver-nemental	
Campbellton - Miramichi	93.6	19	-	-	-	-	23	2,236	2,348	1,192	1,450	7,226
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	91.2	4	-	-	-	-	4	441	235	352	4	1,032
Belledune VL	0.0	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Bathurst	99.5	4	-	-	-	-	4	396	235	209	-	840
Campbellton (part)	89.3	-	-	-	-	-	-	45	-	143	4	192
Rural part - Partie rurale	94.3	15	-	-	-	-	19	1,795	2,113	840	1,446	6,194
Moncton - Richibucto	82.2	64	2	-	2	1	72	5,810	886	2,823	271	9,790
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	99.1	57	2	-	2	1	62	4,406	401	2,432	116	7,355
Moncton	99.1	57	2	-	2	1	62	4,406	401	2,432	116	7,355
Rural part - Partie rurale	50.1	7	-	-	-	-	10	1,404	485	391	155	2,435
Saint John - St. Stephen	96.0	20	-	-	-	1	21	2,480	5	1,625	959	5,069
C.M.A. - R.M.R.	97.5	10	-	-	-	-	10	1,304	-	385	47	1,736
Saint John	97.5	10	-	-	-	-	10	1,304	-	385	47	1,736
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	92.7	10	-	-	-	1	11	1,176	5	1,240	912	3,333
Fredericton - Oromocto	92.5	39	2	-	-	-	41	3,457	366	1,924	337	6,084
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	97.8	11	2	-	-	-	13	1,412	360	838	335	2,945
Fredericton	97.8	11	2	-	-	-	13	1,412	360	838	335	2,945
Rural part - Partie rurale	89.1	28	-	-	-	-	28	2,045	6	1,086	2	3,139
Edmundston - Woodstock	88.9	3	-	-	-	1	4	398	818	395	252	1,863
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	92.3	-	-	-	-	1	1	12	230	137	48	427
Edmundston	92.3	-	-	-	-	1	1	12	230	137	48	427
Rural part - Partie rurale	87.6	3	-	-	-	-	3	386	588	258	204	1,436
QUÉBEC	91.5	1,014	65	4	671	209	1,977	226,239	77,398	146,832	31,304	481,773
Gaspésie - Îles-de-la-Madeleine	56.4	7	-	-	-	-	8	1,251	486	222	613	2,572
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	93.3	3	-	-	-	-	3	409	466	59	445	1,379
Gaspé V	100.0	1	-	-	-	-	1	251	16	59	445	771
Campbellton (part)	55.4	2	-	-	-	-	2	158	450	-	-	608
Rural part - Partie rurale	48.0	4	-	-	-	-	5	842	20	163	168	1,193

See foot note(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada, Provinces, and Economic, Regions, by Major Geographical Entities, 1999

November

Geographical Entity Entité géographique	Ob-served coverage ¹ (%) Couver-ture obser-vée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifami-liales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conver-sions Trans-formations	Total ³	Residen-tial Résiden-tiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Indus-trial Indus-triel	Commer-cial	Institu-tional and govern-mental Institutionnel et gouver-nemental	
Bas-Saint-Laurent	66.5	5	-	-	2	3	10	1,307	1,042	3,582	206	6,137
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	96.6	2	-	-	2	1	5	946	712	2,680	168	4,506
Matane	100.0	-	-	-	-	-	-	47	235	-	1	283
Rimouski	100.0	2	-	-	2	-	4	625	7	2,489	167	3,288
Rivière-du-Loup	86.7	-	-	-	-	1	1	274	470	191	-	935
Rural part - Partie rurale	44.1	3	-	-	-	2	5	361	330	902	38	1,631
Québec	95.9	62	4	-	8	7	86	11,476	4,225	10,328	4,993	31,022
C.M.A. - R.M.R.	100.0	54	4	-	6	7	73	9,696	3,023	10,086	1,938	24,743
Québec	100.0	54	4	-	6	7	73	9,696	3,023	10,086	1,938	24,743
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	69.9	8	-	-	2	-	13	1,780	1,202	242	3,055	6,279
Chaudière - Appalaches	71.9	38	2	-	40	1	84	7,784	7,666	3,338	263	19,051
C.M.A. - R.M.R.	100.0	21	2	-	33	-	56	4,394	3,857	1,036	115	9,402
Québec	100.0	21	2	-	33	-	56	4,394	3,857	1,036	115	9,402
Urban centres - Centres urbains	100.0	7	-	-	7	1	15	1,650	1,038	1,013	118	3,819
Montmagny V	100.0	1	-	-	-	-	1	166	56	-	66	288
Ste-Marie V	100.0	2	-	-	3	-	5	422	642	161	-	1,225
St-Georges	100.0	3	-	-	4	-	7	757	25	324	-	1,106
Thetford Mines	100.0	1	-	-	-	1	2	305	315	528	52	1,200
Rural part - Partie rurale	39.9	10	-	-	-	-	13	1,740	2,771	1,289	30	5,830
Estrie	87.5	48	4	-	52	3	107	11,203	3,125	2,822	724	17,874
C.M.A. - R.M.R.	100.0	30	4	-	33	-	67	6,583	1,053	1,595	503	9,734
Sherbrooke	100.0	30	4	-	33	-	67	6,583	1,053	1,595	503	9,734
Urban centres - Centres urbains	100.0	9	-	-	16	3	28	2,842	1,013	599	-	4,454
Magog	100.0	9	-	-	16	3	28	2,842	1,013	599	-	4,454
Rural part - Partie rurale	68.8	9	-	-	3	-	12	1,778	1,059	628	221	3,686
Montérégie	92.9	243	20	-	157	34	454	49,364	24,547	18,739	8,255	100,905
C.M.A. - R.M.R.	97.4	167	16	-	104	2	289	32,110	18,278	6,884	2,394	59,666
Montréal	97.4	167	16	-	104	2	289	32,110	18,278	6,884	2,394	59,666
Urban centres - Centres urbains	100.0	39	4	-	41	31	115	10,253	2,448	9,695	5,356	27,752
Cowansville	100.0	-	-	-	-	-	-	82	102	72	20	276
Granby	100.0	13	-	-	-	-	13	1,923	983	6,389	5,052	14,347
Salaberry-de-Valleyfield	100.0	1	-	-	-	1	2	399	968	181	196	1,744
Sorel	100.0	2	2	-	-	-	4	692	30	1,152	58	1,932
St-Hyacinthe	100.0	3	2	-	41	1	47	2,887	338	1,322	15	4,562
St-Jean-sur-Richelieu	100.0	20	-	-	-	29	49	4,270	27	579	15	4,891
Rural part - Partie rurale	71.8	37	-	-	12	1	50	7,001	3,821	2,160	505	13,487

See foot note(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.**Tableau 14**

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada, provinces, et régions, économiques, selon les principales entités géographiques, 1999

November

Table 14

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada, Provinces, and Economic, Regions, by Major Geographical Entities, 1999

November

Tableau 14

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada, provinces, et régions, économiques, selon les principales entités géographiques, 1999

Novembre

Geographical Entity Entité géographique	Ob-served coverage ¹ (%) Couver-ture obser-vée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
		Single dwellings ² Maisons unifami-liales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conver-sions Trans-formations	Total ³	Residen-tial Résiden-tiel	Non-residential - Non résidentiel			Total	
									Industrial Indus-triel	Commer-cial	Institutional and govern-mental Institu-tionnel et gouver-nemental		
Montréal	100.0	105	19	4	231	142	501	54,878	17,384	76,110	4,820	153,192	
C.M.A. - R.M.R. Montréal	100.0	105	19	4	231	142	501	54,878	17,384	76,110	4,820	153,192	
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Laval	100.0	119	-	-	50	-	169	22,486	1,005	2,026	500	26,017	
C.M.A. - R.M.R. Montréal	100.0	119	-	-	50	-	169	22,486	1,005	2,026	500	26,017	
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Lanaudière	95.0	71	2	-	11	2	88	11,115	4,359	3,061	1,730	20,265	
C.M.A. - R.M.R. Montréal	100.0	50	2	-	8	2	62	7,334	919	583	1,090	9,926	
Urban centres - Centres urbains	100.0	50	2	-	8	2	62	7,334	919	583	1,090	9,926	
Joliette	100.0	6	-	-	3	-	9	909	3,249	609	640	5,407	
Rural part - Partie rurale	100.0	6	-	-	3	-	9	909	3,249	609	640	5,407	
Rural part - Partie rurale	85.9	15	-	-	-	-	17	2,872	191	1,869	-	4,932	
Laurentides	96.2	203	4	-	7	1	216	28,795	1,753	5,634	246	36,428	
C.M.A. - R.M.R. Montréal	100.0	146	2	-	5	1	154	19,664	1,211	4,215	235	25,325	
Urban centres - Centres urbains	100.0	146	2	-	5	1	154	19,664	1,211	4,215	235	25,325	
Hawkesbury (part)	100.0	2	-	-	-	-	2	408	100	27	1	536	
Lachute	100.0	1	-	-	-	-	1	100	-	-	-	100	
Rural part - Partie rurale	100.0	1	-	-	-	-	1	308	100	27	1	436	
Rural part - Partie rurale	87.7	55	2	-	2	-	60	8,723	442	1,392	10	10,567	
Outaouais	90.9	38	2	-	26	5	73	7,090	903	2,969	4,110	15,072	
C.M.A. - R.M.R. Hull	100.0	33	2	-	26	5	66	5,712	653	2,603	4,000	12,968	
Urban centres - Centres urbains	100.0	33	2	-	26	5	66	5,712	653	2,603	4,000	12,968	
Pembroke (part)	100.0	-	-	-	-	-	1	73	-	-	-	73	
Rural part - Partie rurale	100.0	-	-	-	-	-	1	73	-	-	-	73	
Rural part - Partie rurale	52.9	5	-	-	-	-	6	1,305	250	366	110	2,031	
Abitibi - Témiscamingue	77.3	6	2	-	-	-	8	1,434	1,227	1,238	212	4,111	
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	3	2	-	-	-	5	1,115	281	810	204	2,410	
Amos V	100.0	-	-	-	-	-	5	85	-	50	-	135	
Rouyn-Noranda	100.0	1	2	-	-	-	3	483	90	22	45	640	
Val-d'Or	100.0	2	-	-	-	-	2	547	191	738	159	1,635	
Rural part - Partie rurale	48.5	3	-	-	-	-	3	319	946	428	8	1,701	

See foot note(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada, Provinces, and Economic, Regions, by Major Geographical Entities, 1999

November

Tableau 14

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada, provinces, et régions, économiques, selon les principales entités géographiques, 1999

Novembre

Geographical Entity Entité géographique	Ob-served coverage ¹ (%) Couver-ture obser-vée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifami-liales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conver-sions Trans-formations	Total ³	Residen-tial Résiden-tiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Indus-trial Indus-triel	Commer-cial	Institu-tional and govern-mental Institutionnel et gouver-nemental	
Mauricie - Bois-Francs	85.2	52	4	-	77	9	142	12,842	7,110	11,018	3,021	33,991
C.M.A. - R.M.R.	99.9	21	4	-	56	1	82	5,861	516	2,001	669	9,047
Trois-Rivières	99.9	21	4	-	56	1	82	5,861	516	2,001	669	9,047
Urban centres - Centres urbains	100.0	23	-	-	21	1	45	5,073	2,061	7,605	2,182	16,921
Drummondville	100.0	10	-	-	13	-	23	1,849	1,950	553	150	4,502
La Tuque	100.0	-	-	-	-	-	-	86	6	3,778	-	3,870
Shawinigan	100.0	3	-	-	4	1	8	1,529	98	674	238	2,539
Victoriaville	100.0	10	-	-	4	-	14	1,609	7	2,600	1,794	6,010
Rural part - Partie rurale	55.5	8	-	-	-	7	15	1,908	4,533	1,412	170	8,023
Saguenay - Lac-Saint-Jean	91.7	15	2	-	10	2	29	4,275	1,420	5,045	1,443	12,183
C.M.A. - R.M.R.	100.0	8	-	-	6	2	16	2,418	526	4,057	870	7,871
Chicoutimi - Jonquière	100.0	8	-	-	6	2	16	2,418	526	4,057	870	7,871
Urban centres - Centres urbains	100.0	5	2	-	4	-	11	1,290	660	930	573	3,453
Roberval V	100.0	-	-	-	-	-	-	188	40	50	-	278
St-Félicien V	100.0	3	-	-	-	-	3	360	-	20	540	920
Alma	100.0	1	2	-	4	-	7	597	600	801	-	1,998
Dolbeau	100.0	1	-	-	-	-	1	145	20	59	33	257
Rural part - Partie rurale	58.8	2	-	-	-	-	2	567	234	58	-	859
Côte-Nord	77.3	2	-	-	-	-	2	863	1,145	328	163	2,499
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	96.8	-	-	-	-	-	-	570	450	264	95	1,379
Baie-Comeau	100.0	-	-	-	-	-	-	456	330	47	95	928
Sept-Îles	93.3	-	-	-	-	-	-	114	120	217	-	451
Rural part - Partie rurale	50.1	2	-	-	-	-	2	293	695	64	68	1,120
Nord-du-Québec	57.1	-	-	-	-	-	-	76	1	372	5	454
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	57.1	-	-	-	-	-	-	76	1	372	5	454
ONTARIO	72.5	3,786	552	1,370	936	94	6,773	924,842	105,719	334,616	196,003	1,561,180

See foot note(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada, Provinces, and Economic, Regions, by Major Geographical Entities, 1999

November

Geographical Entity Entité géographique	Ob-served coverage ¹ (%) Couver-ture obser-vée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					Total	
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conver-sions Trans-formations	Total ³	Residen-tial Résiden-tiel	Non-residential - Non résidentiel					
									Industrial Indus-triel	Commer-cial	Institutional and govern-mental Institutionnel et gouver-nemental			
Ottawa	88.7	321	14	118	36	6	500	61,894	9,017	24,428	21,791	117,130		
C.M.A. - R.M.R.	86.4	271	6	109	2	6	394	50,209	3,933	22,670	21,415	98,227		
Ottawa	86.4	271	6	109	2	6	394	50,209	3,933	22,670	21,415	98,227		
Urban centres - Centres urbains	94.4	24	8	9	34	-	75	6,744	1,686	871	237	9,538		
Mississippi Mills T	100.0	1	-	-	-	-	1	225	11	2	-	238		
North Dundas TP	100.0	2	-	-	-	-	2	336	250	30	12	628		
North Glengarry TP	100.0	-	-	-	-	-	-	44	615	135	-	794		
North Grenville TP	100.0	6	-	-	-	-	6	799	226	130	-	1,155		
South Dundas TP	0.0	2	-	-	-	-	2	355	40	-	-	395		
South Glengarry TP	100.0	1	-	-	-	-	1	245	270	32	-	547		
Brockville	100.0	8	-	9	-	-	17	2,045	110	432	100	2,687		
Cornwall	100.0	2	-	-	-	-	2	417	104	100	-	621		
Hawkesbury (part)	100.0	2	8	-	34	-	44	1,986	60	10	-	2,056		
Smiths Falls	100.0	-	-	-	-	-	-	292	-	-	125	417		
Rural part - Partie rurale	94.9	26	-	-	-	-	31	4,941	3,398	887	139	9,365		
Kingston - Pembroke	90.4	91	12	21	6	1	136	15,914	2,296	2,604	2,282	23,096		
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	95.2	71	12	21	6	1	113	12,746	1,212	1,808	2,174	17,940		
Greater Napanee T	0.0	4	-	-	-	-	4	685	-	5	2	692		
Petawawa T	100.0	2	-	-	-	-	2	307	-	62	-	369		
Prince Edward C	100.0	9	-	-	-	-	9	1,316	-	50	-	1,366		
Belleville	100.0	18	-	-	6	-	24	2,315	959	998	158	4,430		
Kingston	100.0	35	10	21	-	1	69	7,593	176	628	2,011	10,408		
Pembroke (part)	100.0	3	2	-	-	-	5	530	77	65	3	675		
Rural part - Partie rurale	77.3	20	-	-	-	-	23	3,168	1,084	796	108	5,156		
Muskoka - Kawarthas	88.9	125	2	33	-	-	171	29,114	1,056	2,719	246	33,135		
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	95.9	71	-	33	-	-	109	15,625	610	1,083	237	17,555		
Bracebridge T	100.0	8	-	-	-	-	8	1,253	-	75	-	1,328		
Gravenhurst T	100.0	14	-	18	-	-	35	5,733	-	78	12	5,823		
Huntsville T	100.0	10	-	-	-	-	10	1,489	357	204	118	2,168		
Cobourg	100.0	11	-	-	-	-	11	770	40	15	-	825		
Lindsay	100.0	3	-	-	-	-	3	523	-	100	82	705		
Peterborough	92.3	21	-	15	-	-	38	5,517	163	429	25	6,134		
Port Hope	100.0	4	-	-	-	-	4	340	50	182	-	572		
Rural part - Partie rurale	79.5	54	2	-	-	-	62	13,489	446	1,636	9	15,580		
Toronto	46.2	2,055	442	861	612	31	4,001	565,074	41,628	190,462	109,613	906,777		
C.M.A. - R.M.R.	45.8	2,051	442	861	612	31	3,997	564,383	41,368	190,424	109,613	905,788		
Oshawa	100.0	171	38	30	1	4	244	32,207	224	1,242	5,072	38,745		
Toronto	42.3	1,880	404	831	611	27	3,753	532,176	41,144	189,182	104,541	867,043		
Urban centres - Centres urbains	100.0	4	-	-	-	-	4	691	260	38	-	989		
Brock TP	100.0	-	-	-	-	-	-	77	165	-	-	242		
Scugog TP	100.0	4	-	-	-	-	4	614	95	38	-	747		
Rural part - Partie rurale	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...

See foot note(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Tableau 14

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada, provinces, et régions, économiques, selon les principales entités géographiques, 1999

November

Table 14

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada, Provinces, and Economic, Regions, by Major Geographical Entities, 1999

November

Tableau 14

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada, provinces, et régions, économiques, selon les principales entités géographiques, 1999

Novembre

Geographical Entity Entité géographique	Ob-served coverage ¹ (%) Couver-ture obser-vée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifami-liales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conver-sions Trans-formations	Total ³	Residen-tial Résiden-tiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Indus-triel	Commer-cial	Institutional and govern-mental Institu-tionnel et gouver-nemental	
Kitchener - Waterloo - Barrie	98.0	502	19	99	63	53	741	92,936	23,519	15,330	40,342	172,127
C.M.A. - R.M.R.	100.0	206	17	78	61	45	407	49,698	15,662	7,616	1,432	74,408
Kitchener	100.0	146	17	78	61	45	347	42,936	14,304	7,457	1,287	65,984
Toronto	100.0	60	-	-	-	-	60	6,762	1,358	159	145	8,424
Urban centres - Centres urbains	100.0	232	2	14	2	8	258	32,623	5,914	7,077	38,840	84,454
Clearview TP	100.0	5	-	-	-	-	5	686	-	24	-	710
Erin T	100.0	5	-	-	-	-	5	1,067	142	-	-	1,209
Essa TP	100.0	3	-	-	-	-	3	474	7	-	19	500
Oro-Medonte TP	100.0	8	-	-	-	-	8	1,247	-	-	17	1,264
Wilmot TP	100.0	10	-	-	-	-	10	1,344	202	-	-	1,546
Barrie	100.0	108	2	10	-	-	120	13,907	3,614	4,706	38,552	60,779
Collingwood	100.0	1	-	-	-	-	1	286	-	182	200	668
Guelph	100.0	75	-	4	-	8	87	10,523	1,717	1,281	35	13,556
Midland	100.0	5	-	-	2	-	7	803	57	373	3	1,236
Orillia	100.0	12	-	-	-	-	12	2,286	175	511	14	2,986
Rural part - Partie rurale	84.0	64	-	7	-	-	76	10,615	1,943	637	70	13,265
Hamilton - Niagara Peninsula	98.9	279	29	117	219	2	646	74,451	7,009	63,989	3,822	149,271
C.M.A. - R.M.R.	98.7	236	25	117	219	1	598	68,180	4,771	60,488	3,540	136,979
Hamilton	100.0	140	21	104	161	-	426	48,791	3,250	50,253	3,240	105,534
St. Catharines - Niagara	96.4	96	4	13	58	1	172	19,389	1,521	10,235	300	31,445
Urban centres - Centres urbains	100.0	40	2	-	-	1	43	5,326	1,715	3,491	282	10,814
Delhi TP	100.0	-	-	-	-	-	40	-	106	-	-	146
Dunnville T	100.0	1	-	-	-	-	1	99	55	2	200	356
Haldimand T	100.0	9	-	-	-	-	9	1,215	397	37	36	1,685
Nanticoke C	100.0	4	-	-	-	-	4	481	456	800	17	1,754
Norfolk TP	100.0	7	-	-	-	-	7	980	255	-	-	1,235
West Lincoln TP	100.0	4	-	-	-	-	4	539	270	-	-	809
Brantford	100.0	14	-	-	-	1	15	1,372	176	2,333	29	3,910
Simcoe	100.0	1	2	-	-	-	3	600	-	319	-	919
Rural part - Partie rurale	100.0	3	2	-	-	-	5	945	523	10	-	1,478
London	98.7	121	12	44	-	-	177	23,453	6,612	6,079	3,016	39,160
C.M.A. - R.M.R.	100.0	86	7	40	-	-	133	17,274	2,350	3,866	2,584	26,074
London	100.0	86	7	40	-	-	133	17,274	2,350	3,866	2,584	26,074
Urban centres - Centres urbains	100.0	21	5	4	-	-	30	3,383	2,689	1,351	106	7,529
Norwich TP	100.0	-	-	-	-	-	-	200	520	580	-	1,300
Strathroy	100.0	7	1	-	-	-	8	706	1,540	335	106	2,687
Tillsonburg	100.0	8	-	4	-	-	12	1,077	559	-	-	1,636
Woodstock	100.0	6	4	-	-	-	10	1,400	70	436	-	1,906
Rural part - Partie rurale	92.4	14	-	-	-	-	14	2,796	1,573	862	326	5,557
Windsor - Sarnia	79.7	175	18	60	-	1	255	36,037	6,466	9,195	12,208	63,906
C.M.A. - R.M.R.	100.0	113	14	46	-	1	175	25,907	3,068	5,818	10,885	45,678
Windsor	100.0	113	14	46	-	1	175	25,907	3,068	5,818	10,885	45,678
Urban centres - Centres urbains	57.5	60	4	14	-	-	78	9,570	3,035	3,372	1,323	17,300
Amherstburg TP	100.0	18	-	-	-	-	18	2,733	-	-	-	2,733
Chatham-Kent C	0.0	13	-	4	-	-	17	2,026	380	1,265	559	4,230
Leamington	100.0	11	4	10	-	-	25	2,529	2,634	2,004	689	7,856
Sarnia-Clearwater	99.3	18	-	-	-	-	18	2,282	21	103	75	2,481
Rural part - Partie rurale	78.4	2	-	-	-	-	2	560	363	5	-	928

See foot note(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada, Provinces, and Economic, Regions, by Major Geographical Entities, 1999

November

Tableau 14

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada, provinces, et régions, économiques, selon les principales entités géographiques, 1999

Novembre

Geographical Entity Entité géographique	Ob-served coverage ¹ (%) Couver-ture obser-vée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifami-liales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conver-sions Trans-formations	Total ³	Residen-tial Résiden-tiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Indus-triel	Commer-cial	Institutional and govern-mental Institu-tionnel et gouver-nemental	
Stratford - Bruce Peninsula	82.0	48	4	7	-	-	60	11,566	4,683	2,473	1,251	19,973
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	11	4	4	-	-	19	3,354	2,524	520	140	6,538
North Perth T	100.0	3	2	-	-	-	5	643	101	11	100	855
Perth East TP	100.0	1	-	-	-	-	1	267	1,014	2	-	1,283
Owen Sound	100.0	3	-	-	-	-	3	872	167	214	40	1,293
Stratford	100.0	4	2	4	-	-	10	1,572	1,242	293	-	3,107
Rural part - Partie rurale	74.7	37	-	3	-	-	41	8,212	2,159	1,953	1,111	13,435
Northeast - Nord-est	85.1	39	-	10	-	-	55	10,215	2,298	15,157	452	28,122
C.M.A. - R.M.R.	99.8	7	-	-	-	-	7	1,141	180	6,709	8	8,038
Sudbury	99.8	7	-	-	-	-	7	1,141	180	6,709	8	8,038
Urban centres - Centres urbains	99.4	17	-	10	-	-	28	4,699	2,114	6,754	376	13,943
Kapuskasing T	100.0	-	-	-	-	-	-	104	395	31	-	530
Elliot Lake	100.0	-	-	-	-	-	-	48	22	300	-	370
Haileybury	100.0	-	-	-	-	-	-	48	75	185	-	308
North Bay	97.9	11	-	10	-	-	22	3,147	978	279	73	4,477
Sault Ste. Marie	100.0	4	-	-	-	-	4	935	120	5,846	250	7,151
Timmins	100.0	2	-	-	-	-	2	417	524	113	53	1,107
Rural part - Partie rurale	54.8	15	-	-	-	-	20	4,375	4	1,694	68	6,141
Northwest - Nord-ouest	80.4	30	-	-	-	-	31	4,188	1,135	2,180	980	8,483
C.M.A. - R.M.R.	99.5	21	-	-	-	-	22	2,644	951	1,143	-	4,738
Thunder Bay	99.5	21	-	-	-	-	22	2,644	951	1,143	-	4,738
Urban centres - Centres urbains	100.0	5	-	-	-	-	5	896	50	7	170	1,123
Kenora	100.0	5	-	-	-	-	5	896	50	7	170	1,123
Rural part - Partie rurale	53.3	4	-	-	-	-	4	648	134	1,030	810	2,622
MANITOBA	89.1	154	14	-	50	-	219	23,599	6,998	25,399	8,866	64,862
Southeast - Sud-est	89.6	28	8	-	-	-	36	3,188	1,908	574	55	5,725
C.M.A. - R.M.R.	100.0	9	-	-	-	-	9	945	108	122	-	1,175
Winnipeg	100.0	9	-	-	-	-	9	945	108	122	-	1,175
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	84.9	19	8	-	-	-	27	2,243	1,800	452	55	4,550
South Central - Centre sud	87.6	15	6	-	-	-	21	2,084	426	755	17	3,282
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	87.6	15	6	-	-	-	21	2,084	426	755	17	3,282

See foot note(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada, Provinces, and Economic, Regions, by Major Geographical Entities, 1999

November

Tableau 14

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada, provinces, et régions, économiques, selon les principales entités géographiques, 1999

Novembre

Geographical Entity Entité géographique	Ob-served coverage ¹ (%) Couver-ture obser-vée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					Total	
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conver-sions Trans-formations	Total ³	Residen-tial Résiden-tiel	Non-residential - Non résidentiel					
									Indus-trial Indus-triel	Commer-cial Institu-tionnel et gouver-nemental	Institu-tionnel et gouver-nemental			
Southwest - Sud-ouest	77.5	15	-	-	-	-	16	1,644	639	8,368	105	10,756		
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	3	-	-	-	-	3	667	270	8,283	105	9,325		
Brandon	100.0	3	-	-	-	-	3	667	270	8,283	105	9,325		
Rural part - Partie rurale	63.2	12	-	-	-	-	13	977	369	85	-	1,431		
North Central - Centre nord	76.0	6	-	-	-	-	6	996	-	241	-	1,237		
C.M.A. - R.M.R.	100.0	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
Winnipeg	100.0	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
Urban centres - Centres urbains	96.7	4	-	-	-	-	4	509	-	229	-	738		
Portage la Prairie	96.7	4	-	-	-	-	4	509	-	229	-	738		
Rural part - Partie rurale	57.8	2	-	-	-	-	2	487	-	12	-	499		
Winnipeg	100.0	64	-	-	-	-	64	8,655	4,025	11,562	8,653	32,895		
C.M.A. - R.M.R.	100.0	64	-	-	-	-	64	8,655	4,025	11,562	8,653	32,895		
Winnipeg	100.0	64	-	-	-	-	64	8,655	4,025	11,562	8,653	32,895		
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Interlake	94.9	25	-	-	50	-	75	6,728	-	3,575	15	10,318		
C.M.A. - R.M.R.	97.2	6	-	-	-	-	6	1,058	-	940	-	1,998		
Winnipeg	97.2	6	-	-	-	-	6	1,058	-	940	-	1,998		
Urban centres - Centres urbains	100.0	9	-	-	50	-	59	4,463	-	59	-	4,522		
Selkirk Planning Area PD *	100.0	9	-	-	50	-	59	4,463	-	59	-	4,522		
Rural part - Partie rurale	90.3	10	-	-	-	-	10	1,207	-	2,576	15	3,798		
Parklands	60.8	1	-	-	-	-	1	172	-	236	-	408		
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	60.8	1	-	-	-	-	1	172	-	236	-	408		
North - Nord	40.4	-	-	-	-	-	-	132	-	88	21	241		
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	-	-	-	-	-	-	132	-	8	21	161		
Thompson	100.0	-	-	-	-	-	-	132	-	8	21	161		
Rural part - Partie rurale	27.9	-	-	-	-	-	-	-	-	80	-	80		
SASKATCHEWAN	77.4	112	12	-	71	-	196	18,805	2,415	15,201	4,496	40,917		

See foot note(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada, Provinces, and Economic, Regions, by Major Geographical Entities, 1999

November

Tableau 14

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada, provinces, et régions, économiques, selon les principales entités géographiques, 1999

Novembre

Geographical Entity Entité géographique	Ob-served coverage ¹ (%) Couver-ture obser-vée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifami-liales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conver-sions Trans-formations	Total ³	Residen-tial Résiden-tiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Indus-triel	Commer-cial	Institutional and govern-mental Institu-tionnel et gouver-nemental	
Regina - Moose Mountain	85.7	46	-	-	28	-	74	7,294	860	4,424	1,019	13,597
C.M.A. - R.M.R.	100.0	42	-	-	28	-	70	6,793	20	4,282	345	11,440
Regina	100.0	42	-	-	28	-	70	6,793	20	4,282	345	11,440
Urban centres - Centres urbains	100.0	-	-	-	-	-	-	22	-	33	-	55
Estevan	100.0	-	-	-	-	-	-	22	-	33	-	55
Rural part - Partie rurale	40.9	4	-	-	-	-	4	479	840	109	674	2,102
Swift Current - Moose Jaw	66.2	-	2	-	8	-	10	1,229	503	1,156	764	3,652
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	-	2	-	-	-	2	413	503	751	764	2,431
Moose Jaw	100.0	-	2	-	-	-	2	391	28	651	567	1,637
Swift Current	100.0	-	-	-	-	-	-	22	475	100	197	794
Rural part - Partie rurale	35.6	-	-	-	8	-	8	816	-	405	-	1,221
Saskatoon - Biggar	89.0	47	6	-	31	-	84	7,209	1,052	8,297	2,346	18,904
C.M.A. - R.M.R.	99.7	45	6	-	31	-	82	6,894	912	5,963	2,346	16,115
Saskatoon	99.7	45	6	-	31	-	82	6,894	912	5,963	2,346	16,115
Urban centres - Centres urbains	100.0	1	-	-	-	-	1	138	130	835	-	1,103
North Battleford	100.0	1	-	-	-	-	1	138	130	835	-	1,103
Rural part - Partie rurale	46.3	1	-	-	-	-	1	177	10	1,499	-	1,686
Yokton - Melville	58.7	1	-	-	4	-	5	474	-	74	119	667
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	99.8	1	-	-	4	-	5	456	-	64	119	639
Yokton	99.8	1	-	-	4	-	5	456	-	64	119	639
Rural part - Partie rurale	48.9	-	-	-	-	-	-	18	-	10	-	28
Prince Albert	70.9	18	4	-	-	-	23	2,599	-	1,250	248	4,097
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	99.7	9	2	-	-	-	11	1,146	-	464	-	1,610
North Battleford	100.0	-	-	-	-	-	-	3	-	395	-	398
Prince Albert	99.6	9	2	-	-	-	11	1,143	-	69	-	1,212
Rural part - Partie rurale	58.3	9	2	-	-	-	12	1,453	-	786	248	2,487
Northern - Nord	33.2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	33.2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
ALBERTA	97.1	1,441	62	34	552	-	2,091	215,076	32,243	83,467	33,570	364,356

See foot note(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada, Provinces, and Economic, Regions, by Major Geographical Entities, 1999

November

Tableau 14

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada, provinces, et régions, économiques, selon les principales entités géographiques, 1999

Novembre

Geographical Entity Entité géographique	Ob-served coverage ¹ (%) Couver-ture obser-vée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifami-liales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conver-sions Trans-formations	Total ³ Résiden-tiel	Residen-tial Résiden-tiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Indus-trial Indus-triel	Commer-cial	Institutional and govern-mental Institutionnel et gouver-nemental	
Lethbridge - Medicine Hat	94.1	143	8	3	4	-	159	16,205	2,258	13,604	2,380	34,447
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	95	4	-	4	-	103	11,658	1,000	8,392	1,240	22,290
Brooks T	100.0	2	-	-	-	-	2	225	-	185	-	410
Lethbridge	100.0	67	-	-	-	-	67	6,299	-	8,001	297	14,597
Medicine Hat	100.0	26	4	-	4	-	34	5,134	1,000	206	943	7,283
Rural part - Partie rurale	85.2	48	4	3	-	-	56	4,547	1,258	5,212	1,140	12,157
Drumheller - Stettler - Wainwright	77.3	44	-	-	12	-	57	4,471	1,880	329	276	6,956
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	77.3	44	-	-	12	-	57	4,471	1,880	329	276	6,956
Calgary	99.7	676	26	4	257	-	963	114,935	7,955	29,675	6,398	158,963
C.M.A. - R.M.R.	99.8	604	18	4	249	-	875	101,349	6,160	28,722	6,266	142,497
Calgary	99.8	604	18	4	249	-	875	101,349	6,160	28,722	6,266	142,497
Urban centres - Centres urbains	100.0	25	-	-	-	-	25	6,687	1,500	413	90	8,690
Foothills No.31 MD	100.0	21	-	-	-	-	21	6,212	-	363	90	6,665
Mountain View County CM	100.0	4	-	-	-	-	4	475	1,500	50	-	2,025
Rural part - Partie rurale	97.7	47	8	-	8	-	63	6,899	295	540	42	7,776
Athabasca - Jasper - Banff	90.3	41	-	19	16	-	76	8,372	498	4,059	418	13,347
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	90.3	41	-	19	16	-	76	8,372	498	4,059	418	13,347
Red Deer - Rocky Mountain House	98.5	91	14	-	5	-	110	11,576	2,760	11,570	12,390	38,296
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	63	-	-	5	-	68	7,381	2,550	8,072	890	18,893
Clearwater No.99 MD	100.0	6	-	-	-	-	6	405	-	-	-	405
Lacombe County CM	100.0	3	-	-	-	-	3	200	1,500	6,120	40	7,860
Red Deer County No.23 CM	100.0	7	-	-	-	-	7	1,002	500	598	-	2,100
Red Deer	100.0	47	-	-	5	-	52	5,774	550	1,354	850	8,528
Rural part - Partie rurale	95.8	28	14	-	-	-	42	4,195	210	3,498	11,500	19,403

See foot note(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada, Provinces, and Economic, Regions, by Major Geographical Entities, 1999

November

Tableau 14

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada, provinces, et régions, économiques, selon les principales entités géographiques, 1999

Novembre

Geographical Entity Entité géographique	Ob-served coverage ¹ (%) Couver-ture obser-vée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					Total	
		Single dwellings ² Maisons unifami-liales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conver-sions Trans-formations	Total ³	Residen-tial Résiden-tiel	Non-residential - Non résidentiel					
									Industrial Indus-triel	Commer-cial	Institutional and govern-mental Institutionnel et gouver-nemental			
Edmonton	99.6	317	12	8	178	-	515	42,290	12,824	20,480	1,455	77,049		
C.M.A. - R.M.R. Edmonton	99.7 99.7	308 308	10 10	8 8	178 178	-	504 504	41,427 41,427	12,524 12,524	20,444 20,444	1,375 1,375	75,770 75,770		
Urban centres - Centres urbains	100.0	5	-	-	-	-	5	418	-	-	-	80	498	
Wetaskiwin County No.10 CM	100.0	2	-	-	-	-	2	98	-	-	-	-	98	
Wetaskiwin	100.0	3	-	-	-	-	3	320	-	-	-	80	400	
Rural part - Partie rurale	92.8	4	2	-	-	-	6	445	300	36	-	-	781	
Grande Prairie - Peace River	91.6	71	-	-	-	-	71	6,061	3,818	1,064	4,315	15,258		
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	47	-	-	-	-	47	4,422	1,358	194	-	-	5,974	
Grande Prairie County No.1 CM	100.0	6	-	-	-	-	6	935	1,118	90	-	-	2,143	
Grande Prairie	100.0	41	-	-	-	-	41	3,487	240	104	-	-	3,831	
Rural part - Partie rurale	87.9	24	-	-	-	-	24	1,639	2,460	870	4,315	-	9,284	
Wood Buffalo - Camrose	93.8	58	2	-	80	-	140	11,166	250	2,686	5,938	20,040		
C.M.A. - R.M.R. Edmonton	100.0 100.0	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -	- -		
Urban centres - Centres urbains	98.2	50	-	-	80	-	130	10,175	-	2,667	3,840	-	16,682	
Camrose	100.0	2	-	-	80	-	82	5,346	-	36	32	-	5,414	
Grand Centre	97.2	4	-	-	-	-	4	368	-	207	-	-	575	
Lloydminster	100.0	18	-	-	-	-	18	1,985	-	1,702	3,800	-	7,487	
Wood Buffalo	97.5	26	-	-	-	-	26	2,476	-	722	8	-	3,206	
Rural part - Partie rurale	87.5	8	2	-	-	-	10	991	250	19	2,098	-	3,358	
BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE	96.7	586	53	119	588	35	1,384	191,082	27,040	112,176	45,322	375,620		
Vancouver Island and Coast - Île de Vancouver et la côte	95.7	97	10	9	-	21	138	19,207	2,754	6,129	20,211	48,301		
C.M.A. - R.M.R. Victoria	98.8 98.8	40 40	8 8	9 9	-	20 20	78 78	10,718 10,718	910 910	4,128 4,128	15,113 15,113	30,869 30,869		
Urban centres - Centres urbains	96.1	44	2	-	-	1	47	6,821	759	1,805	4,998	-	14,383	
Campbell River	97.1	1	-	-	-	-	1	236	-	3	414	-	653	
Courtenay	99.7	14	-	-	-	-	14	1,940	-	247	-	-	2,187	
Duncan	93.9	2	-	-	-	-	2	356	5	196	2,992	-	3,549	
Nanaimo	99.4	22	2	-	-	-	24	3,461	749	1,132	1,552	-	6,894	
Port Alberni	98.1	2	-	-	-	-	1	496	5	76	-	-	577	
Powell River	66.0	3	-	-	-	-	3	332	-	151	40	-	523	
Rural part - Partie rurale	82.3	13	-	-	-	-	13	1,668	1,085	196	100	-	3,049	

See foot note(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada, Provinces, and Economic, Regions, by Major Geographical Entities, 1999

November

Tableau 14

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada, provinces, et régions, économiques, selon les principales entités géographiques, 1999

Novembre

Geographical Entity Entité géographique	Ob-served coverage ¹ (%) Couver-ture obser-vée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conver-sions Trans-formations	Total ³	Residen-tial Résiden-tiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Indus-triel	Commer-cial	Institutional and govern-mental Institu-tionnel et gouver-nemental	
Lower Mainland - Southwest - Lower Mainland - Sud-ouest	99.4	303	28	110	528	11	981	138,991	19,105	76,001	13,361	247,458
C.M.A. - R.M.R. Vancouver	99.7	252	24	110	512	11	910	130,382	4,775	70,353	12,112	217,622
Urban centres - Centres urbains	98.9	34	2	-	-	-	36	4,801	14,305	4,729	523	24,358
Squamish DM	100.0	-	-	-	-	-	-	28	-	50	17	95
Sunshine Coast, Subd.A SRD	100.0	2	-	-	-	-	2	195	-	-	-	195
Abbotsford	99.6	23	-	-	-	-	23	3,441	10,945	3,426	506	18,318
Chilliwack	97.0	9	2	-	-	-	11	1,137	3,360	1,253	-	5,750
Rural part - Partie rurale	89.4	17	2	-	16	-	35	3,808	25	919	726	5,478
Thompson - Okanagan	92.7	116	9	-	36	2	163	18,800	998	3,258	9,161	32,217
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	96.5	87	9	-	36	1	133	14,375	513	3,085	9,027	27,000
Salmon Arm DM	100.0	3	-	-	-	-	3	287	-	43	-	330
Summerland DM	100.0	5	-	-	24	-	29	2,483	12	15	-	2,510
Kamloops	98.3	12	6	-	-	-	18	1,797	8	1,409	-	3,214
Kelowna	94.7	42	3	-	9	1	55	6,679	417	858	9,020	16,974
Penticton	96.7	7	-	-	-	-	7	704	-	633	7	1,344
Vernon	96.9	18	-	-	3	-	21	2,425	76	127	-	2,628
Rural part - Partie rurale	81.7	29	-	-	-	1	30	4,425	485	173	134	5,217
Kootenay	98.7	37	-	-	24	1	63	8,872	1,747	23,757	1,340	35,716
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	16	-	-	-	1	17	2,042	1,472	22,333	1,023	26,870
Central Kootenay RDR *	100.0	10	-	-	-	1	11	1,406	2	80	-	1,488
Kootenay Boundary RDR *	100.0	5	-	-	-	-	5	481	-	3	-	484
Cranbrook	100.0	1	-	-	-	-	1	155	1,470	22,250	1,023	24,898
Rural part - Partie rurale	97.8	21	-	-	24	-	46	6,830	275	1,424	317	8,846
Cariboo	97.8	26	-	-	-	-	26	3,582	758	2,175	1,056	7,571
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	99.1	25	-	-	-	-	25	3,165	708	2,125	1,055	7,053
Prince George	100.0	13	-	-	-	-	13	1,588	275	1,570	993	4,426
Quesnel	97.9	-	-	-	-	-	-	54	-	150	14	218
Williams Lake	98.2	12	-	-	-	-	12	1,523	433	405	48	2,409
Rural part - Partie rurale	90.5	1	-	-	-	-	1	417	50	50	1	518
North Coast - Côte-nord	60.4	3	-	-	-	-	3	679	1,678	536	43	2,936
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	83.5	3	-	-	-	-	3	679	1,678	536	43	2,936
Kitimat	100.0	-	-	-	-	-	-	60	1,675	65	2	1,802
Prince Rupert	100.0	-	-	-	-	-	-	100	3	441	41	585
Terrace	61.0	3	-	-	-	-	3	519	-	30	-	549
Rural part - Partie rurale	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...

See foot note(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada, Provinces, and Economic, Regions, by Major Geographical Entities, 1999

November

Tableau 14

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada, provinces, et régions, économiques, selon les principales entités géographiques, 1999

Novembre

Geographical Entity Entité géographique	Ob- served cov- erage ¹ (%) Couver- ture obser- vée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					Total	
		Single dwell- ings ² Maisons unifami- liales ²	Double dwell- ings Maisons doubles	Row dwell- ings Maisons en rangée	Apart- ments Maisons d'appartements	Conver- sions Trans- formations	Total ³	Residen- tial Résiden- tiel	Non-residential - Non résidentiel					
		Indus- trial Indus- trielle	Commer- cial	Institu- tional and govern- mental Institutionnel et gouvernemental										
Nechako	81.8	1	-	-	-	-	1	158	-	15	-	-	173	
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	81.8	1	-	-	-	-	1	158	-	15	-	-	173	
Northeast - Nord-est	87.3	3	6	-	-	-	9	793	-	305	150	1,248		
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	2	6	-	-	-	8	690	-	305	-	995		
Dawson Creek	100.0	-	-	-	-	-	-	3	-	-	-	3		
Fort St. John	100.0	2	6	-	-	-	8	687	-	305	-	992		
Rural part - Partie rurale	78.1	1	-	-	-	-	1	103	-	-	150	253		
YUKON	100.0	17	2	-	3	-	23	2,551	-	1,131	266	3,948		
Yukon Territory - Territoire du Yukon	100.0	17	2	-	3	-	23	2,551	-	1,131	266	3,948		
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	12	2	-	-	-	14	1,355	-	1,025	64	2,444		
Whitehorse	100.0	12	2	-	-	-	14	1,355	-	1,025	64	2,444		
Rural part - Partie rurale	100.0	5	-	-	3	-	9	1,196	-	106	202	1,504		
NORTHWEST TERRITORIES - TERRITOIRES DU NORD-OUEST	55.2	-	-	-	-	3	3	447	-	97	-	-	544	
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	55.2	-	-	-	-	3	3	447	-	97	-	-	544	
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	-	-	-	-	-	-	342	-	97	-	439		
Yellowknife	100.0	-	-	-	-	-	-	342	-	97	-	439		
Rural part - Partie rurale	34.7	-	-	-	-	3	3	105	-	-	-	105		
NUNAVUT	61.8	-	-	-	10	-	10	1,007	-	1,000	-	2,007		
Nunavut	61.8	-	-	-	10	-	10	1,007	-	1,000	-	2,007		
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	61.8	-	-	-	10	-	10	1,007	-	1,000	-	2,007		

See foot note(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada, Provinces, and Economic, Regions, by Major Geographical Entities, 1999

November

Geographical Entity Entité géographique	Ob-served cover-age ¹ (%) Couver-ture obser-vée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwell-ings ² Maisons unifami-liales ²	Double dwell-ings Maisons doubles	Row dwell-ings Maisons en rangée	Apart-ments Maisons d'appartements	Conver-sions Trans-forma-tions	Total ³	Residen-tial Résiden-tiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
		Indus-trial Indus-triel	Commer-cial	Institu-tional and govern-mental Institutionnel et gouver-nemental								

Tableau 14

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada, provinces, et régions, économiques, selon les principales entités géographiques, 1999

Novembre

¹ The observed coverage rate is arrived at by dividing the population of reporting municipalities by the total population of each respective geographic entity listed. The population statistics used are derived from the 1996 Census.

¹ Le pourcentage de couverture observée est obtenu en divisant la population des municipalités déclarantes par la population totale de chaque entité géographique citée. Les données de population utilisées proviennent du recensement de 1996.

² Included in this category are the following types of dwellings: single-detached and mobile homes.

² Les types de logement suivant sont compris dans cette catégorie: maison individuelle et maison mobile.

³ Cottages are included in the total number of dwelling units.

³ Le nombre total d'unités de logement comprend les chalets.

* Notes regarding the non-standard geographic units are listed in part III of this publication.

* Les explications relatives aux unités géographiques non standard sont montrées à la partie III de cette publication.

Table 15

Average Cost¹ of Dwelling Authorized, Single-Family and Apartment Dwellings, by Range of Value, Canada and Regions, 1999

November

Tableau 15

Coût moyen¹ des logements, simples et appartements, par catégorie de valeur, Canada et régions, 1999

Novembre

Range of Value Catégorie de valeur	Single Dwellings Logements Simples			Apartments Appartements		
	Units Unités	Value Valeur	Average Value Valeur moyenne	Units Unités	Value Valeur	Average Value Valeur moyenne
	\$000	\$000	\$000	\$000	\$000	\$000
Canada	7,356	1,010,429	137	3,124	198,785	64
\$160,000 and over - et plus	1,989	441,645	222	30	5,030	168
150,000 - 159,000	464	71,157	153	-	-	-
140,000 - 149,000	424	60,876	144	-	-	-
130,000 - 139,000	480	64,173	134	28	3,766	135
120,000 - 129,000	582	71,808	123	4	495	124
110,000 - 119,000	522	59,261	114	97	11,000	113
100,000 - 109,000	673	69,265	103	50	5,035	101
90,000 - 89,000	611	57,226	94	168	15,972	95
80,000 - 89,000	621	52,013	84	420	35,244	84
70,000 - 79,000	436	32,308	74	504	37,781	75
60,000 - 69,000	302	19,328	64	628	40,164	64
50,000 - 59,000	158	8,427	53	379	20,110	53
1,000 - 49,000	94	2,942	31	816	24,188	30
Atlantic - Atlantique	452	41,064	91	243	10,739	44
\$160,000 and over - et plus	32	6,944	217	-	-	-
150,000 - 159,000	12	1,811	151	-	-	-
140,000 - 149,000	12	1,702	142	-	-	-
130,000 - 139,000	13	1,724	133	-	-	-
120,000 - 129,000	31	3,772	122	-	-	-
110,000 - 119,000	26	2,937	113	-	-	-
100,000 - 109,000	40	4,043	101	4	400	100
90,000 - 89,000	35	3,248	93	2	180	90
80,000 - 89,000	47	3,894	83	4	320	80
70,000 - 79,000	52	3,753	72	16	1,188	74
60,000 - 69,000	50	3,135	63	62	3,800	61
50,000 - 59,000	51	2,693	53	10	553	55
1,000 - 49,000	51	1,408	28	145	4,298	30
Quebec	998	120,443	121	671	37,561	56
\$160,000 and over - et plus	167	37,666	226	-	-	-
150,000 - 159,000	53	8,015	151	-	-	-
140,000 - 149,000	44	6,285	143	-	-	-
130,000 - 139,000	42	5,575	133	12	1,620	135
120,000 - 129,000	87	10,696	123	-	-	-
110,000 - 119,000	77	8,651	112	-	-	-
100,000 - 109,000	112	11,363	101	8	800	100
90,000 - 89,000	110	10,109	92	32	3,000	94
80,000 - 89,000	114	9,480	83	8	672	84
70,000 - 79,000	93	6,825	73	105	7,690	73
60,000 - 69,000	61	3,884	64	127	7,993	63
50,000 - 59,000	29	1,539	53	133	6,852	52
1,000 - 49,000	9	355	39	246	8,934	36

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 15

Average Cost¹ of Dwelling Authorized, Single-Family and Apartment Dwellings, by Range of Value, Canada and Regions, 1999

November

Tableau 15

Coût moyen¹ des logements, simples et appartements, par catégorie de valeur, Canada et régions, 1999

Novembre

Range of Value Catégorie de valeur	Single Dwellings Logements Simples			Apartments Appartements		
	Units Unités	Value Valeur	Average Value Valeur moyenne	Units Unités	Value Valeur	Average Value Valeur moyenne
			\$000 \$000			\$000 \$000
Ontario	3,779	566,415	150	936	62,690	67
\$160,000 and over - et plus	1,333	284,464	213	-	-	-
150,000 - 159,000	268	41,255	154	-	-	-
140,000 - 149,000	265	38,110	144	-	-	-
130,000 - 139,000	311	41,613	134	-	-	-
120,000 - 129,000	301	37,243	124	-	-	-
110,000 - 119,000	271	30,828	114	97	11,000	113
100,000 - 109,000	335	34,617	103	-	-	-
90,000 - 89,000	268	25,246	94	1	94	94
80,000 - 89,000	230	19,272	84	192	16,304	85
70,000 - 79,000	124	9,251	75	285	21,554	76
60,000 - 69,000	58	3,732	64	158	10,218	65
50,000 - 59,000	14	735	53	-	-	-
1,000 - 49,000	1	49	49	203	3,520	17
Prairies	1,565	184,682	118	673	37,582	56
\$160,000 and over - et plus	195	47,046	241	-	-	-
150,000 - 159,000	101	15,475	153	-	-	-
140,000 - 149,000	74	10,620	144	-	-	-
130,000 - 139,000	98	13,108	134	-	-	-
120,000 - 129,000	133	16,392	123	-	-	-
110,000 - 119,000	116	13,183	114	-	-	-
100,000 - 109,000	142	14,680	103	25	2,535	101
90,000 - 89,000	162	15,224	94	8	770	96
80,000 - 89,000	191	16,070	84	4	340	85
70,000 - 79,000	148	11,040	75	96	7,194	75
60,000 - 69,000	121	7,805	65	176	11,085	63
50,000 - 59,000	57	3,073	54	182	9,805	54
1,000 - 49,000	27	966	36	182	5,853	32
British Columbia - Colombie Britannique	545	96,343	177	588	48,913	83
\$160,000 and over - et plus	262	65,525	250	30	5,030	168
150,000 - 159,000	30	4,601	153	-	-	-
140,000 - 149,000	29	4,159	143	-	-	-
130,000 - 139,000	16	2,153	135	16	2,146	134
120,000 - 129,000	29	3,585	124	4	495	124
110,000 - 119,000	28	3,205	114	-	-	-
100,000 - 109,000	42	4,346	103	-	-	-
90,000 - 89,000	36	3,399	94	125	11,928	95
80,000 - 89,000	36	3,052	85	212	17,608	83
70,000 - 79,000	18	1,361	76	2	155	78
60,000 - 69,000	9	580	64	105	7,068	67
50,000 - 59,000	4	213	53	54	2,900	54
1,000 - 49,000	6	164	27	40	1,583	40

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 15

Average Cost¹ of Dwelling Authorized, Single-Family and Apartment Dwellings, by Range of Value, Canada and Regions, 1999

November

Tableau 15

Coût moyen¹ des logements, simples et appartements, par catégorie de valeur, Canada et régions, 1999

Novembre

Range of Value Catégorie de valeur	Single Dwellings Logements Simples			Apartments Appartements		
	Units Unités	Value Valeur	Average Value Valeur moyenne	Units Unités	Value Valeur	Average Value Valeur moyenne
			\$000			\$000
Territories - Territoires	17	1,482	87	13	1,300	100
\$160,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-
150,000 - 159,000	-	-	-	-	-	-
140,000 - 149,000	-	-	-	-	-	-
130,000 - 139,000	-	-	-	-	-	-
120,000 - 129,000	1	120	120	-	-	-
110,000 - 119,000	4	457	114	-	-	-
100,000 - 109,000	2	216	108	13	1,300	100
90,000 - 89,000	-	-	-	-	-	-
80,000 - 89,000	3	245	82	-	-	-
70,000 - 79,000	1	78	78	-	-	-
60,000 - 69,000	3	192	64	-	-	-
50,000 - 59,000	3	174	58	-	-	-
1,000 - 49,000	-	-	-	-	-	-

¹ Building Permits data being generally subject to varying degree of under valuation, users should be cautious in making comparison from one area to another. It is however believed that average building (excluding land) cost trend within any area is reliable.

Les données sur les Permis de bâtir étant sujettes à divers niveaux de sous-évaluation doivent être utilisées avec prudence lorsqu'il s'agit d'établir des comparaisons d'une région à une autre. Cependant le mouvement de la valeur moyenne des bâtiments (à l'exclusion du terrain) pour une région s'avère fiable.

Table 16

**Number of Authorized Dwellings by Type, Canada,
Provinces and Metropolitan Area, 1999**

Tableau 16

**Nombre de logements autorisés selon le genre, Canada,
provinces et régions métropolitaines, 1999**

November

Novembre

Metropolitan Area	Single dwellings	Mobile homes	Cottages	Double dwellings	Row dwellings	Apartments	Conversions
Région métropolitaine	Maisons unifamiliales	Maisons mobiles	Chalets	Maisons doubles	Maisons en rangée	Appartements	Transformations
units - unités							
CANADA	7,356	259	97	770	1,528	3,124	352
Newfoundland - Terre-Neuve	66	2	2	4	-	4	-
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	35	8	11	-	1	6	-
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	215	34	20	2	-	231	8
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	136	9	7	4	-	2	3
Québec	998	16	14	65	4	671	209
Ontario	3,779	7	35	552	1,370	936	94
Manitoba	126	28	1	14	-	50	-
Saskatchewan	111	1	1	12	-	71	-
Alberta	1,328	113	2	62	34	552	-
British Columbia - Colombie-Britannique	545	41	3	53	119	588	35
Yukon	17	-	1	2	-	3	-
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	-	-	-	-	-	-	3
Nunavut	-	-	-	-	-	10	-
TOTAL METRO	5,269	27	6	636	1,386	2,665	283
Calgary	603	1	-	18	4	249	-
Chicoutimi - Jonquière	8	-	-	-	-	6	2
Edmonton	298	10	-	10	8	178	-
Halifax	113	7	-	-	-	211	6
Hamilton	140	-	-	21	104	161	-
Hull	33	-	-	2	-	26	5
Kitchener	146	-	-	17	78	61	45
London	86	-	-	7	40	-	-
Montréal	587	-	-	39	4	398	147
Oshawa	171	-	-	38	30	1	4
Ottawa	270	1	-	6	109	2	6
Québec	75	-	2	6	-	39	7
Regina	42	-	-	-	-	28	-
Saint John	10	-	-	-	-	-	-
Saskatoon	45	-	-	6	-	31	-
Sherbrooke	29	1	-	4	-	33	-
St. Catharines - Niagara	96	-	-	4	13	58	1
St. John's	51	-	-	4	-	4	-
Sudbury	7	-	-	-	-	-	-
Thunder Bay	21	-	1	-	-	-	-
Toronto	1,939	1	-	404	831	611	27
Trois-Rivières	21	-	-	4	-	56	1
Vancouver	248	4	1	24	110	512	11
Victoria	40	-	1	8	9	-	20
Windsor	113	-	1	14	46	-	1
Winnipeg	77	2	-	-	-	-	-

Table 17

**Value of Authorized Dwellings by Type, Canada,
Provinces and Metropolitan Areas, 1999**

November

Tableau 17

**Valeur des logements autorisés selon le genre, Canada,
provinces et régions métropolitaines, 1999**

Novembre

Metropolitan Area	Single dwellings	Mobile homes	Cottages	Double dwellings	Row dwellings	Apartments	Conversions
	Maisons unifamiliales	Maisons mobiles	Chalets	Maisons doubles	Maisons en rangée	Appartements	Transformations
thousands of dollars - millions de dollars							
CANADA	1,010,429	10,375	6,141	85,726	161,579	198,785	21,959
Newfoundland - Terre-Neuve	5,818	42	64	255	-	311	-
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	3,334	194	551	-	58	447	-
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	21,701	1,271	680	220	-	9,897	467
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	10,211	145	321	200	-	84	15
Québec	120,443	479	654	6,102	400	37,561	13,439
Ontario	566,415	395	3,596	66,035	142,193	62,690	6,524
Manitoba	13,083	1,294	70	964	-	3,795	-
Saskatchewan	10,807	30	10	926	-	5,045	-
Alberta	160,792	5,032	50	5,355	2,611	28,742	-
British Columbia - Colombie-Britannique	96,343	1,493	111	5,519	16,317	48,913	1,414
Yukon	1,482	-	34	150	-	300	-
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	-	-	-	-	-	-	100
Nunavut	-	-	-	-	-	1,000	-
TOTAL METRO	773,635	1,092	309	75,520	147,886	167,472	19,052
Calgary	79,464	50	-	2,082	720	14,340	-
Chicoutimi - Jonquière	840	-	-	-	-	285	118
Edmonton	30,743	338	-	638	456	5,658	-
Halifax	13,383	310	-	-	-	8,622	375
Hamilton	19,094	-	-	2,757	9,746	14,504	-
Hull	3,471	-	-	103	-	750	90
Kitchener	17,356	-	-	1,354	8,161	7,000	5,604
London	10,785	-	-	630	3,457	-	-
Montréal	77,587	-	-	4,147	400	26,688	10,548
Oshawa	25,287	-	-	3,553	2,505	94	53
Ottawa	36,742	33	-	500	9,445	140	109
Québec	7,506	-	65	460	-	1,355	265
Regina	4,160	-	-	-	-	2,100	-
Saint John	1,087	-	-	-	-	-	-
Saskatoon	4,113	-	-	396	-	1,835	-
Sherbrooke	3,395	25	-	284	-	1,372	-
St. Catharines - Niagara	11,667	-	-	220	1,536	4,500	12
St. John's	4,602	-	-	255	-	311	-
Sudbury	844	-	-	-	-	-	-
Thunder Bay	2,198	-	94	-	-	-	-
Toronto	328,166	63	-	52,766	90,796	34,532	636
Trois-Rivières	2,312	-	-	280	-	1,880	5
Vancouver	58,459	223	45	3,031	15,132	41,506	185
Victoria	5,412	-	36	792	1,185	-	1,042
Windsor	16,963	-	69	1,272	4,347	-	10
Winnipeg	7,999	50	-	-	-	-	-

Table 18

**Value of Residential Permits Issued for Improvements,
Canada, Provinces and Metropolitan Areas, 1999, 1998**

Tableau 18

**Valeur des permis résidentiels émis pour des travaux
d'amélioration, Canada, provinces et régions
métropolitaines, 1999, 1998**

November

Novembre

Metropolitan Area Région métropolitaine	1999					1998
	Swimming pools Piscines	Garages	Improvements ¹ Améliorations ¹	Total	Cumulative total Total cumulatif	Cumulative total Total cumulatif
	thousands of dollars - milliers de dollars					
CANADA	2,692	20,175	144,944	167,811	2,339,939	2,193,188
Newfoundland - Terre-Neuve	-	196	1,514	1,710	33,257	34,219
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	-	153	415	568	9,548	8,529
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	-	1,490	4,195	5,685	68,289	66,472
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	-	811	2,594	3,405	52,794	47,155
Québec	245	3,471	41,172	44,888	747,638	681,368
Ontario	2,083	7,859	62,651	72,593	882,869	825,173
Manitoba	20	475	3,515	4,010	70,611	68,841
Saskatchewan	14	496	1,477	1,987	37,295	33,451
Alberta	96	2,478	9,079	11,653	163,988	157,855
British Columbia - Colombie-Britannique	234	2,681	17,458	20,373	263,309	260,597
Yukon	-	60	525	585	5,908	5,781
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	-	5	342	347	3,019	3,747
Nunavut	-	-	7	7	1,414	-
TOTAL METRO	2,111	1,092	87,133	90,336	1,198,376	1,098,845
Calgary	79	50	3,782	3,911	49,320	47,599
Chicoutimi - Jonquière	-	-	1,027	1,027	20,594	17,991
Edmonton	17	338	2,421	2,776	40,540	34,453
Halifax	-	310	1,027	1,337	12,973	12,193
Hamilton	121	-	2,123	2,244	28,515	26,874
Hull	-	-	1,109	1,109	17,715	17,731
Kitchener	58	-	3,364	3,422	16,194	16,846
London	97	-	2,026	2,123	21,624	24,036
Montréal	202	-	14,274	14,476	236,613	207,738
Oshawa	20	-	515	535	11,911	14,441
Ottawa	116	33	2,874	3,023	47,306	39,662
Québec	5	-	4,177	4,182	75,515	69,251
Regina	14	-	380	394	7,826	4,454
Saint John	-	-	44	44	6,630	4,613
Saskatoon	-	-	463	463	10,101	8,513
Sherbrooke	-	25	1,449	1,474	15,184	13,557
St. Catharines - Niagara	90	-	1,222	1,312	20,742	18,839
St. John's	-	-	1,017	1,017	14,640	17,830
Sudbury	12	-	237	249	9,015	6,989
Thunder Bay	-	-	277	277	5,590	4,354
Toronto	943	63	24,597	25,603	297,601	281,485
Trois-Rivières	-	-	1,316	1,316	18,448	15,245
Vancouver	174	223	10,520	10,917	117,520	109,338
Victoria	-	-	2,049	2,049	35,219	30,309
Windsor	143	-	2,849	2,992	27,400	24,220
Winnipeg	20	50	1,994	2,064	33,640	30,284

¹ Included under this general term are construction activities such as: renovation, structural and non-structural additions and replacement of major equipment.

¹ Ce terme sert de dénominateur commun pour les activités de construction suivantes: la rénovation, les additions de type structurel et non structurel ainsi que le remplacement d'équipement majeur.

Table 19

Number and Value of Non-Residential Permits by Range of Value, Canada and Provinces, 1999

November

Tableau 19

Nombre et valeur des permis non résidentiels par catégorie de valeur, Canada et provinces, 1999

Novembre

Range of Value Catégorie de valeur	Industrial Industriel		Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		Total	
	Permits Pemis	Value Valeur	Permits Pemis	Value Valeur	Permits Pemis	Value Valeur	Permits Pemis	Value Valeur
	thousands of dollars - milliers de dollars							
Canada	1,634	272,857	5,141	767,320	842	354,610	7,617	1,394,787
\$10,000 and over - et plus	-	-	9	138,376	7	109,141	16	247,517
5,000 - 9,999	4	29,976	12	77,410	16	101,243	32	208,629
3,000 - 4,999	12	40,506	21	76,184	10	36,531	43	153,221
1,000 - 2,999	44	69,600	99	156,800	28	45,187	171	271,587
500 - 999	60	39,105	145	95,284	29	19,676	234	154,065
250 - 499	86	28,213	221	75,051	38	14,147	345	117,411
1 - 249	1,428	65,457	4,634	148,215	714	28,685	6,776	242,357
Newfoundland - Terre-Neuve	6	206	219	10,826	7	2,097	232	13,129
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	-	-	-	-	-	-
3,000 - 4,999	-	-	1	4,100	-	-	1	4,100
1,000 - 2,999	-	-	1	1,000	1	1,488	2	2,488
500 - 999	-	-	2	1,169	-	-	2	1,169
250 - 499	-	-	4	1,421	1	375	5	1,796
1 - 249	6	206	211	3,136	5	234	222	3,576
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	9	7,104	37	5,601	2	53	48	12,758
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	-	-	-	-	-	-
3,000 - 4,999	1	3,000	-	-	-	-	1	3,000
1,000 - 2,999	2	3,000	1	1,800	-	-	3	4,800
500 - 999	1	750	1	900	-	-	2	1,650
250 - 499	-	-	4	1,343	-	-	4	1,343
1 - 249	5	354	31	1,558	2	53	38	1,965
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	39	9,311	139	23,015	21	29,364	199	61,690
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	1	10,000	1	10,000
5,000 - 9,999	-	-	-	-	-	-	-	-
3,000 - 4,999	2	6,360	1	4,400	4	15,662	7	26,422
1,000 - 2,999	1	1,333	5	9,625	2	2,924	8	13,882
500 - 999	1	700	3	1,900	-	-	4	2,600
250 - 499	-	-	7	2,410	-	-	7	2,410
1 - 249	35	918	123	4,680	14	778	172	6,376
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	26	4,423	157	7,959	37	3,269	220	15,651
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	-	-	-	-	-	-
3,000 - 4,999	-	-	-	-	-	-	-	-
1,000 - 2,999	1	2,000	-	-	1	1,250	2	3,250
500 - 999	-	-	1	820	1	900	2	1,720
250 - 499	3	1,158	5	1,639	-	-	8	2,797
1 - 249	22	1,265	151	5,500	35	1,119	208	7,884

Table 19

Number and Value of Non-Residential Permits by Range of Value, Canada and Provinces, 1999

November

Tableau 19

Nombre et valeur des permis non résidentiels par catégorie de valeur, Canada et provinces, 1999

Novembre

Range of Value Catégorie de valeur	Industrial Industriel		Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		Total	
	Permits Pemis	Value Valeur	Permits Pemis	Value Valeur	Permits Pemis	Value Valeur	Permits Pemis	Value Valeur
	thousands of dollars - milliers de dollars							
Québec	492	77,398	1,388	146,832	221	31,304	2,101	255,534
\$10,000 and over - et plus	-	-	2	20,000	-	-	2	20,000
5,000 - 9,999	-	-	2	13,152	1	5,000	3	18,152
3,000 - 4,999	5	16,224	4	13,950	1	3,070	10	33,244
1,000 - 2,999	10	18,038	19	27,288	4	7,094	33	52,420
500 - 999	19	12,568	32	22,317	6	3,225	57	38,110
250 - 499	32	10,346	44	14,432	10	3,679	86	28,457
1 - 249	426	20,222	1,285	35,693	199	9,236	1,910	65,151
Ontario	695	105,719	1,745	334,616	324	196,003	2,764	636,338
\$10,000 and over - et plus	-	-	5	71,276	4	76,003	9	147,279
5,000 - 9,999	2	13,205	8	51,758	12	74,893	22	139,856
3,000 - 4,999	2	8,422	10	35,025	1	3,300	13	46,747
1,000 - 2,999	18	27,780	36	62,314	12	20,376	66	110,470
500 - 999	25	16,515	55	34,766	10	7,008	90	58,289
250 - 499	33	10,860	85	28,854	14	5,316	132	45,030
1 - 249	615	28,937	1,546	50,623	271	9,107	2,432	88,667
Manitoba	56	6,998	207	25,399	23	8,866	286	41,263
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	1	7,500	1	6,850	2	14,350
3,000 - 4,999	1	3,000	-	-	-	-	1	3,000
1,000 - 2,999	1	1,000	4	7,519	-	-	5	8,519
500 - 999	2	1,100	5	3,020	2	1,007	9	5,127
250 - 499	-	-	6	2,213	-	-	6	2,213
1 - 249	52	1,898	191	5,147	20	1,009	263	8,054
Saskatchewan	22	2,415	103	15,201	28	4,496	153	22,112
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	-	-	-	-	-	-
3,000 - 4,999	-	-	1	3,891	-	-	1	3,891
1,000 - 2,999	-	-	1	1,300	1	1,617	2	2,917
500 - 999	1	840	3	1,935	1	638	5	3,413
250 - 499	1	380	12	4,012	2	789	15	5,181
1 - 249	20	1,195	86	4,063	24	1,452	130	6,710
Alberta	97	32,243	337	83,467	59	33,570	493	149,280
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	1	11,500	1	11,500
5,000 - 9,999	1	7,000	1	5,000	1	5,500	3	17,500
3,000 - 4,999	1	3,500	2	7,891	2	8,100	5	19,491
1,000 - 2,999	7	9,669	20	29,725	2	3,000	29	42,394
500 - 999	9	5,293	24	16,132	1	850	34	22,275
250 - 499	8	2,648	31	11,331	5	1,666	44	15,645
1 - 249	71	4,133	259	13,388	47	2,954	377	20,475

Table 19

Number and Value of Non-Residential Permits by Range of Value, Canada and Provinces, 1999

November

Tableau 19

Nombre et valeur des permis non résidentiels par catégorie de valeur, Canada et provinces, 1999

Novembre

Range of Value Catégorie de valeur	Industrial Industriel		Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		Total	
	Permits Permis	Value Valeur	Permits Permis	Value Valeur	Permits Permis	Value Valeur	Permits Permis	Value Valeur
	thousands of dollars - milliers de dollars							
British Columbia - Colombie-Britannique	192	27,040	790	112,176	114	45,322	1,096	184,538
\$10,000 and over - et plus	-	-	2	47,100	1	11,638	3	58,738
5,000 - 9,999	1	9,771	-	-	1	9,000	2	18,771
3,000 - 4,999	-	-	2	6,927	2	6,399	4	13,326
1,000 - 2,999	4	6,780	11	15,229	5	7,438	20	29,447
500 - 999	2	1,339	18	11,805	8	6,048	28	19,192
250 - 499	9	2,821	23	7,396	6	2,322	38	12,539
1 - 249	176	6,329	734	23,719	91	2,477	1,001	32,525
Yukon	-	-	14	1,131	6	266	20	1,397
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	-	-	-	-	-	-
3,000 - 4,999	-	-	-	-	-	-	-	-
1,000 - 2,999	-	-	-	-	-	-	-	-
500 - 999	-	-	1	520	-	-	1	520
250 - 499	-	-	-	-	-	-	-	-
1 - 249	-	-	13	611	6	266	19	877
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	-	-	4	97	-	-	4	97
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	-	-	-	-	-	-
3,000 - 4,999	-	-	-	-	-	-	-	-
1,000 - 2,999	-	-	-	-	-	-	-	-
500 - 999	-	-	-	-	-	-	-	-
250 - 499	-	-	-	-	-	-	-	-
1 - 249	-	-	4	97	-	-	4	97
Nunavut	-	-	1	1,000	-	-	1	1,000
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	-	-	-	-	-	-
3,000 - 4,999	-	-	-	-	-	-	-	-
1,000 - 2,999	-	-	1	1,000	-	-	1	1,000
500 - 999	-	-	-	-	-	-	-	-
250 - 499	-	-	-	-	-	-	-	-
1 - 249	-	-	-	-	-	-	-	-

Table 20

Value of the Non-Residential Permits by Type of Building, Canada and Provinces, 1999

Tableau 20

Valeur des permis non résidentiels selon le genre de bâtiment, Canada et provinces, 1999

November

Novembre

Type of Building Genre de bâtiment	Canada	Nfld. T.-N.	P.E.I. Î.P.-É.	N.S. N.-É.	N.B. N.-B.	Québec	Ontario	Manitoba	Sask.	Alta. Alb.	B.C. C.-B.	Yukon	N.W.T. T.N.-O.	Nu- navut
thousands of dollars - milliers de dollars														
Non-residential - Total - Non résidentiel	1,394,787	13,129	12,758	61,690	15,651	255,534	636,338	41,263	22,112	149,280	184,538	1,397	97	1,000
Industrial - Industriel	272,857	206	7,104	9,311	4,423	77,398	105,719	6,998	2,415	32,243	27,040	-	-	-
Factories, plants - Usines, fabriques	164,345	-	5,750	5,033	1,158	48,228	64,937	3,600	1,220	15,000	19,419	-	-	-
Utilities, transportation - Services, transports	24,131	-	1,000	3,360	-	5,838	3,693	-	-	9,680	560	-	-	-
Mining, agriculture - Mines, agriculture	18,924	-	-	-	2,000	3,110	8,152	1,500	-	3,430	732	-	-	-
Small industrial projects ¹ - Projets industriels mineurs ¹	65,457	206	354	918	1,265	20,222	28,937	1,898	1,195	4,133	6,329	-	-	-
Commercial	767,320	10,826	5,601	23,015	7,959	146,832	334,616	25,399	15,201	83,467	112,176	1,131	97	1,000
Trade and services - Commerces et services	150,010	5,521	1,293	4,500	540	46,648	37,457	10,644	2,045	24,552	16,810	-	-	-
Warehouses - Entrepôts	116,506	1,000	-	350	250	10,200	75,430	5,525	322	11,597	11,832	-	-	-
Service stations - Postes d'essence	10,787	-	-	-	-	1,442	2,188	-	1,300	3,640	2,217	-	-	-
Office buildings - Édifices à bureaux	204,816	-	-	1,310	1,190	27,416	118,438	1,622	6,336	15,006	32,498	-	-	1,000
Recreation - Loisirs	76,698	669	-	4,715	479	17,250	22,163	2,143	835	5,544	22,900	-	-	-
Hotels, restaurants - Hôtels, restaurants	59,938	500	2,750	7,460	-	8,183	28,317	318	300	9,740	1,850	520	-	-
Laboratories - Laboratoires	350	-	-	-	-	-	-	-	-	-	350	-	-	-
Small commercial projects ¹ - Projets commerciaux mineurs ¹	148,215	3,136	1,558	4,680	5,500	35,693	50,623	5,147	4,063	13,388	23,719	611	97	-
Institutional and governmental - Institutionnel et gouvernemental	354,610	2,097	53	29,364	3,269	31,304	196,003	8,866	4,496	33,570	45,322	266	-	-
Education, schools - Éducation, écoles	204,540	-	-	24,086	900	6,594	139,519	-	1,917	16,450	15,074	-	-	-
Medical, hospitals - Médical, hôpitaux	26,091	-	-	-	1,250	2,774	5,654	507	-	1,616	14,290	-	-	-
Welfare, homes - Bien-être, foyers	66,605	1,863	-	3,500	-	7,565	28,147	6,850	1,127	7,750	9,803	-	-	-
Religion, churches - Religion, églises	15,387	-	-	1,000	-	500	12,887	-	-	1,000	-	-	-	-
Govt. admin. buildings - Bureaux gouvernementaux	13,302	-	-	-	-	4,635	689	500	-	3,800	3,678	-	-	-
Small institutional projects ¹ - Projets institutionnels mineurs ¹	28,685	234	53	778	1,119	9,236	9,107	1,009	1,452	2,954	2,477	266	-	-

¹ Refer to projects valued at less than \$250,000 for which the breakdown by type of building is not available.¹ Réfère aux projets dont la valeur est inférieure à \$250,000 pour lesquels la ventilation par genre de bâtiment n'est pas disponible.

Table 21

Number and Value of the Non-Residential Permits by Type of Work and Type of Building, Canada, 1999

Tableau 21

Nombre et valeur des permis non résidentiels selon le genre de travail et le genre de bâtiment, Canada, 1999

November

Novembre

Type of Building Genre de bâtiment	New construction Construction neuve		Improvements ¹ Améliorations ¹		Total	
	Permits Permis	Value Valeur	Permits Permis	Value Valeur	Permits Permis	Value Valeur
	\$000		\$000		\$000	
Non-residential - Total - Non résidentiel	1,506	829,560	6,111	565,227	7,617	1,394,787
Industrial - Industriel	612	156,249	1,022	116,608	1,634	272,857
Factories, plants - Usines, fabriques	77	98,029	82	66,316	159	164,345
Utilities, transportation - Services, transports	9	16,413	7	7,718	16	24,131
Mining, agriculture - Mines, agriculture	25	14,439	6	4,485	31	18,924
Small industrial projects ² - Projets industriels mineurs ²	501	27,368	927	38,089	1,428	65,457
Commercial	745	416,838	4,396	350,482	5,141	767,320
Trade and services - Commerces et services	67	88,283	76	61,727	143	150,010
Warehouses - Entrepôts	68	92,827	26	23,679	94	116,506
Service stations - Postes d'essence	11	7,679	8	3,108	19	10,787
Office buildings - Édifices à bureaux	39	106,446	116	98,370	155	204,816
Recreation - Loisirs	13	53,338	22	23,360	35	76,698
Hotels, restaurants - Hôtels, restaurants	40	41,993	20	17,945	60	59,938
Laboratories - Laboratoires	-	-	1	350	1	350
Small commercial projects ² - Projets commerciaux mineurs ²	507	26,272	4,127	121,943	4,634	148,215
Institutional and governmental - Institutionnel et gouvernemental	149	256,473	693	98,137	842	354,610
Education, schools - Éducation, écoles	26	164,582	40	39,958	66	204,540
Medical, hospitals - Médical, hôpitaux	2	11,938	17	14,153	19	26,091
Welfare, homes - Bien-être, foyers	15	56,750	9	9,855	24	66,605
Religion, churches - Religion, églises	6	13,787	3	1,600	9	15,387
Govt. admin. buildings - Bureaux gouvernementaux	4	5,350	6	7,952	10	13,302
Small institutional projects ² - Projets institutionnels mineurs ²	96	4,066	618	24,619	714	28,685

¹ Included under this general term are construction activities such as: renovation, structural and non structural additions and replacement of major equipment.

¹ Ce terme sert de dénominateur commun pour les activités de construction suivantes: la rénovation, les additions de type structurel et non-structurel et le remplacement d'équipement majeur.

² Refer to projects valued at less than \$250,000 for which the breakdown by type of building is not available.

² Réfère aux projets dont la valeur est inférieure à \$250,000 pour lesquels la ventilation par genre de bâtiment n'est pas disponible.

**PART III: METHODOLOGY,
CONCEPTS AND DATA
DISSEMINATION**

**PARTIE III: MÉTHODOLOGIE,
CONCEPTS ET DIFFUSIONS
DES DONNÉES**

Introduction

The purpose of the monthly survey of building permits issued by Canadian municipalities is to collect data on construction intentions. The results of this survey are used by C.M.H.C.¹ as a reference base for conducting a monthly survey of housing starts and completions in accordance with its mandate. The statistics on building permits are also essential for the computation of capital expenditures. Furthermore, since the issuance of a building permit is one of the first steps in the construction process, these statistics are widely used as a leading indicator of building activity.

Survey Methodology

The Building Permits Survey covers all Canadian municipalities that issue permits. The number of Canadian municipalities currently surveyed exceeds 2,600, representing all the provinces and territories. They account for 94% of the Canadian population. Participation to the survey being voluntary, the survey does not use a predetermined sample of municipalities. In practice, all urban agglomerations are represented in the survey, as well as a fair percentage of rural municipalities. With certain exceptions, the minimum coverage corresponds to the municipalities already included in the Housing Starts and Completions Survey. Non-responding municipalities that issue permits are urged on a regular basis to respond to the survey. Therefore, the number of municipalities covered is increasing continually.

Collection of Data

The survey is usually conducted by mail, although certain municipalities have the option of responding by telephone. The municipal officer responsible for issuing permits is asked to fill out a form² each month describing all major construction projects. The value of the permits reported includes the following expenditures: materials, labour, profit and overhead. The cost of land is never included in the estimated value of the permit while acquisition costs (legal fees, surveying fees and accrued interest) may be included at times.

The municipalities forward a copy of their completed report to the nearest regional office of Statistics Canada and another copy to the local office of the Canada Mortgage and Housing Corporation (C.M.H.C.). To reduce their overhead, an increasing number of respondents are producing a computerized report.

Reports from municipalities which are part of a census metropolitan area or a census agglomeration must be received within 20 days following the month of reference. The other municipalities have 30 days to produce their reports. Only those municipalities that are late in reporting and that are included in the above-mentioned C.M.H.C. survey are subject to follow-up by telephone.

))))))))

¹ Canada Mortgage and Housing Corporation
² A sample of the Building Permit Form is shown in annex at the end of this section.

Introduction

L'enquête mensuelle sur les permis de bâtir menée auprès des municipalités canadiennes vise à recueillir des informations sur les intentions de construction. Les résultats de cette enquête servent d'une part de base de référence à la S.C.H.L.¹ dont l'un des mandats est d'effectuer le relevé mensuel du nombre de logements mis en chantier et parachevés. D'autre part, la statistique sur les permis de bâtir constitue un élément essentiel dans le calcul des dépenses d'immobilisation. De plus l'émission du permis de bâtir étant l'une des premières étapes du processus de construction, cette statistique est grandement utilisée comme indicateur avancé de cette activité.

Méthodologie de l'enquête

L'enquête "Permis de bâtir" vise toutes les municipalités canadiennes émettant des permis. Celles-ci au nombre de 2,600 en provenance de toutes les provinces et territoires regroupent 94% de la population canadienne. Elles ne font pas l'objet d'un échantillon pré-déterminé, elles participent plutôt à cette enquête sur une base volontaire. En pratique, toutes les agglomérations urbaines y sont représentées ainsi qu'un bon pourcentage des municipalités rurales. Sauf exception, l'enquête couvre au minimum les municipalités déjà incluses dans l'enquête "Logements mis en chantier et parachevés". Sur une base régulière les municipalités non-répondantes et émettant des permis sont incitées à répondre à l'enquête. De ce fait, le nombre de municipalités couvertes s'accroît continuellement.

Collecte de données

L'enquête est généralement menée par la poste bien que certaines municipalités puissent choisir de répondre par téléphone. L'agent municipal responsable de l'émission des permis rempli mensuellement un formulaire² sur lequel chacun des projets de construction d'envergure doit être décrit. La valeur des permis rapportés comprend les dépenses suivantes: matériaux, main d'œuvre, profits et frais généraux. Le coût du terrain n'est jamais inclus dans la valeur estimative du permis tandis que les frais d'acquisition (actes notariés, frais d'arpentage, intérêts encourus) peuvent à l'occasion y être intégrés.

Après avoir rempli leur rapport, les municipalités en acheminent une copie au bureau régional de Statistique Canada le plus proche et l'autre au bureau local de la Société canadienne d'hypothèques et du logement (S.C.H.L.). Afin de réduire leur fardeau, de plus en plus de répondants produisent un rapport informatisé.

Les rapports des municipalités qui font parties d'une région métropolitaine de recensement ou d'une agglomération de recensement doivent nous parvenir dans les 20 jours suivant le mois visé. Les autres municipalités ont 30 jours pour produire leur rapport. Seules les municipalités retardataires, incluses dans l'enquête de la S.C.H.L. ci-haut mentionnée, font l'objet d'un suivi téléphonique.

))))))))

¹ Société Canadienne d'hypothèques et du logement.
² Un spécimen du formulaire "Permis de bâtir" est montré en annexe à la fin de cette section.

The reports received at our regional offices are verified, coded and processed; the data is then forwarded to Statistics Canada Head Office.

Types of Errors

Since the building permit data are extracted from municipal administrative documents, two types of response errors are possible: errors attributable to the permit applicant and errors in transcription by the responding municipality. However, experience has shown that transcription errors are not very common and the increasing number of municipalities producing computerized reports tends to reduce the frequency of this type of error. Errors attributable to a false statement of the cost of construction are more probable. A qualitative survey conducted among major Canadian municipalities has revealed an underestimation of the declared value of buildings for which permits are issued. Since permit fees are in most cases based on the value of the construction, this leads unquestionably to underestimation of project values. The results of that survey also reveal that, in half of the municipalities covered, the value submitted by the applicant is not subject to any verification by municipal officers.

Quality Control

Strict quality control procedures are applied to ensure that collection, coding and data processing are as accurate as possible. In addition to the usual checks to ensure that the forms are fully completed, quality control procedures established by the Business Survey Methods Division are applied to the coded and processed data. Checks are also performed on totals and the magnitude of data. Reports that fail to meet the quality standards are subject to verification and are corrected as required.

Reliability

The data presented in this publication are solely those supplied by the respondents. No imputation is done for lack of coverage, concealment or the underevaluation of permits issued. For this reason, the sampling error cannot be computed.

Comparison of data must be done with reservation considering that the methods of issuing permits and the methods of estimating building values can differ from one municipality to another. Also, comparisons involving different periods must take into account the constant increase in the number of municipalities participating in the survey.

The monthly statistics are not corrected for cancelled or expired permits. According to the municipal officers, the proportion of cancelled and unused permits is below 5%.

A leur réception dans nos bureaux régionaux, les rapports sont vérifiés, codés et saisis; l'information est par la suite acheminée au bureau central de Statistique Canada.

Types d'erreurs

Les données sur les permis de bâtir étant extraites de documents administratifs municipaux, deux types d'erreurs de réponse sont possibles: les erreurs imputables au demandeur de permis et les erreurs de transcription faites par la municipalité répondante. L'expérience prouve que les erreurs de transcription sont peu fréquentes. De plus, du fait qu'un nombre croissant de municipalités produisent des rapports automatisés la fréquence de ce type d'erreur tend à diminuer. Toutefois, les erreurs provenant d'une déclaration erronée du coût du projet de construction sont toujours probables. Une enquête sur "La qualité des données permis de bâtir" tenue auprès des principales administrations municipales canadiennes a révélé que la valeur déclarée des bâtiments pour lesquels un permis est émis est généralement sous-évaluée. Le mode de tarification des permis qui, dans la plupart des cas, est établi en fonction de la valeur de construction mène indubitablement à une sous-évaluation de la valeur des projets. De plus, les résultats de cette enquête révèlent que pour la moitié des municipalités enquêtées, la valeur soumise par le demandeur ne fait l'objet d'aucune vérification de la part des agents municipaux.

Contrôle qualitatif

Des procédures de contrôle qualitatif rigoureuses sont utilisées afin de s'assurer que la collecte, la codification ainsi que le traitement des données sont effectués avec le plus de précision possible. En plus des vérifications habituelles visant à s'assurer que les formulaires sont complètement remplis, les données codées et saisies sont soumises à un contrôle qualitatif établi par la Division des méthodes d'enquêtes-entreprises. Des vérifications sont également exercées sur les totalisations et l'ordre de grandeur des données. Chaque rapport qui ne répond pas aux critères de qualité retenus fait l'objet d'une vérification et est corrigé au besoin.

Fiabilité

Les données présentées dans cette publication sont uniquement celles fournies par les répondants. Aucune imputation n'est faite pour le manque de couverture, la clandestinité ou la sous-évaluation des permis émis. Pour cette raison, l'erreur d'échantillonnage ne peut être calculée.

Toute comparaison de données doit être faite avec réserve étant donné que les modalités d'émission de permis ainsi que les méthodes d'estimation des valeurs peuvent différer d'une municipalité à l'autre. De plus, puisque le nombre de municipalités participant à l'enquête s'accroît constamment, on doit tenir compte de ce fait lors de comparaisons touchant des périodes différentes.

Les statistiques mensuelles ne font pas l'objet de correction pour les permis annulés ou périssés. D'après les agents municipaux, le volume d'annulation ou d'inutilisation est inférieur à 5%.

Survey Coverage

The observed monthly rate of coverage is shown in table 14 on a provincial and infraprovincial basis (economic region, CMA, CA, rural area). For any given geographical entity, it is obtained by dividing the population of reporting municipalities by the total population of the area under study. The reference base for these computations is the population as determined by the 1996 Census.

Nature of and Basis for Classification

The classification used in this publication deals strictly with **structures** for which a building permit was issued. Permits are generally issued for the following: construction of new buildings, alterations, additions, renovations, etc. Minor repair jobs such as painting, tiling, roofing, etc., for which no permit is required, and engineering work (such as dams, roads, pipelines, etc.), which, by definition, is not a building, are not included in the building permit series. Estimates of such work may be obtained from the publications Capital expenditures by type of asset (cat. no 61-223) and Private and Public Investment in Canada Intentions (cat. no 61-205).

The description given by the municipalities as to the **type of building** (box #6 of Section A on the form) and the **type of work** involved (box #7 of Section A on the form) forms the basis for classification. The classification of buildings into major groups and subgroups is based on the following: intended use in the case of new buildings; present or intended use of buildings to which improvements are to be made; present use of the existing structure where the proposed construction is intended to provide additional facilities; principal use of the structure where the proposed construction has more than one intended use; however, where the building contains dwellings, the value of the construction is divided between residential and non-residential use.

Building Categories

This publication, uses the following classification for the **value of permits issued** for construction of new buildings or for improvements: residential, industrial, commercial, institutional and government.

Residential. Includes all buildings intended for private occupancy whether on a permanent basis or not. Dwellings are divided into the following types: single-family, mobile, cottage, semi-detached, row house and apartment building.

Industrial. Includes all buildings used for manufacturing and processing; transportation, communication and other utilities, and agriculture, forestry and mining.

Couverture observée

Le taux de couverture observé paraît mensuellement au tableau 14 et est donné sur une base provinciale et infraprovinciale (région économique, RMR, AR, région rurale). Il est obtenu en divisant la population des municipalités rapportantes par la population totale des entités géographiques représentées. La base de référence de ces calculs est la population telle que dénombrée au recensement de 1996.

Nature et fondement de la classification

La classification utilisée dans la présente publication porte strictement sur les **bâtiments** pour lesquels un permis de bâtir a été émis. Généralement les permis émis correspondent aux travaux suivants: construction de nouveaux bâtiments, transformation de logement, ajout structurel, rénovation, etc. Les travaux de réparation (peinture, réfection de plancher, de toiture, etc.) pour lesquels aucun permis n'est requis et les travaux de génie (tels les barrages, les routes, les oléoducs, etc.), qui par définition ne sont pas des bâtiments, ne sont pas compris dans la présente statistique. Des estimations de ces travaux sont toutefois disponibles en consultant "Dépenses en immobilisations par type d'actif" (no 61-223 au catalogue) et "Investissements privés et publics" (no 61-205 au catalogue).

La description fournie par les municipalités concernant le **type de bâtiment** (case #6 de la Section A du formulaire) ainsi que le **type de travail** à effectuer (case #7 de la Section A du formulaire) constitue le fondement de la classification. La classification des bâtiments en groupes ou sous-groupes principaux se fondent sur les éléments suivants: la destination prévue, dans le cas des immeubles nouveaux; l'utilisation réelle ou prévue des bâtiments auxquels des améliorations sont effectuées; affiliation de l'immeuble où la construction envisagée a pour objet d'assurer des commodités accessoires; la principale utilisation de l'ensemble lorsque la construction projetée est destinée à plus d'une fin, toutefois lorsque le bâtiment abrite des logements on procède à la répartition de la valeur des travaux entre l'usage résidentiel et non résidentiel.

Catégories de bâtiments

Dans cette publication la **valeur des permis émis** soit pour l'érection de nouveaux édifices ou pour l'exécution de travaux d'amélioration sont regroupés d'après les genres de bâtiments suivants: résidentiel, industriel, commercial, institutionnel et gouvernemental.

Construction résidentielle. Comprend tout bâtiment destiné à l'occupation privée soit sur une base permanente ou non. Les logements sont regroupés sous les types suivants: les logements unifamiliaux, mobiles, chalets, semi-détachés, en rangée ainsi que les appartements.

Construction industrielle. Englobe tout bâtiment destiné à la fabrication ou à la transformation de produits; au transport, aux communications et autres services d'utilité publique, à l'agriculture, à la sylviculture ainsi qu'à l'exploitation minière.

Commercial. Includes all buildings used to house activities related to the tertiary sector, such as stores, warehouses, garages, office buildings, theatres, hotels, funeral parlours, beauty salons and miscellaneous commercial installations such as signs, billboards, etc.

Institutional and Government. Includes expenditures made by the community, public and government for buildings and structures like schools, universities, hospitals, clinics, churches, homes for the aged.

The **number of dwelling units** indicates the number of self contained dwelling units created. This should not be confused with the number of structures. For example, an apartment building containing six dwellings will be shown as six dwelling units. When an existing structure is converted into additional housing units, the number of units added is included. This publication uses the following classification for dwelling units:

Single-family. Refers to dwellings commonly called "**single house**". It includes single dwellings that are completely isolated on all sides, including single dwellings linked to other dwellings below ground. Included are bungalows, split levels, two-storey single-family homes built by conventional methods or prefabricated.

Mobile homes. Refers to houses designed and constructed to be transported on their own chassis and for easy moving.

Cottage. Refers to dwellings that cannot be occupied year-round or on a permanent basis because the facilities required for comfort are inadequate.

Double or Semi-detached. Refers to dwellings in which each of the two dwellings are side by side and joined by a common wall or garage, but not attached to any other building and surrounded by open space.

Row Dwellings. Refers to a row of three or more dwellings attached to each other without dwellings above or below.

Apartment Building. Includes dwellings in a variety of buildings such as duplexes, semi-detached duplexes, triplexes, row duplexes, apartments as such and dwellings adjacent to non-residential structures.

Conversion. Refers to the number of dwellings added by conversion of existing structures.

Construction commerciale. Il s'agit de tout bâtiment destiné à abriter des activités se rattachant au secteur tertiaire. Par exemple: les magasins, entrepôts, garages, immeubles à bureaux, théâtres, hôtels, salons funéraires, salons de beauté, ainsi que des installations commerciales diverses tel que les enseignes, affiches, etc.

Construction institutionnelle et gouvernementale. Comprend les dépenses faites par les collectivités, les corps publics et les gouvernements pour la construction d'immeubles ou bâtiments; par exemple, écoles, universités, hôpitaux, cliniques, églises, foyers de vieillards.

Le **nombre d'unités de logements** correspond au nombre de logements indépendants créés. Il ne faut pas confondre avec le nombre de structures. Par exemple, dans le cas d'un édifice à appartements comptant six logements on fera référence à six unités de logement. Dans le cas de transformation de bâtiments en unités de logement additionnelles, on tient compte du nombre de nouvelles unités créées. Dans cette publication les unités de logements sont regroupées de la façon suivante:

Maison unifamiliale. Ce genre de logement est communément appelé "**maison simple**". Il comprend les logements individuels complètement isolés de tout côté, y compris les maisons individuelles liées à un autre logement uniquement sous le sol. Sont inclus les unifamiliales à deux étages, les bungalows, split level, qu'ils soient construits de façon conventionnelle ou préfabriquée.

Maison mobile. Maison conçue et construite pour être transportée sur son propre châssis et qu'on peut déplacer sans grand délai.

Chalet. Logement qui ne peut être habité à l'année ou en permanence puisque les installations nécessaires au confort sont insuffisantes.

Maison double ou semi-détachée. Correspond à toute maison d'habitation où chacun des deux logements sont côté à côté réunis soit par un mur commun ou un garage, mais non attenants à une autre construction et entourés d'espaces libres.

Maison en rangée. Il s'agit d'une rangée d'au moins trois logements réunis côté à côté sans autre logement au-dessus ou au-dessous.

Maison d'appartements. Cette catégorie inclut les logements compris dans une variété de bâtiments tels que: les duplex, les duplex jumelés, les triplex, les duplex en rangée, les appartements proprement dit et les logements adjacents à tout édifice non domiciliaire.

Transformation. Il s'agit du nombre de logements ajoutés par suite de la transformation d'un bâtiment déjà existant.

Geographic Classification

Geographic entities are classified according to Standard Geographical Classification (SGC) used by Statistics Canada. Each reporting entity is assigned a twelve-digit SGC code for identification according to the following geographic levels:

- **Province and Territory (PR)** : There are ten provinces and two territories.
- **Economic Region (ER)**: Refers to infraprovincial regions established by the Standards Division of Statistics Canada in 1976. There are seventy-four ERs.
- **Census Division (CD)**: Refers to a group of census subdivisions established by provincial law. There are two hundred and eighty-eight CDs (data on this geographic group is available on request).
- **Census Metropolitan Area (CMA)**: Its delineation corresponds to the 1986 Census definition. The term CMA refers to the main labour market area of an urban area (the urbanized core) of at least 100,000 population, based on the Census population figures. The twenty-five CMAs are shown in this publication. Although the 1986 Census defines the Ottawa-Hull area as a single CMA, the area is shown in this publication as two separate entities since it is located in two different provinces.
- **Census Agglomeration (CA)**: Refers to the smaller labour market area of an urbanized core of at least 10,000 population, as defined by the 1991 Census. There are one hundred and twelve CAs in Canada. When a CA overlaps the boundaries of two provinces, it is shown partly in each province. The Lloydminster agglomeration is an exception to this rule. It is treated as if it was totally located in Alberta.
- **Other Municipalities of at Least 10,000 Population**: Refers to municipalities not included in census agglomerations but with populations of at least 10,000 inhabitants. The distinction is made between these municipalities and CAs in order to permit comparison between the Building Permits Survey and the Housing Starts and Completions Survey which refers to this geographical concept.
- **Rural Area**: Refers to all geographic entities not included in a CMA or CA and not identified as an urban centre by the Canada Mortgage and Housing Corporation.

Classification géographique

Les entités géographiques sont classifiées selon la Classification Géographique Type (CGT) en usage à Statistique Canada. Un code (CGT) de douze chiffres a été attribué à chaque entité rapportante afin de pouvoir les classifier selon les niveaux géographiques suivants:

- **Province et territoire (Pr)**: On compte dix provinces et deux territoires.
- **Région économique (RE)**: Il s'agit des régions infra-provinciales de Statistique Canada établies par la Division des normes en 1976. On en compte soixante-quatorze.
- **Division de recensement (DR)**: L'expression division de recensement signifie un regroupement de subdivision de recensement établie par une loi provinciale. On en dénombre deux cent quatre-vingt-huit (des données sous un tel regroupement géographique sont disponibles sur demande).
- **Région métropolitaine de recensement (RMR)**: Leur délimitation correspond à la définition du recensement de 1986. Le terme (RUR) désigne la principale zone du marché du travail d'une région urbaine (noyau urbanisé) comptant 100,000 habitants ou plus, d'après les chiffres de population du recensement. Les vingt-cinq (RMR) figurent dans cette publication. Toutefois, bien que le recensement de 1986 définisse Ottawa-Hull comme une seule (RMR), elle est présentée ici en deux entités distinctes étant donné qu'elles sont situées dans des provinces différentes.
- **Agglomération de recensement (AR)**: Elle correspond aux zones des marchés de travail moins vastes des noyaux urbanisés comptant 10,000 habitants ou plus, tel que défini au recensement de 1991. On compte cent douze (AR) au Canada. Lorsqu'une (AR) chevauche deux provinces elle est présentée partiellement dans chacune de celles-ci. L'agglomération de Lloydminster fait toutefois exception à cette règle, paraissant en totalité en Alberta.
- **Autres municipalités de 10,000 de population et plus**: Il s'agit de municipalités ne faisant pas partie d'agglomérations de recensement dont la taille est d'environ 10,000 habitants. On distingue ces municipalités afin de rendre possible la comparaison entre l'enquête sur les permis de bâtir et celle sur les mises en chantier qui utilise ce concept.
- **Partie rurale**: Sont regroupés sous cette rubrique toutes les entités géographiques ne faisant pas partie d'un (RMR) ou d'une (AR) et n'étant pas non plus un centre urbain identifié par la Société Canadienne d'hypothèques et de logement.

- **Census Subdivision (CSD):** Refers to the general term applying to municipalities, Indian reserves, Indian settlements and unorganized territories. However, since Indian reserves and settlements do not issue building permits, they are not included in this publication.
- **Non-standard Geographic Unit:** The geographic units shown in this publication do not all satisfy the above definition of census subdivision. Some provincial or municipal administrations producing monthly reports do not correspond to the official geographic entities; they are nevertheless shown in this publication under the geographic entity used by these administrations. These so-called non-standard geographic units are few in number and are mostly concentrated in the Maritime provinces; e.g. 'Commission d'urbanisme de Madawaska', Cape Breton Planning Commission, Greater Moncton District, Acadian Peninsula, etc.
- **Sub-division de recensement (SDR):** L'expression subdivision de recensement se rattache aux municipalités, aux réserves indiennes, aux établissements et aux territoires non organisés. Toutefois étant donné que les établissements et les réserves indiennes n'émettent pas de permis de bâtir elles ne sont pas comprises dans cette publication.
- **Unité géographique non-standard:** Les unités géographiques qui apparaissent dans cette publication ne correspondent pas toutes à la définition de subdivision de recensement tel que défini ci-haut. Certaines administrations provinciales ou municipales étant dans l'impossibilité de produire des rapports mensuels conformes aux entités géographiques officielles, nous les publions selon l'entité géographique utilisée par ces administrations. Ces unités géographiques dites non-standards ne sont cependant pas très nombreuses et sont surtout concentrées dans les provinces maritimes. Exemples: Commission d'urbanisme de Madawaska, 'Cape Breton Planning Commission', 'Greater Moncton District', Péninsule Acadienne, etc.

Territorial Revisions

Territorial boundaries were established according to the 1991 Census definitions. Changes in boundaries, status or name of census subdivisions between censuses are introduced in this publication on a yearly basis. Changes affecting the other geographic units (CMAs, CAs, CDs and ERs) are introduced every five years, eighteen months following the census.

Revision of Data

Two types of revisions can affect the results of the Building Permits Survey:

(1) Revisions Due to the Correction of Coding Errors

These types of revisions are done on a monthly basis only to the data pertaining to the month preceding the reference period.

(2) Revisions Due to the addition of Late Reports

Late reports for the month preceding the reference period are incorporated into the survey results on a continuing basis. However, reports received after the two-month deadline following the reference month are introduced only at the end of the year. As a result, the data for the last twelve months are subject to revision.

Révisions territoriales

Les limites territoriales ont été établies conformément aux définitions du recensement de 1991. Durant les périodes intercensitaires les changements de limites, de statuts et de noms des (SDR) sont introduits dans cette publication sur une base annuelle. Les changements affectant les autres unités géographiques (RMR, AR, DR, RE) sont pour leurs parts incorporés sur base quinquennale dix huit mois après la tenue du recensement.

Révision des données

Les révisions pouvant affecter les résultats de l'enquête sur les permis de bâtir sont de deux natures:

(1) Révisions dues à la correction d'erreurs de codage

Mensuellement, seules les données du mois précédent la période de référence peuvent être affectées par de telles révisions.

(2) Révisions dues à l'addition de rapports tardifs

Les rapports tardifs se rapportant au mois précédent la période de référence sont incorporés aux résultats de l'enquête sur une base courante. Cependant les rapports reçus après la limite de deux mois suivant le mois de référence ne sont introduits qu'à la fin de l'année. Par conséquent, les données des douze derniers mois sont sujets à révision.

Adjustment for Seasonality

Seasonally adjusted data for the total number of housing units as well as for the aggregate value of building permits are obtained indirectly, i.e., by adding their seasonally adjusted components. The total number of dwelling units is obtained by summing the seasonally adjusted data for single-family and multiple-use units; the total value of building permits is obtained by summing the following elements: residential, industrial, commercial and institutional. Some series contain no apparent seasonality. In these cases, undadjusted values have been tabulated and aggregated to the adjusted values of the other series.

At the end of the year, the chronological series adjusted for seasonality are revised to take into account the most recent seasonal fluctuations. These revisions apply only to the last three years in the series. The revised data are introduced into the CANSIM databank and was for the first time incorporated into the 1989 annual publication on building permits (64-203), which was available at the beginning of 1990.

Index of Building Construction

Building permits represent one of the first steps of the construction process. They express investment intentions of various economic agents and therefore lead any labour and material expenditures. However, due to the existence of seasonality and extreme building permit values, it is difficult to infer from raw data any real changes in the behaviour of economic agents. In table 8, deflated and adjusted data for seasonality already enable a better interpretation of construction activity because they reflect the real level of intentions. Price indexes used to deflate building permit values are the residential and non-residential construction input price indexes. These composite price indexes are derived from union wage rate indexes and construction material indexes, which are available from the CANSIM databank, matrices 400 and 423. In table 9, a filter is applied to the seasonally adjusted permit values in order to eliminate irregular movements. This allows us to identify major movement in the series.

Availability of Data

This publication contains only part of the data produced on building permits. However, you may order unpublished tables³ or address special requests, now available on diskette, to the **Current Investment Indicators Section ((613) 951-9689, call collect)**. The majority of the series presented here is also available on CANSIM in matrices 80 (levels 3-7, 16-32), 129, 137, 443, 987, 991, 992 and 4073.

))))))))

³ A list of these tables is available from Statistics Canada Head Office or from the regional offices.

Désaisonnalisation

Les données désaisonnalisées portant sur le total des unités et la valeur aggregée des permis de bâtir sont obtenues indirectement, c'est-à-dire par l'addition de leurs composantes désaisonnalisées. On obtient les unités totales de logement par l'aggrégation des données désaisonnalisées de type unifamilial et multiple; la valeur totale des permis résulte pour sa part de la somme des éléments suivants: résidentiel, industriel, commercial et institutionnel. Certaines séries ne présentent aucune saisonnalité apparente. Ainsi, les valeurs non-désaisonnalisées des ces séries ont été utilisées et agrégées aux valeurs désaisonnalisées des autres séries.

À la fin de l'année, les séries chronologiques désaisonnalisées sont revisées afin de tenir compte des plus récentes fluctuations saisonnières. Seules les trois années de fin de série sont affectées par ce processus de révision. Les données revisées sont introduites à la banque de données CANSIM, elles ont été incorporées pour la première fois à la publication annuelle de 1989 sur les permis de bâtir (64-203) laquelle était disponible au début de 1990.

Indice de la construction

Les permis de bâtir représentent une des premières étapes du processus de construction. Ils expriment les intentions d'investissement des différents agents économiques et par conséquent devancent les dépenses en main d'œuvre et en matériaux. Cependant, dû à la présence de la saisonnalité et des valeurs extrêmes à l'intérieur des séries, les données brutes ne permettent pas de distinguer tout changement d'attitude des agents économiques. Au tableau 8, les données désaisonnalisées et dégonflées de l'effet de prix permettent déjà une meilleure interprétation de la valeur des permis puisqu'elles reflètent le niveau réel des intentions. Les indices de prix employés pour le dégonflement de la valeur des permis de construire sont les indices de prix des entrées dans la construction résidentielle ou non résidentielle. Ces indices synthétiques sont calculés à partir des indices des salaires syndicaux et des matériaux de construction obtenus de la banque de données CANSIM, matrices 400 et 423. Au tableau 9, un filtre est appliqué aux permis de bâtir afin d'éliminer les valeurs extrêmes. Ce procédé permet d'identifier les mouvements fondamentaux des séries. En lissant le mouvement de la série, celle-ci devient donc un indicateur de tendance beaucoup plus fiable de l'activité économique.

Disponibilité des données

La présente publication ne renferme qu'une partie des données produites sur les permis de bâtir. On peut cependant en s'adressant à la section des **Indicateurs courants de l'investissement ((613) 951-9689, frais virés)** commander soit des tableaux non-publiés³ ou soumettre des requêtes spéciales. Ces dernières sont maintenant disponibles sur disquette. La plupart des séries présentées ici sont aussi disponibles sur CANSIM dans les matrices 80 (niveaux 3 à 7 et 16 à 32), 129, 137, 443, 987, 991, 992 et 4073.

))))))))

³ La liste de ces tableaux peut être obtenue en s'adressant soit au bureau central ou au bureaux régionaux de Statistique Canada.

Related Products and Services

Selected Related Publications

Catalogue

62-555	Family Expenditure in Canada, 17 Metropolitan Areas 1996, occasional, bilingual.
13-207	Income Distributions by Size in Canada, 1996, annual, bilingual.
64-202	Household Facilities and Equipment, 1997, annual, bilingual.
13-218	Household Facilities by Income and Other Characteristics, 1997, annual, bilingual.

Related Public-use Microdata Tapes

A public use microdata tape linking 1987 Shelter Cost Survey data with Household Income Facilities and Equipment data is available. Copies of each tape and associated documentation are priced at \$1,000. This tape is available from the Income and Housing Surveys Section, Household Surveys Division, Statistics Canada, K1A 0T6, (613)951-9775 or 951-9778.

Tapes based on the Survey of Family Expenditures are also available; contact the Family Expenditure Surveys Section.

Special Tabulations

Special tabulations can be produced to your specifications on a cost recovery basis. Inquiries should be directed to the Current Investment Indicators Section.

Further information on these products and other aspects of the surveys can be obtained from the Current Investment Indicators Section, Investment and Capital Stock Division, Statistics Canada, K1A 0T6, (613)951-9689.

Produits et services connexes

Publications connexes choisies

Catalogue

62-555	Dépenses des familles au Canada, 17 régions métropolitaines 1996, hors série, bilingue.
13-207	Répartition du revenu au Canada selon la taille du revenu, 1996, annuel, bilingue.
64-202	L'équipement ménager, 1997, annuel, bilingue.
13-218	Équipement ménager selon le revenu et d'autres caractéristiques, 1997, annuel, bilingue.

Bandes de microdonnées connexes à grande diffusion

Il existe une bande de microdonnées à grande diffusion assurant le couplage des données de l'Enquête sur les frais de logement de 1987 et des données sur le revenu des ménages et sur l'équipement ménager. Le prix demandé pour chaque exemplaire de la bande et la documentation connexe est de \$1,000. On peut se procurer cette bande auprès de la Section des enquêtes sur le revenu et le logement, Division des enquêtes-ménages, Statistique Canada, K1A 0T6, (613)951-9775 ou 951-9778.

On peut également se procurer des bandes portant sur l'Enquête sur les dépenses des familles auprès de la Section des enquêtes sur les dépenses des familles.

Totalisations spéciales

Il est également possible de produire, sur la base de recouvrement des coûts, des totalisations spéciales établies conformément à vos spécifications. Veuillez adresser vos demandes de renseignements à cet égard à la Section des Indicateurs courants de l'investissement.

Vous pourrez obtenir de plus amples renseignements sur ces produits et sur d'autres aspects des enquêtes auprès de la Section des Indicateurs courants de l'investissement, Division de l'investissement et du stock de capital, Statistique Canada, K1A 0T6, (613)951-9689.



Building and demolition permits

Monthly Report

Permis de construction et de démolition

Rapport mensuel



1	If necessary, please update corresponding information – Si nécessaire, veuillez mettre à jour les renseignements correspondants	
2	Reporting Entity Name – Nom de l'entité rapportante	
3	Municipal Status (if applicable) – Statut municipal (s'il y a lieu)	
4	Address – Adresse	
5	City – Ville	6 Postal Code – Code postal
7	Contact Name – Nom du contact	
8	Contact Title – Titre du contact	
9	Language of Preference – Langue de préférence 1 <input type="checkbox"/> English 2 <input type="checkbox"/> Français	
10	Telephone Number – Numéro de téléphone	

General Information

Confidential when completed.

The collection of this information is authorized by the Statistics Act, Revised Statutes of Canada. 1985. Chapter S19.

To avoid duplication of enquiry and to provide consistent statistics, this survey is being conducted under cooperative agreements, made in accordance with the Statistics Act, Revised Statutes of Canada, 1985, Chapter S19 under Section 11 for the exchange of information with: the Manitoba Bureau of Statistics, the Saskatchewan Bureau of Statistics and the British Columbia Central Statistics Bureau for respondents in each of the respective provinces; and under Section 12 for joint collection and sharing information with: the Northwest Territories Bureau of Statistics and the Canada Mortgage and Housing Corporation.

Agreements coming under Section 12 of the Canada Statistics Act shall not apply to any respondent who give notice in writing to the Chief Statistician that he/she objects to the sharing of the information.

Results of this survey will enable Statistics Canada (STC) to estimate residential and non-residential construction activity at various geographical level. The latter are published monthly in Catalogue 64-001 and annually in Building Permits – Annual Summary, Catalogue 64-203.

PLEASE REFER TO THE SURVEY REPORTING GUIDE AND SELF CODING GUIDE WHEN COMPLETING YOUR REPORT. Additional copies of these guides are available from our STC regional representative.

Coverage Profile Update

Is the geographical coverage of this monthly report different from that of your last report due to a change in boundaries, level of administration, etc.

1 Yes
Oui

Mise à jour du profil de couverture

Est-ce que la couverture géographique de ce rapport mensuel est différente de celle de votre rapport précédent dû à un changement de frontières, du niveau d'administration, etc.

2 No
Non

Reporting Period – Période visée

Please use a separate form for each month being reported. Veuillez utiliser un formulaire différent pour chaque mois rapporté.

Year Année

--	--	--	--

Month Mois

--	--

Stock Requirements – Besoins de fournitures

If forms of return envelopes are required, please check:

Si vous avez besoin de formulaires ou d'enveloppes de retour, prière de l'indiquer:

- 1 Forms – Formulaires
- 2 STC Return Envelopes – Enveloppes de retour SC
- 3 CMHC Return Envelopes – Enveloppes de retour SCHL

Report Prepared by – Rapport préparé par

Signature:

Year

--	--

 Month

--

 Day

--

Nil Report – Rapport nul

If no permits were issued during the month, simply check the box below:

Si aucun permis n'a été émis durant le mois, cochez simplement la case ci-dessous:

1 No Permits
Aucun permis

Section B: Minor Residential Additions and Renovations – Additions et rénovations résidentielles mineures

Permits valued at less than \$50,000 Permis évalués à moins de \$50,000		Line No. No. de ligne	Value of Permits Valeur des permis (\$'000)	No. of Permits Nombre de permis
New garages and carports Garages et abris d'auto neufs	Single dwellings Logements simples	01	,000	
	Multiple dwellings Logements multiples	02	,000	
New inground swimming pools Piscines creusées neuves	Single dwellings Logements simples	03	,000	
	Multiple dwellings Logements multiples	04	,000	
Other improvements Autres améliorations	Single dwellings Logements simples	05	,000	
	Multiple dwellings Logements multiples	06	,000	
Totals for this section Totaux de cette section ►		07	,000	

Section C: Minor Non-Residential Projects – Projets non résidentiels mineurs

Permits valued at less than \$250,000 Permis évalués à moins de \$250,000		Line No. No. de ligne	Value of Permits Valeur des permis (\$'000)	No. of Permits Nombre de permis
Industrial Industriel	New construction Construction neuve	08	,000	
	Additions and renovations Additions et rénovations	09	,000	
Commercial	New construction Construction neuve	10	,000	
	Additions and renovations Additions et rénovations	11	,000	
Institutional and Governmental Institutionnel et gouvernemental	New construction Construction neuves	12	,000	
	Additions and renovations Additions et rénovations	13	,000	
Totals for this section Totaux de cette section ►		14	,000	

Section D: Residential Demolitions – Démolitions résidentielles

Type of dwelling Type de logement	►	None Aucune (✓)	Single-detached Maison individuelle	Cottage Chalet	Semi-detached Semi-détaché	Row Rangée	Apartment Appartement
No. of dwelling units demolished Nombre d'unités de logement démolies	►	1 <input checked="" type="checkbox"/>					

Confidentiality
Confidentialité

Statistics Canada is prohibited by law from publishing any statistics which would divulge information obtained from this survey that relates to any identifiable business, without the previous written consent of that business. The data reported will be treated in strict confidence, used for statistical purposes and published in aggregate form only. The confidentiality provisions of the Statistics Act are not affected by either the Access to Information Act or any other legislation.

La loi interdit à Statistique Canada de publier des statistiques recueillies au cours de cette enquête qui permettraient d'identifier une entreprise sans que celle-ci en ait donné l'autorisation par écrit au préalable. Les données déclarées resteront confidentielles, serviront exclusivement à des fins statistiques et seront publiées uniquement sous forme agrégée. Les dispositions de la Loi sur la statistique qui traitent de la confidentialité ne sont modifiées d'aucune façon par la Loi sur l'accès à l'information ou toute autre loi.

Mailing Instructions
Directives de renvoi

Please complete and return this form no later than 10 days after the end of the reporting period. Using the envelopes provided, send one copy to the nearest Statistics Canada Regional Office and one to the local office of the Canada Mortgage and Housing Corporation.

Veuillez compléter et retourner ce formulaire au plus tard 10 jours après la fin de la période visée. On vous demande de faire parvenir dans les enveloppes fournies, une copie au bureau régional de Statistique Canada et une au bureau local de la Société canadienne d'hypothèques et de logement.

Correspondence
Correspondance

If you require assistance in the completion of the report or have any questions regarding the survey, please call the nearest Statistics Canada Regional Office.

Si vous avez besoin d'aide pour remplir le rapport ou si vous avez des questions ayant trait à l'enquête, veuillez téléphoner au bureau régional de Statistique Canada le plus près.

Newfoundland, Labrador and Maritimes
Québec
Ontario
Manitoba, Alberta, Saskatchewan and Northwest Territories
British Columbia and Yukon

1-800-565-1685
1-800-363-6720
1-800-263-3072
1-800-661-9884
1-800-663-0172

Terre-Neuve, Labrador et les maritimes
Québec
Ontario
Manitoba, Alberta, Saskatchewan et les Territoires du Nord-Ouest
Colombie-Britannique et le Yukon